

JUMP COMICS

めだかボックス



原作 西尾維新
漫画 暁月あきら

「今も昔もそんな君が」

めだかボックス 11



原作 西尾維新
漫画 暁月あきら

集英社



9784088702742



1929979004002

ISBN978-4-08-870274-2

C9979 ¥400E

定価 本体400円＋税



ジャンプ・コミックス

雑誌 43094-74

せい 徒会選挙最終戦を前に、最凶の過負荷・球磨川裸が
生 帰還。球磨川はめだかとの決着を誓い「はじまりの
過負荷」を取り戻していた。そして遂に幕を開ける会長戦。
長きに亘る過負荷との戦いに、いま終止符が打たれる!!



困ったことに、寝ていい時間に
寝れなくて、寝ちゃだめな
時間に寝てしまいます。

昔は寝れないなら起きていれば
いいの精神で、徹夜三昧の日々
でしたが、年とともにキツくなって
きました。

もろもろ考えて出した答えは、
「引っ越しをしよう」です。

.....あれ？



暁月あきら
AKATSUKI AKIRA



西尾維新
NISIOISIN



浦島太郎のお話に対する疑問点として、
「どうして乙姫様は浦島太郎に玉手箱を
渡したのか？」というものがよく
取り沙汰されますけれど、僕はどちらかと言うと
「どうして地上では三百年の月日が流れて
しまっていることを教えてあげなかったのか？」
のほうが不思議です。
それを言ったら、浦島太郎も竜宮城から
去ろうとはしなかったでしょうに。
まあ無邪気に宴を楽しむ浦島太郎に、
そんな水を差すようなことは
言い出せなかったんでしょうね。
海中だけに。
そんな感じでたまためボックス第11巻、もとい、
めだかボックス第11巻、
お楽しみください。



●週刊少年ジャンプ・H23年14号～23号掲載分収録

JUMP COMICS

めだかボックス



めだかボックス 11



9784088702742



1929979004002

ISBN978-4-08-870274-2

C9979 ¥400E

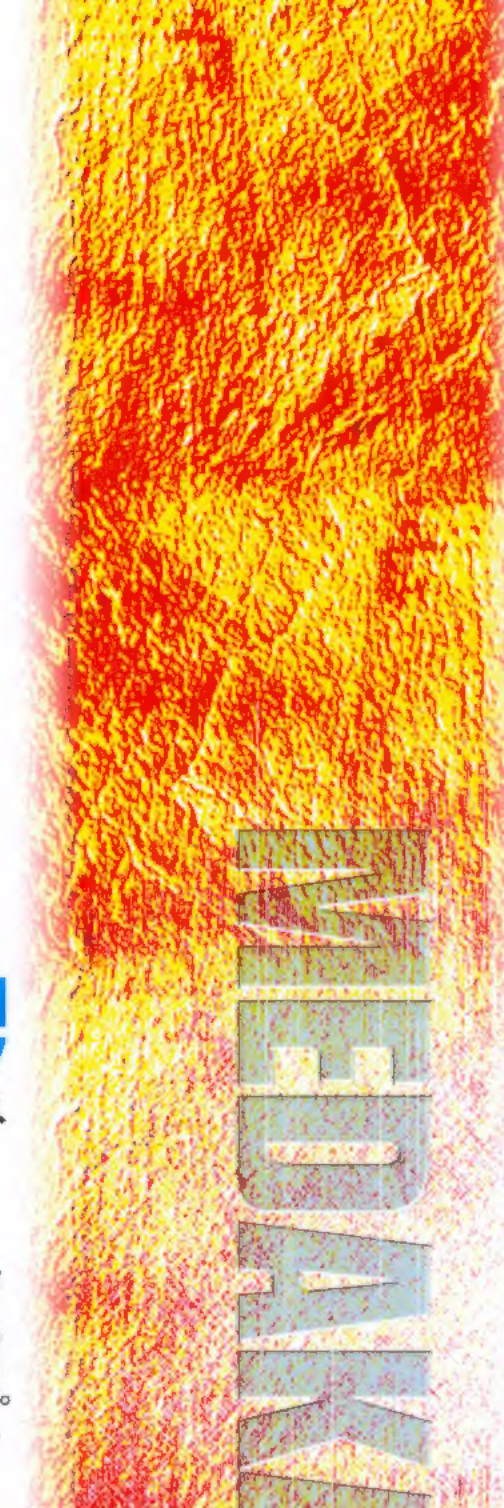
定価 本体400円＋税



ジャンプ・コミックス

雑誌 43094-74

生 徒会選挙最終戦を前に、最凶の過負荷・球磨川裸が帰還。球磨川はめだかとの決着を誓い「はじまりの過負荷」を取り戻していた。そして遂に幕を開ける会長戦。長きに亘る過負荷との戦いに、いま終止符が打たれる!!



困ったことに、寝ていい時間に寝れなくて、寝ちゃだめな時間に寝てしまいます。

昔は寝れないなら起きていればいいの精神で、徹夜三昧の日々でしたが、年とともにキツくなってきました。

もろもろ考えて出した答えは、「引っ越しをしよう」です。

.....あれ?



西尾維新
NISIOISIN

浦島太郎のお話に対する疑問点として、「どうして乙姫様は浦島太郎に玉手箱を渡したのか?」というものがよく取り沙汰されますけれど、僕はどちらかと言うと「どうして地上では三百年の月日が流れてしまっていることを教えてあげなかったのか?」のほうが不思議です。それを言ったら、浦島太郎も竜宮城から去ろうとはしなかったでしょうに。まあ無邪気に宴を楽しむ浦島太郎に、そんな水を差すようなことは

箱庭学園第98代生徒会最後の死闘

第一部、完。

原作●西尾維新 漫画●暁月あきら

第11巻。物語は終わり、現実が始まる。

原作 西尾維新
漫画 暁月あきら
集英社

彼らの戦いの全史がここに!!

JC
1~10巻
大絶賛
発売中!!
定価:各巻420円(税込)



「めだかボックス」⑪

ISBN978-4-08-870274-2

JUMP COMICS



MEDAKA- BOX

めだか
ボックス

11



「今も昔もそんな君が」

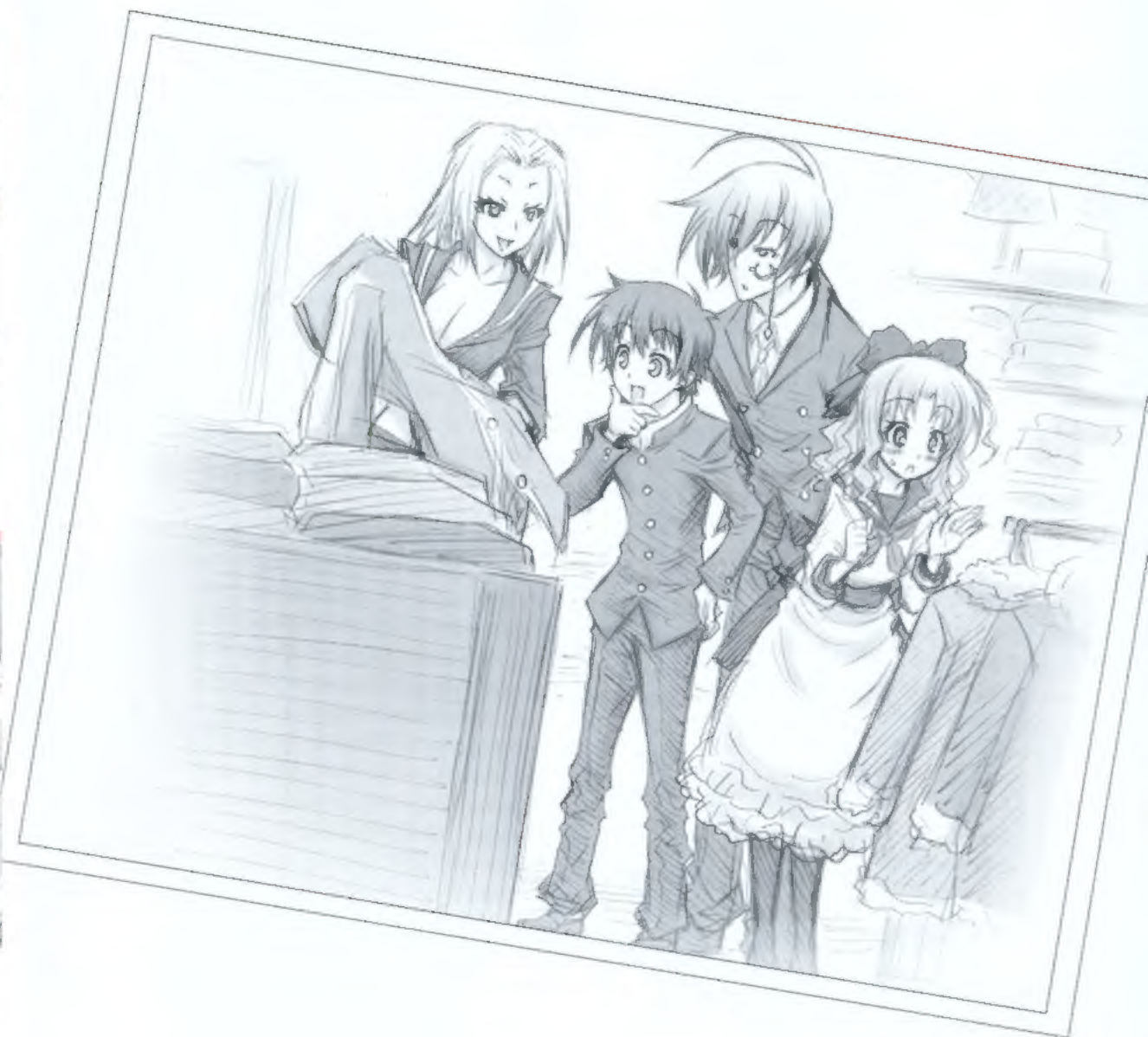
原作 **西尾維新**
漫画 **暁月あきら**

めだかボックス 11



原作 西尾維新
漫画 暁月あきら

集英社



ジャンプ・コミックス
集英社

★この作品はフィクションです。実在の人物・
団体・事件などには、いっさい関係ありません。

JUMP COMICS 

めだか ボックス



11

「今も昔もそんな君が」

原作 西尾維新
漫画 暁月あきら



人物紹介

めだかボックス

じんぶつしょうかい



くろ かみ
黒神めだか

しよぞく ねん くみ
所属：一年十三組

けつえきがた エービーがた
血液型：AB型

せい と かいちよう
生徒会長

ひと よし ぜん きち
人吉善吉

しよぞく ねん くみ
所属：一年一組

けつえきがた エービーがた
血液型：AB型

しよ む
庶務



あ く ね ころ せ
阿久根高貴

しよぞく ねん くみ
所属：二年十一組

けつえきがた エービーがた
血液型：AB型

しよ き
書記



き かいじま
喜界島もがな

しよぞく ねん くみ
所属：一年十一組

けつえきがた エービーがた
血液型：AB型

かい けい
会計

しら ぬい はん ぞで
不知火半袖

しよぞく ねん くみ
所属：一年一組

けつえきがた エービーがた
血液型：AB型





人吉瞳



古賀いたみ



名瀬天歌
(黒神くじら)



球磨川禊



長者原融通



黒神真黒



志布志飛沫



江迎怒江



安心院なじみ



蝶ヶ崎蛾々丸

STORY

ストーリー

黒神めだか率いる箱庭学園生徒会。善吉、阿久根、喜界島が加入し、現在は四人で活動中である。

「生徒会戦争」第3試合の会計戦は人吉瞳VS江迎。各バートナーである善吉と球磨川が爆弾の脅威に晒される中での戦いは、最後に改心した江迎が身を挺して球磨川の奇策を阻み、結果は引き分けに続く副会長戦の日之影VS蝶ヶ崎は、一時的に進化を選んだ日之影が死闘の末、勝利をもぎとった。

一方、球磨川は安心院のもとを訪れ、「はじまりの過負荷」を取り戻し帰還。そして遂に最終戦が…

MEDAKA

CONTENTS

11

だい 第89箱	「そしてルールはただひとつ」	7
だい 第90箱	「今も昔もそんな君が」	27
だい 第91箱	「違いがあるとすれば」	47
だい 第92箱	「永遠に揃わないと言われていた」	67
だい 第93箱	「平等なだけの人外だよ」	87
だい 第94箱	「黒神めだかの後継者作り」	107
だい 第95箱	「ひとりでもいるのなら」	127
だい 第96箱	「僕の仕事だからね」	147
だい 第97箱	「笑ってやってください」	167



BOX

AUGUST
15TH

AUGUST
8TH

AUGUST
1ST

JULY
25TH

JULY
17TH

THE
BEGINNING
OF THIS
STORY,
THE
DECISION
TO HOLD
THE
STUDENT
COUNCIL
ELECTION
BATTLE
WAS MADE

VICE-
PRESI-
DENT'S
BATTLE

TREA-
SURER'S
BATTLE

SECRE-
TARY'S
BATTLE

MANAGER
OF GEN-
ERAL
AFFAIRS'
BATTLE

117th SUGGESTION けいさい ほんがいへん しゅうろく コリッパだい かんはつばいちゅう

JNEXT / 掲載の番外編も収録 / JC第⑨巻発売中 /

THE DAY
OF THE
PRESIDENT'S
BATTLE
ARRIVES

AND
AUGUST
22ND

THE STUDENT COUNCIL
AND THE MINUS,
THE LAST BATTLE!!

のだか
ボックス

にしお いしん 西尾維新
あかつき 暁月あきら

THE 89TH SUGGESTION:
「AND THERE'S ONLY ONE RULE」



IF YOU WOULD
BOTH DO YOUR
BEST WITHOUT
REGRETS

REPRESENTING
THE NEW
STUDENT
COUNCIL
IS SHIRANUI
HANSODE

REPRESENTING
THE STUDENT
COUNCIL IS
KUROKAMI
MEDAKA-SAMA

AND NOW,
IT'S TIME
TO HOLD
THE STUDENT
COUNCIL
ELECTION
BATTLES'
PRESIDENT
MATCH



IT'S A BIT
LATE TO
ASK BUT
STILL...
CAN SHE
FIGHT?

... HEY,
ZEN-
CHAN
THAT
SHIRANUI
IS YOUR
FRIEND,
RIGHT?

I HAVE NO
"REGRETS"

RII~
GHT

HEH



SHE'S
SOMEONE
WHO RARELY
STANDS
FRONT AND
CENTER

SHE
ALWAYS
TAKES THE
SHADY
APPROACH,
AND
EXCELS
IN IT

IT'S
SURPRISING
TO SEE HER
HERE IN
THE FIRST
PLACE

SHE'S
PROBABLY
WEAKER
THAN A
BEETLE

.... SHE
CAN'T
FIGHT



SO SHE'S
THE SAME
BREED
AS THE
FOUL-KING

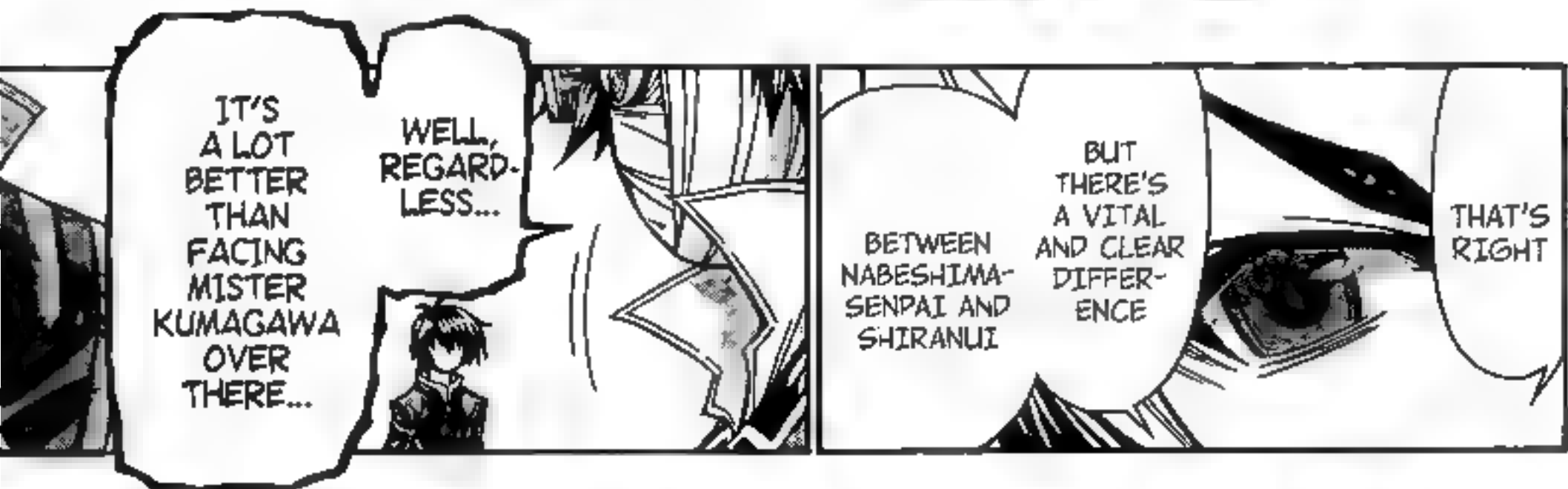
HM

SHE'S
WEAK
BUT
NEVER
LOSES

I HAVE
NEVER
SEEN
SHIRANUI
HANSODE

SHE MAY
BE ALIGNED
WITH CLASS
MINUS 13
RIGHT
NOW BUT

LOSE
BEFORE



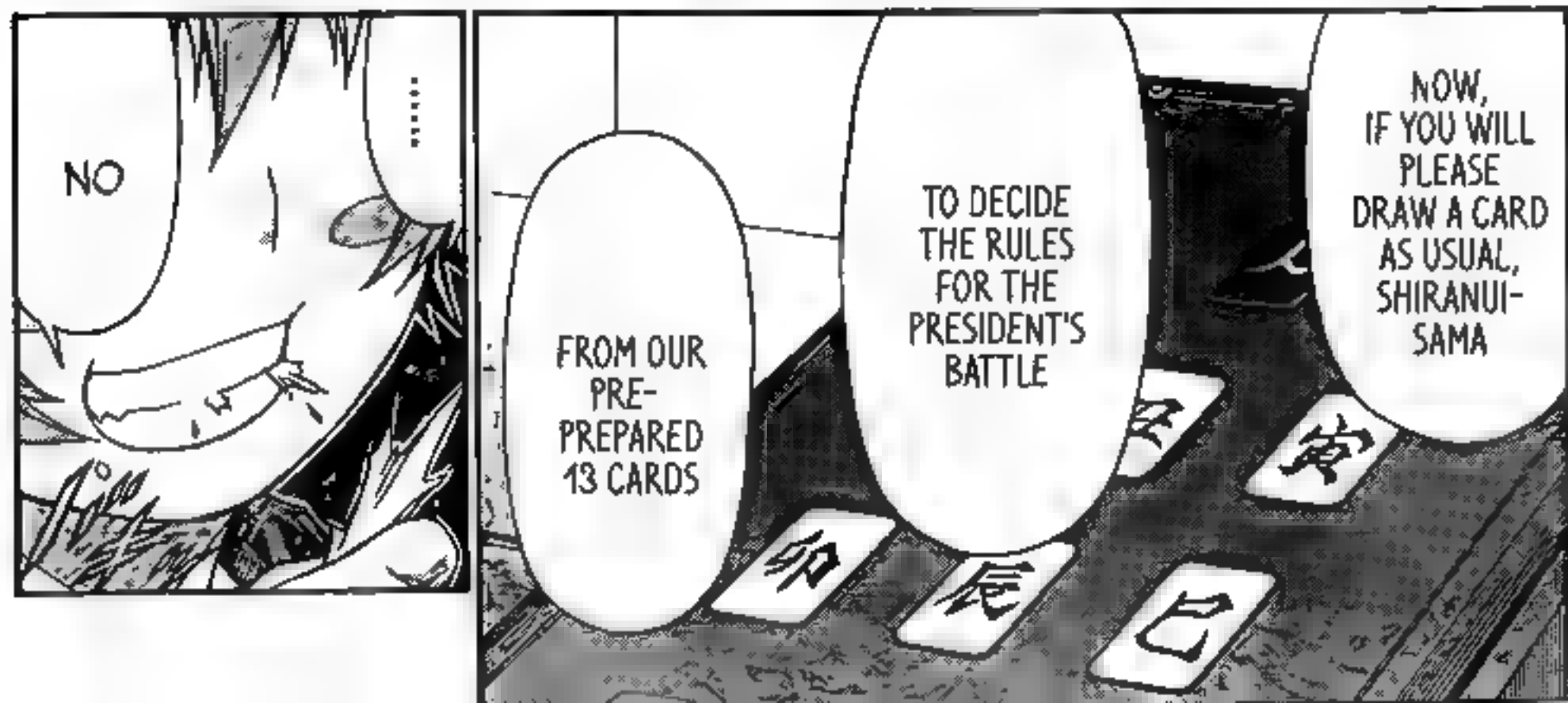
IT'S
A LOT
BETTER
THAN
FACING
MISTER
KUMAGAWA
OVER
THERE...

WELL,
REGARD-
LESS...

BETWEEN
NABESHIMA-
SENPAI AND
SHIRANUI

BUT
THERE'S
A VITAL
AND CLEAR
DIFFER-
ENCE

THAT'S
RIGHT



NO

FROM OUR
PRE-
PREPARED
13 CARDS

TO DECIDE
THE RULES
FOR THE
PRESIDENT'S
BATTLE

NOW,
IF YOU WILL
PLEASE
DRAW A CARD
AS USUAL,
SHIRANUI-
SAMA

I
HAVE

NO
INTENTION
OF
FIGHTING

I WON'T
CHOOSE

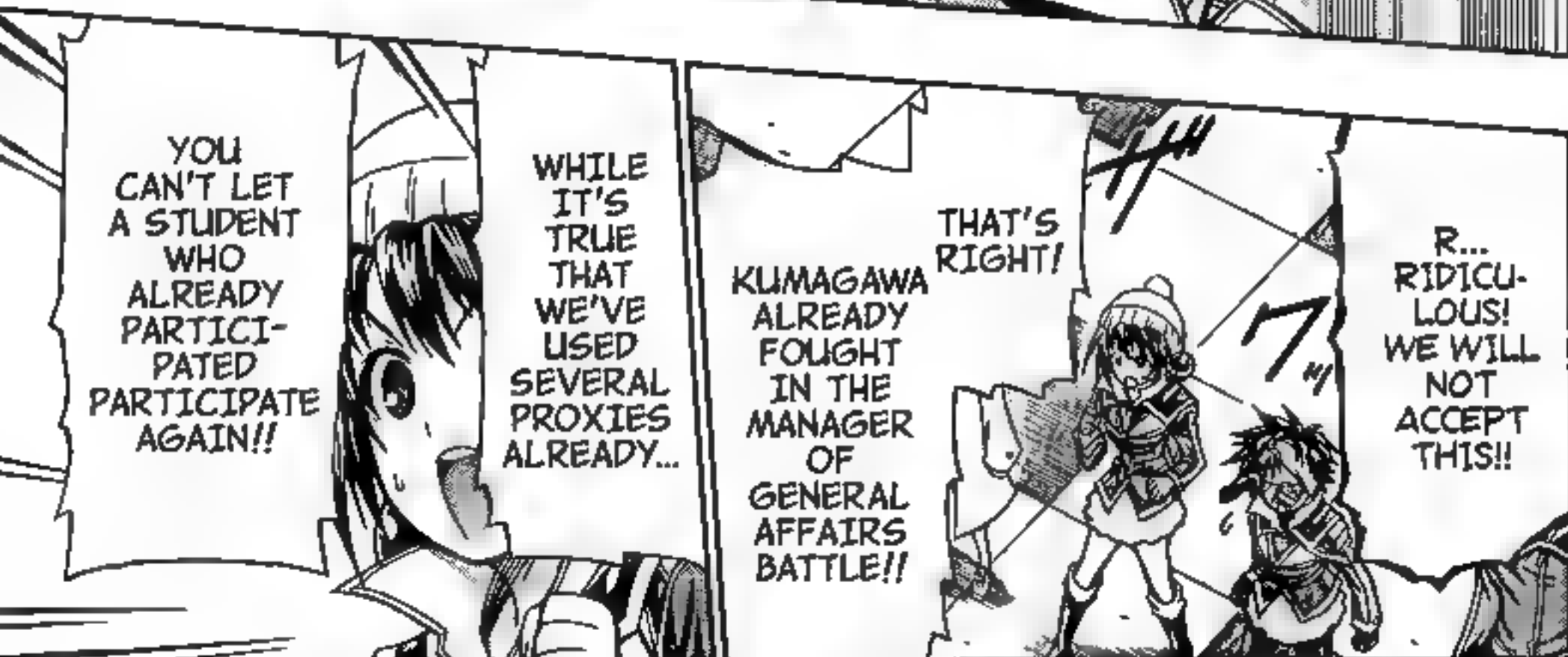


CLASS
MINUS
13'S
LEADER

KUMAGAWA
MISOGI-
SENPAI

AND
I RECOMMEND
AS THE
STUDENT
WHO'LL BE
FIGHTING IN
MY PLACE
IN THE
BATTLE

AS
KUROKAMI
MEDAKA'S
OPPONENT



YOU
CAN'T LET
A STUDENT
WHO
ALREADY
PARTICI-
PATED
PARTICIPATE
AGAIN!!

WHILE
IT'S
TRUE
THAT
WE'VE
USED
SEVERAL
PROXIES
ALREADY...

KUMAGAWA
ALREADY
FOUGHT
IN THE
MANAGER
OF
GENERAL
AFFAIRS
BATTLE!!

THAT'S
RIGHT!

R...
RIDICU-
LOUS!
WE WILL
NOT
ACCEPT
THIS!!



BUT YOU GUYS
WON'T BE ABLE
TO SAY THAT
"YOU BEAT
CLASS MINUS
13" WITH A
STRAIGHT
FACE?

THAT IF
I FOUGHT
KUROKAMI
MEDAKA I'D
PROBABLY
LOSE



KOGA-
SENPAI?

...BUT
WOULDN'T
YOU
AGREE



DO YOU
THINK THAT
CLASS
MINUS 13
WILL
WITHDRAW?

AND IF
I LOSE
HERE AND
END THE
ELECTION





WOULD
YOU BE
ABLE TO
ACCEPT
YOUR
DEFEAT AND
WITHDRAW?



ON THE OTHER
HAND, IF BY ANY
CHANCE I WIN
AND CLASS
MINUS 13 TAKES
OVER THE
STUDENT
COUNCIL



THAT'S
WHY YOU'RE
FIGHTING TO
PROTECT
THE ACADEMY
FROM CLASS
MINUS 13

BESIDES,
THE
ELECTION
IS NOTHING
BUT A
PRETEXT

AND UNTIL
KUROKAMI
MEDAKA AND
KUMAGAWA
MISOGI SETTLE
THINGS, IT
WON'T END

IF YOU THINK
ABOUT IT,
THERE ISN'T A
SINGLE PERSON
IN THE STUDENT
COUNCIL THAT
WON'T FIGHT
TO THE END



YOU'RE
CERTAINLY
DECIDING
A LOT OF
THINGS ON
YOUR OWN
HERE

BUT
EVEN
SO

YOU
WENT
THROUGH
ALL THAT
TROUBLE
BEHIND
EVERY-
ONE'S
BACK

JUST
TO GET
MEDAKA-
CHAN AND
KUMAGAWA
TO FIGHT
EACH
OTHER

SO
THAT'S
YOUR
PLAN
THIS
TIME?



THE
TRUTH

AND
CONVEY

TALK
THIS
OUT

TO

RIGHT?
☆

IN
THE END,
SINCE
PEOPLE
ARE SO
SELFISH
THERE
REALLY IS
NO BETTER
WAY THAN
THIS

WELL
YEAH

WE CANNOT
ACCEPT
SOMETHING
AS ILLOGICAL
AS THIS

AS THE
ELECTION
ADMINISTRA-
TION
COMMITTEE

YOUR
VALUABLE
INSIGHT IS
APPRECI-
ATED, BUT

PLEASE
WAIT,
SHIRANUI-
SAMA

THAT'S WHY
I CAME
PREPARED,
NATURALLY

VICE
PRESIDENT
OF THE
ELECTION
ADMINISTRA-
TION
COMMITTEE,
CHOUJABARU
TOKEMICHI-
SENPAI!

I FIGURED
YOU'D
BE THE
BIGGEST
OBSTACLE
HERE

YOU
WOULDN'T
WOULD
YOU? BUT
JOKES
ASIDE

!?

FROM THE
PRESIDENT OF
THE ELECTION
ADMINISTRATION
COMMITTEE'S
PRESIDENT,
TACHIARAKI-
SENPAI!?

COMMISSION

I ENTRUST THE FIRST YEAR
MINUS 13 CLASS MEMBER,
SHIRANUI HANSODE, WITH MY
POSITION ALONG WITH ALL OF
THE ELECTION ADMINISTRA-
TION COMMITTEE'S ABILITIES
ELECTION ADMINISTRATION-
COMMITTEE'S PRESIDENT

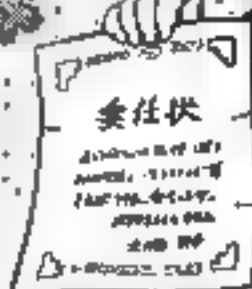
TACHIARAKI KIRUKO

WHAT...

IS THAT A
COMMISSION...

I NOW
HAVE FULL
AUTHORITY
OVER THE
ELECTION
ADMINISTRA-
TION
COMMITTEE!

AND WITH
NOTHING
OTHER
THAN THIS
COMMISSION
IN HAND



HER BEING
HER, SHE
WAS A BIT
STUBBORN,
BUT OVER
THE MONTH
I MANAGED
TO WIN HER
OVER

THAT'S
RIGHT

THEN I,
AS THE
VICE-
PRESIDENT,
CAN ONLY
ABIDE
BY IT...

IF THAT
IS THE
COMMIT-
TEE'S
DECISION

THE
PRESI-
DENT'S
BATTLE
REPLACE-
MENT?

WILL YOU
ACCEPT
KUMAGAWA-
SENPAI'S
CANDIDACY
AS

EVEN
THOUGH
IT'S ON
SUCH SHORT
NOTICE,
I HAVE TO
CALL ON MY
HIGHER
POSITION

CHOU-
JABARI-
SENPAI

IS THE
DIFFER-
ENCE
BETWEEN
NABESHI-
MA-SENPAI
AND
SHIRANUI

AND
THAT

THAT'S
RIGHT...

THIS
WAS AN
IMPRES-
SIVE
BATTLE
IN ITS
OWN
RIGHT

THIS IS
BEYOND
SHADY
DEAL-
INGS

FOR OVER A
MONTH... ALL THE
WHILE WE WERE
FIGHTING WITH
THE MINUS, SHE
WENT ONE-ON-
ONE AGAINST THE
COMMITTEE'S
PRESIDENT



THAT
IS TO
SAY

AND
THAT'S
IT FOR
ME!

BUT
SHIRANUI
JUST
OUTRIGHT
CHANGES
THEM!!

NABESHIMA-
SENPAI MAY
GO AROUND
THE RULES

OTHER
THAN
CONFIRM-
ING THE
INTENT OF
THE PEOPLE
CONCERNED



SO IF YOU
DECIDED TO
DO THIS,
THEN FINE
BY ME

BUT I
CERTAINLY
DON'T
WISH TO
BATTLE
WITH YOU

I DON'T
KNOW
ABOUT
YOUR PRO-
POSAL

WILL YOU
ACCEPT MY
PROPOSAL?

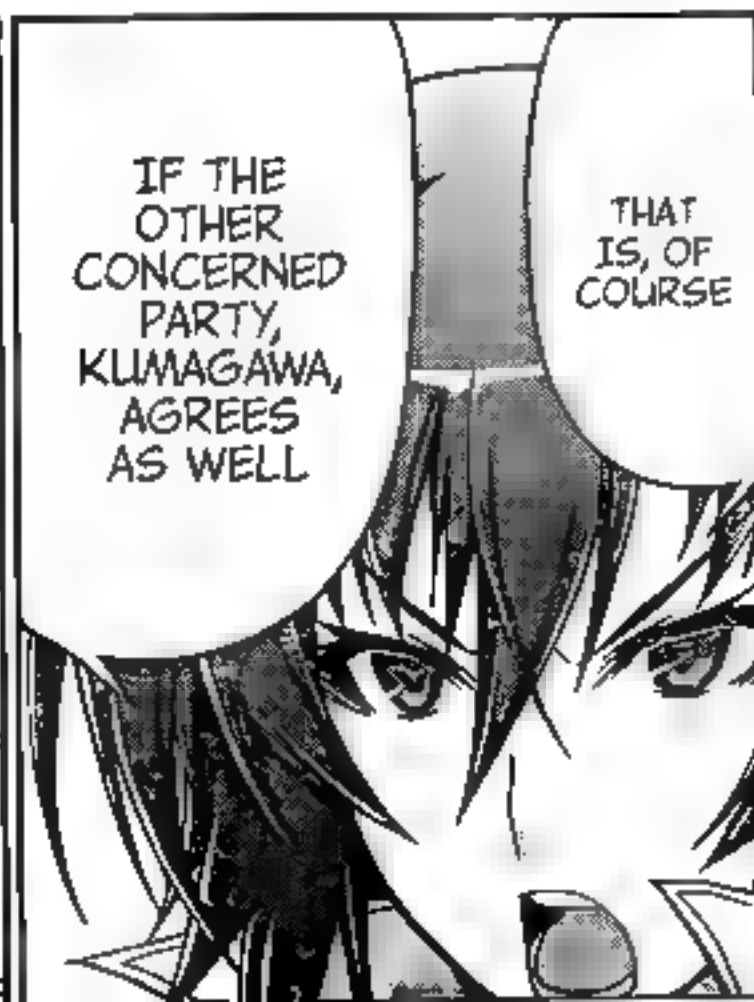
WHAT
SAY YOU,
PRIN-
CESS?



WILL
YOU
FIGHT?
OR
WON'T
YOU?

WHAT DO
YOU SAY,
KUMA-
GAWA-
SENPAI

AH,
THAT'S
TRUE



IF THE
OTHER
CONCERNED
PARTY,
KUMAGAWA,
AGREES
AS WELL

THAT
IS, OF
COURSE



I'LL
FIGHT...

WITH
MEDAKA-
CHAN

I'LL
FIGHT

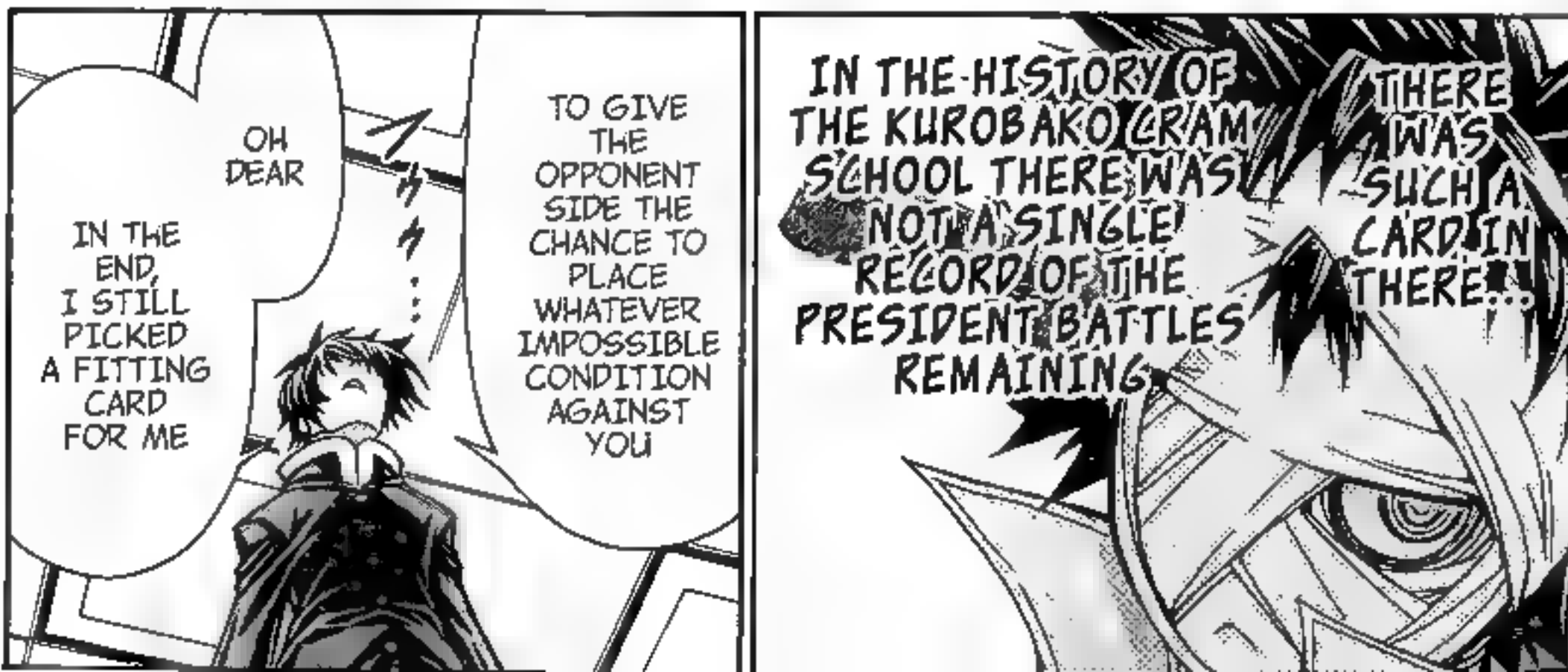
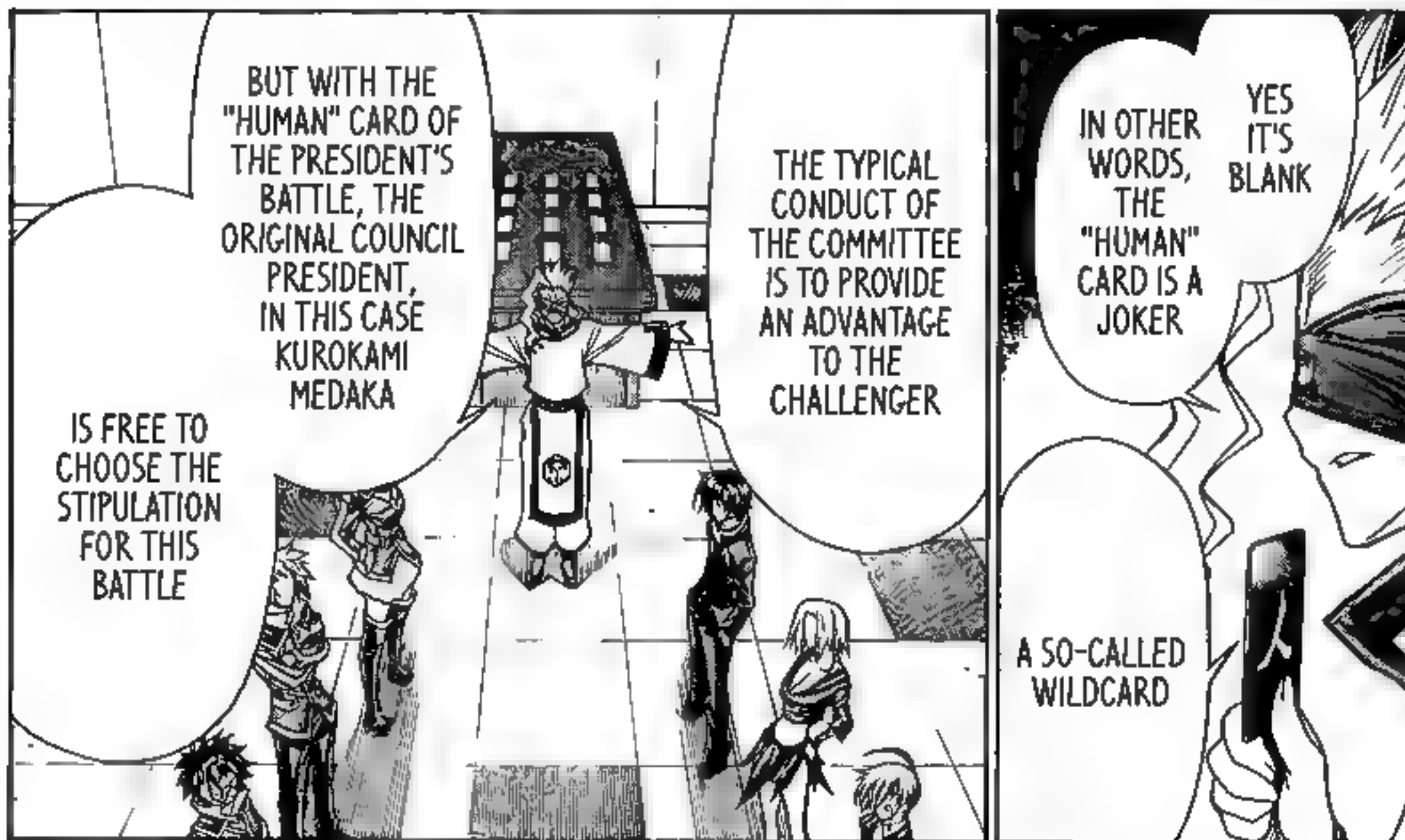


TO
BEGIN
WITH.



THAT WAS
THE ONLY
REASON
I TRANS-
FERRED TO
HAKONIWA
ACADEMY







I
WOULDN'T
HAVE BEEN
ABLE TO
WIN

THANK
GOD
IF IT
WASN'T
FOR
THAT

SHE'LL
PICK A
RULE TO
FINISH
THE FIGHT
WITH
CLASS
MINUS 13
ONCE AND
FOR ALL

OF
COURSE,
I DOUBT
THAT
MEDAKA-
CHAN WILL
CHOOSE A
RULE TO
HER FAVOR

WHAT'LL
YOU DO?

TO THE
PRESI-
DENT'S
BATTLE
AS I
SEE FIT

THEN
I WILL
CHOOSE
THE
RULES

... THEN
IF THERE
ARE NO
OBJEC-
TIONS


WITH NO
TIME-UP
THE FIGHT
CAN
CONTINUE
FOR ALL
ETERNITY
UNTIL IT'S
SETTLED

THERE ARE
NO FOULS,
YOU CAN USE
ANY WEAPON
YOU LIKE

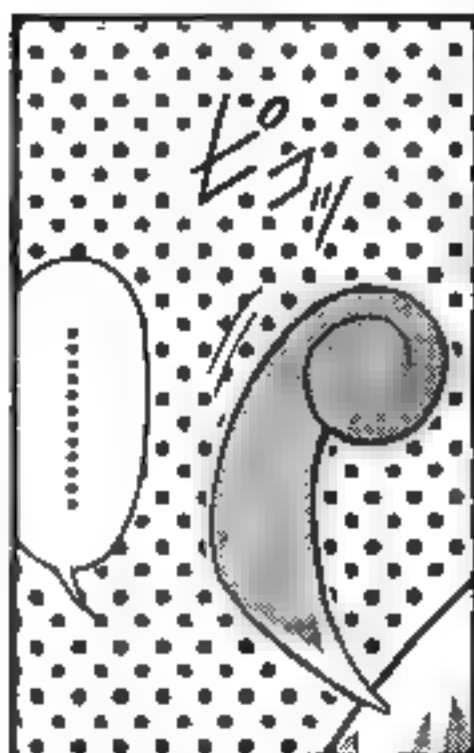
THE STAGE
IS ALL OF
HAKONIWA
ACADEMY
STARTING
NOW, FROM
THIS PLACE

WITH
THE NAME
"HUMAN
COMPARI-
SON"

THERE
IS ONLY
ONE
RULE



**YOU ONLY
LOSE IF YOU
BELIEVE
YOU'VE LOST**



NO OTHER
RULES CAN
BE MADE
FROM THIS
POINT

THERE
ARE NO
HIDDEN
RULES



WILL YOU
ACCEPT,
KUMAGAWA-
SAMA?

...THEN THERE
IS NO VICTORY
CONDITION
OTHER THAN
MAKING THE
OTHER GIVE UP



EVEN AT
THIS POINT,
PRINCESS!

AHYAHYA!
I'M NO
MATCH FOR
YOU AFTER
ALL



LET'S-

YES



IT'S OUR
DESTINY TO
SETTLE
THIS LONG
AND ENCOM-
PASSING
BATTLE

EVEN
THOUGH
I RESENT
YOU AS AN
OPPONENT,
I HAVE TO
APPLAUD
YOU FOR
EXHIBITING
SUCH
FAIRNESS

OKAY!
THE SIM-
PLICITY
IS GREAT

LET'S
HAVE A
GOOD
MATCH,
MEDAKA-
CHAN





!?

WHY
I HATE
YOU SO
MUCH!

THANK
YOU FOR
EXHIBIT-
ING SUCH
FAIR BE-
HAVIOR
IT'S THE
BIGGEST
REASON

HE
HASN'T
CHANGED
ONE
BIT!!

THAT
SNEAKY,
CHEAT-
ING
BAS-
TARD!

THAT
KUMA-
GAWA!

MEDA-
KA-
CHAN!!

!?

THAT
MAKES
ME SO
HAPPY

...IS
THAT
SO?

I WON'T
BE ABLE
TO BEAT
MEDAKA-
CHAN

IF I DON'T
BATHE IN
THE JEERS,
CARRYING
THE STIGMA
OF SELF-
HATRED

THERE'S
NO MEAN-
ING IF
I DON'T
WIN AS A
MINUS

OF
COURSE
NOT...
I'M ME ALL
THE WAY
THROUGH

YOUR
SINCER-
ITY

MAKES
ME SO
HAPPY

YOUR
TRUE
STRENGTH

IT'S BEEN
NEARLY 3
YEARS
SINCE THE
SUMMER
BREAK OF
THE 7TH
GRADE

BUT IT
FELT LIKE
3 HUNDRED
MILLION
YEARS!

BUT
I CAN'T
DO IT
ANY
MORE

I CAN'T
HELP BUT
GRIN
WIDELY

YES...
I WAS
IMPATIENTLY
TRYING TO
ENDURE IT

YOU'RE
SUCH A
STRANGE
GIRL

WHY ARE
YOU
LAUGHING,
AFTER I
AMBUSHED
YOU?

**FOR 3
HUNDRED
MILLION
YEARS!!**

**KUMA-
GAWA!**

**I'VE
BEEN
WAIT-
ING
FOR
THIS
DAY**

AND OF
COURSE,
TO YOU
AS WELL

TO
SECOND
YEAR
CHOU-
JABARU,
THIRD
YEAR
TACHIA-
RAKI, AND
EVEN THE
SCHOOL
DIRECTOR

TO FELLOW
STUDENT
SHIBUSHI,
FELLOW
STUDENT
EMUKAE, AND
SECOND YEAR
CHOUHASAKI

TO
HITOYOSHI-
SENSEI,
FORMER
PRESIDENT
HINOKAGE,
AND
SHIRANUI

TO
KUJI-NEE,
MY
BROTHER,
AND
SECOND
YEAR
KOGA

AND TO
ZENKICHI,
SECRETARY
AKUNE, AND
TREASURER
KIKAIJIMA

I HAVE
NOTHING
BUT
GRATITUDE
FOR
EVERY-
THING
THIS FIGHT
REPRE-
SENTS

I HOLD
NEITHER
RESENT-
MENT OR
ANGER
AGAINST
YOU



**I HAVE
NOTHING
BUT
GRATI-
TUDE!!**

**I HATE
IT AS
WELL**



**YOU
ARE
TRULY A
STRANGE
GIRL
OF
COURSE,
THIS SIDE
OF YOU**



**SQUIRMING OMINOUSLY,
KUMAGAWA'S TRUMP CARD...!!**

**"BOOK
MAKER"**



**MY
FIRST
MINUS**

**THAT'S
WHY
I WON'T
HOLD
BACK,
AND
USE IT**

何人か代理を

出しちいるけど……

四戦中三戦までが

代理だろうが

おめーら

まあ三分の二は

あたしのせいだから

しれないけど……



TRANSLATION NOTE

LAST CHAPTER, WE MADE IT SOUND LIKE KUMAGAWA'S FIRST MINUS WAS CALLED "HUNDRED GAUNTLETS".

WELL NEW DEVELOPMENTS HAVE CAUSED US TO RETHINK THIS NAMING, AND AS SUCH WE CAME TO THE CONCLUSION THAT HIS MINUS IS NOT CALLED "HUNDRED GAUNTLETS", BUT INSTEAD SOMETHING ELSE.

"HUNDRED GAUNTLETS" SEEMED TO HAVE BEEN RELATED OR WAS REFERRING TO KUMAGAWA'S PREVIOUS MINUS "ALL FICTION" IN SOME WAY. IN ANY CASE, WE'RE BITING THE BULLET AND MAKING IT CLEAR SO IT DOESN'T BECOME CONFUSING FOR THE READER. ENJOY READING'

-CROSS



WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

**THE 89TH SUGGESTION:
AND THERE'S ONLY ONE RULE**

**TRANSLATION: VIREDÆ - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: RAW-BUNKO
PROOFREADING: VEGAOBSCURA**

TAKE
US TO
THE
ELECTION
BATTLE
TO CHEER
THEM
ON!!

THE STUDENTS RUSH
TO THE ELECTION
BATTLE... BUT!?

NO WAY...
WHY NOT,
NABE-
SHIMA-
SENPAI?
UNZEN-
SAN!?

PLEASE!

めだかボックス

SINCE
THE ONE
FIGHTING
IS KURO-
KAMI-
CHAN

BUT
WHAT'S
IMPOS-
SIBLE IS
IMPOS-
SIBLE

MMMM
I DIG
YOUR
ENTHU-
SIASM

BUT
STILL!
WE WANT
TO BE
NEXT TO
THEM,
IT'S THE
LEAST WE
CAN DO!!

YEAH! IT'S
TRUE THAT
KUMAGAWA
IS SCARY

WE
WANT TO
CHEER THE
STUDENT
COUNCIL
ON, AT
LEAST AT
THE END!!

THAT'S
NOT
WHAT I'M
SAYING

NO,
THAT
AIN'T
IT

YOU CAN'T
POSSIBLY
MEAN THAT
YOU WANT
US TO
LEAVE THE
CHEERING
UP TO YOU

WHEN
WOULD
WE GO
TO THEM
IF NOT
NOW!?

SO
IT'S
KURO-
KAMI-
SAN!?



原作 西尾維新 監修 暁月あきら THE 90TH SUGGESTION: 「NOW AND LONG AGO」





A black and white manga panel showing two characters, Medaka and Kumagawa, engaged in a fight on a narrow, elevated platform. Medaka is on the left, and Kumagawa is on the right. They are both in dynamic, combat-oriented poses. The background shows the structure of the clock tower they are on.

EVEN
WHEN IT'S
MEDAKA
FIGHTING
KUMAGAWA

INCRE-
DIBLE...
THEY'RE
CLIMBING
THE CLOCK
TOWER
WHILE
FIGHTING



A black and white manga panel featuring a close-up of Kurokami's face. He has spiky hair and a headband with a triangle symbol. His eyes are wide and focused, looking upwards. The background is dark and indistinct.

EVEN
THOUGH
IT'S KUMA-
GAWA
WE'RE
TALKING
ABOUT,
THIS IS
BEYOND
IMAGINA-
TION...

KUROKAMI
TENDS TO
PUSH HER
OPPONENTS
ABOVE
THEIR
LEVEL



A black and white manga panel showing two characters in conversation. On the left, a character with long dark hair is seen from the side, looking towards the right. On the right, a character with spiky hair is shown from the chest up, looking back at the first character. They appear to be in an indoor setting with some furniture visible.

IF WE
DON'T
HURRY,
WE'LL
MISS THE
CONCLU-
SION

WHAT ARE
YOU GUYS
DOING?
HURRY AND
FOLLOW
THEM





OBVI-
OUS?

ISN'T
THE
ANSWER

WHO DO
YOU THINK
WILL WIN?

KURO-
KAMI-
SAN,

MISS
THE
CONCLU-
SION?



THE MINUS,
KUMAGAWA,
WOULD BEAT
THE PLUS,
MEDAKA-CHAN

WITH
SUCH A
STRAIGHT-
FORWARD
BATTLE,
THERE'S
NO WAY



LET
ME
HAVE
IT

...YEAH

ENDURE
IT

I'M
GOING TO
HIT YOU
SERI-
OUSLY



AN
OVER-
WHELMINGLY,
ABSOLUTE
GIRL



THOROUGHLY
STRONG,
PEERLESSLY
AMAZING,
SOARINGLY
HIGH-
SPIRITED,
AND
INCREDIBLY
COOL

THERE DOESN'T
SEEM TO BE
AN OPENING
TO USE MY
ORIGINAL
MINUS,
"BOOK MAKER"



AND EVEN
AFTER
I WENT
AND GOT
IT BACK

WHO
DOESN'T
UNDER-
STAND THE
FEELINGS
OF ALL THE
WEAK,
UNMOTI-
VATED AND
UNABLE
PEOPLE



SHE'S
REALLY
A GIRL

MY MY, SHE'S
SO BLISSFUL,
OBLIVIOUS
TO HOW
I FEEL...

ISN'T IT FUN
TO FIGHT
WITH EACH
OTHER!?
NOW! LET'S
FIGHT EVEN
MORE!!



HAH HA!
ISN'T
THIS FUN,
KUMA-
GAWA!

WHILE
I LOVED YOU,
NOW AND
LONG AGO

I REALLY
DESPISED
YOU,
NOW AND
LONG AGO

MORE THAN
MY FATHER,
MORE THAN
MY MOTHER,
I LOVED YOU

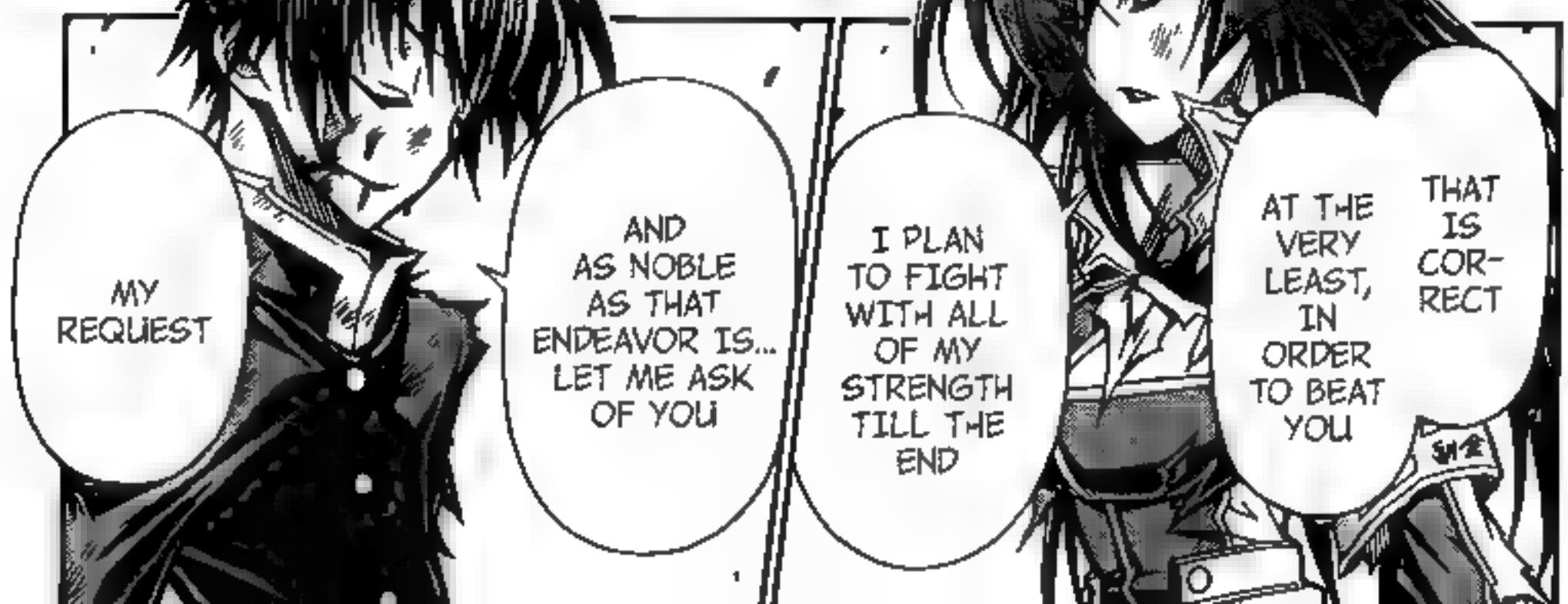
MORE THAN
THE RELIEF
ATTENDANT,
WHOM
I OBEYED

MORE THAN
HITOMI-
SENSEI,
WHOM
I ADMIRERD

I TRIED REAL
HARD TO
GRASP YOUR
ESSENCE

FROM THE
MOMENT
I MET YOU,
BACK THEN







WILL YOU
TAKE MY
"BOOK MAKER"
HEAD ON?

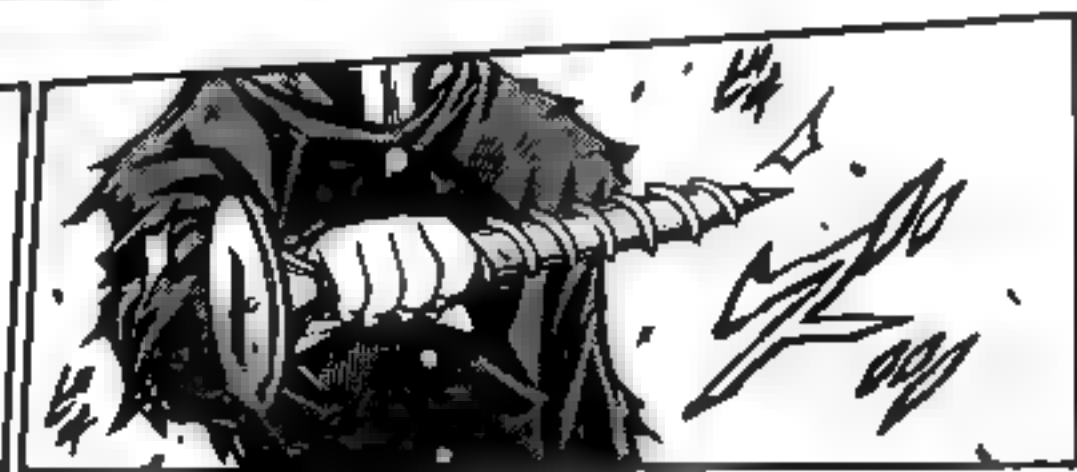
MY
FIRST
MINUS

THE MINUS
I EVEN
THREW AWAY
"ALL
FICTION"
FOR



THE
SCREW...
STRETCH-
ED...!?

WHAT
IS
THAT
...!?



YOU WOULD
TAKE ALL THE
DAMAGE CAUSED
TO THE HOLDER
OF THE MINUS!
YOU WOULD
BECOME EXACTLY
LIKE ME

TO PUT IT
BLUNTLY

THEN
"BOOK
MAKER" IS A
MINUS THAT
CAN TURN A
PLUS INTO A
MINUS

IF
"ALL FICTION"
WAS A MINUS
THAT COULD
TURN
ANYTHING INTO
NOTHING



I WILL
THEN
ADMIT MY
DEFEAT

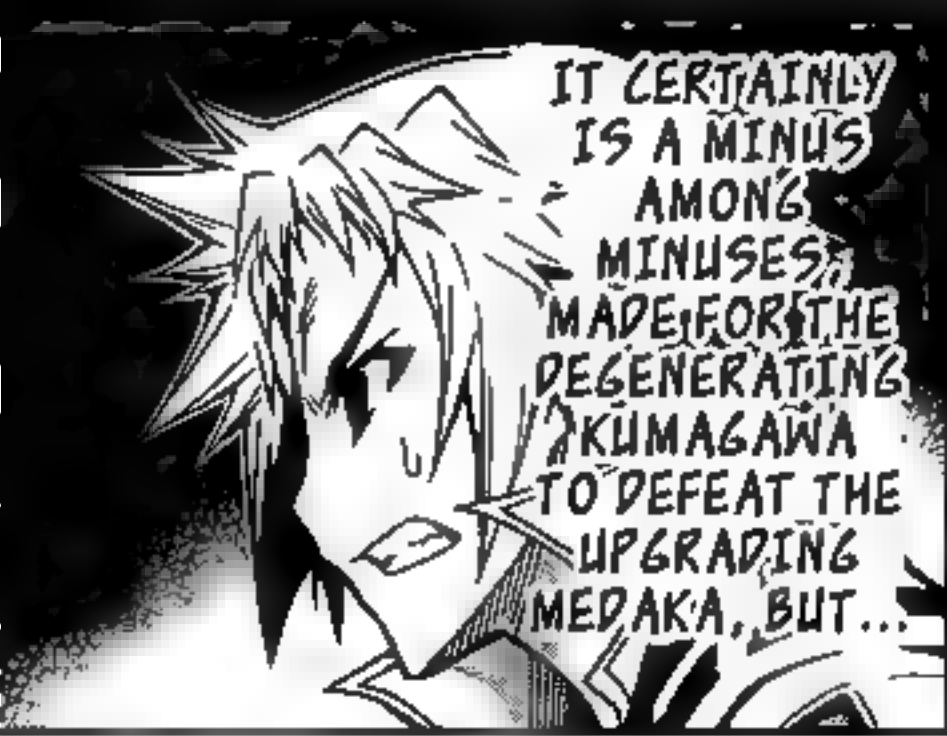
AND IF
THEN,
YOUR
HEART
DOES
NOT
FALTER

YOUR BODY,
SPIRIT,
TECHNIQUE,
INTELLECT
AND TALENT!
ALL OF WHICH
WILL FALL
TO MY LEVEL



IT'S
THAT
SORT
OF
MINUS

SOME-
THING
THAT THAT
RELIEF
ATTEN-
DANT
COULDN'T
SEAL



IT CERTAINLY
IS A MINUS
AMONG
MINUSES,
MADE FOR THE
DEGENERATING
KUMAGAWA
TO DEFEAT THE
UPGRADING
MEDAKA, BUT...



NEITHER
MAGURO-
KUN NOR
HINOKI-
AGE-KUN
WOULD'VE
ANTICI-
PATED THIS
SORT OF
APPROACH

ESSEN-
TIALY, WHAT ON
MEDAKA-
CHAN
WILL
BECOME
A MINUS?
EARTH...
IS THIS?!



WHAT
WOULD HER
CHILDHOOD
FRIEND
FROM THE
AGE OF 2
KNOW?

SILENCE,
ZEN-
KICHI-
CHAN



DON'T
FORGET
WHAT
HE'S
DONE
SO
FAR!!

IT'S
OBVIOUS
HE'S
PLANNING
SOME-
THING!

MEDAKA-
CHAN!
THERE'S
NO WAY
YOU CAN
ACCEPT
THAT
CHAL-
LENGE!



WAS
ME!

THAT
THE ONE
WHO MET
MEDAKA-
CHAN
FIRST

DON'T
FORGET
EITHER



MY
MINUS
FEEL-
INGS?

CAN
YOU
TAKE
ON

NOW,
LET'S
SETTLE
THIS,
MEDAKA-
CHAN



YUP

NO
NEED
TO ASK
RIGHT?

THERE'S
NO NEED
TO ASK

THAT'S
RIGHT

RIGHT?

...
THERE'S
NO NEED
TO EVEN
ASK SUCH
A THING



I WILL
TAKE
ON ANY
REQUEST
FROM
ANYONE

THERE'S
NO NEED
TO EVEN
SAY IT

24
HOURS,
365
DAYS

I WILL
TAKE ON
ANY SORT
OF FEEL-
INGS!



LOVE
YOU

OF
COURSE,
I TOO

IS
THAT
SO?

MEDAKA
CHAN

...I
LOVE
YOU



IT'S
"HUMANITY"
ISN'T IT?

IT'S
NOT
"ME"

BUT

THANK
YOU
BUT



福原学園

会長

生徒会

福原学園

副会長

生徒会



THE
SIGHT IS
SHOCKING
BUT THE
DAMAGE TO
THE BODY
IS NEARLY
ZERO

NO
NEED
TO
FLUSS

MEDAKA
CHAN!!



「IT'S LIKE,
NOTHING
REALLY
MATTERS」

「...YES」

A
MINUS
THAT
SOILS
THE
HEART

"BOOK
MAKER"
IS
MERELY

「FOR-
GIVE
ME」

「IT'S
MY
LOSS」





YOU
THOUGHT
I WOULD
SAY?

IS
WHAT



KUMA-
GAWA

BUT IF
THAT'S
THE
CASE

IT SEEMS
THAT YOUR
STANDARDS
ARE TRULY
TOO LOW

I SEE,
HOW
FRIGHT-
ENING

A
MINUS
THAT
TURNS
A PLUS
INTO A
MINUS

FAR
SCARIER
THAN
"ALL
FICTION"



PIERCE THROUGH, MY WORDS...
NEXT ISSUE, THE LAST BATTLE CONCLUDES!

YOUR
HEART
CANNOT
POSSI-
BLY BE
WEAK

WITH
THIS

YOU
FIGHT TO
STAND
WITH
THOSE
MINUS
WHO ARE
WEAKER

YOU
FIGHT
FOR THE
HONOR
OF THE
MINUS IN
YOUR
HEART

YOU
FIGHT
FOR
YOUR
MINUS
FRIENDS

I
DON'T
UNDER-
STAND
!!

HOW...
EVEN THOUGH
YOU'VE FALLEN
TO MY LEVEL!
WHY ARE YOU
SAYING SUCH
THINGS

WHILE
I ALSO
LOVED
YOU,
NOW AND
LONG
AGO

I HATED
THIS
ABOUT
YOU,
NOW AND
LONG
AGO

OR
LOOK
DOWN
ON
YOU

I
DON'T
WISH TO
ANTA-
GONIZE
YOU

PLEASE
UNDER-
STAND,
KUMAGAWA-
SENPAI



MEDAKA BOX

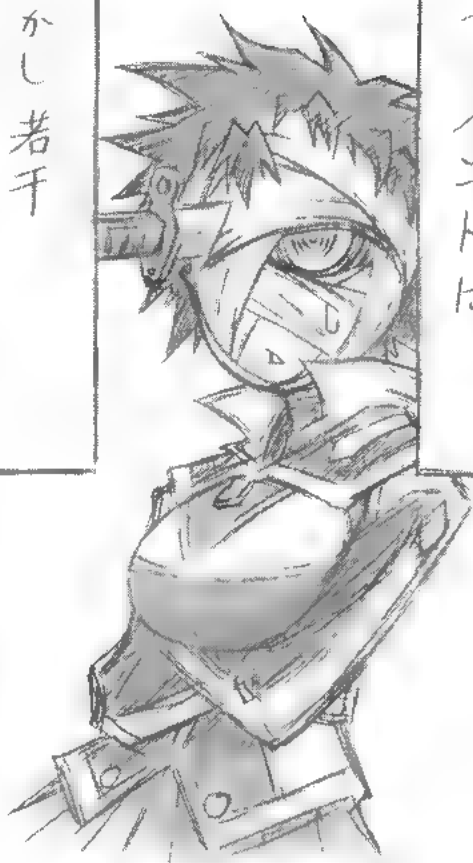
第90箱

おわり

☞
とでも言うと思、たかっ、て
フュイントに

しかし若干
影響くまわが出ているな

際とい賭けては
あ、そわけだ、





WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

THE 90TH SUGGESTION:
NOW AND LONG AGO

TRANSLATION: VIREDÆ - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: VICISSITUDE
PROOFREADING: VEGAOBSCURA



PLEASE UNDER-
STAND,
KUM-
AGAWA-
SENPAI

YOU'RE
NOT AS
WEAK
AS YOU
THINK

EVEN
THOUGH
YOU ARE
A MINUS

のだか
ボックス



THAT'S
IMPOS-
SIBLE...

"BOOK
MAKER"
WAS
INEFFEC-
TIVE...

EVEN
THOUGH
SHE'S
THE SAME
AS ME,
HER HEART
DIDN'T
FALTER!

原作 西尾維新 漫画 暁月あきら

THE 91ST SUGGESTION:
EVEN IF THERE ARE MISTAKES!



IT WOULD HAVE
BEEN BETTER
TO STICK WITH
"ALL FICTION"
IN SUCH A
STRAIGHT-
FORWARD
BATTLE...

IT'S
TRUE THAT
"BOOK
MAKER"
IS QUITE
THE HAIR-
RAISING
SKILL, BUT

STILL, IT'S
INCOMPRE-
HENSIBLE,
WHY DID
MISTER
KUMAGAWA
THROW AWAY
HIS "ALL
FICTION"?

THE BATTLE DRAWS LONGER... TIME TO SETTLE THIS!!



ADMIT
YOUR
DEFEAT,
JUST
AS YOU
PROMISE!!

HEY
KUMAGAWA,
NOW THAT
YOU SAW
YOUR FIRST
MINUS FAIL
AGAINST
MEDAKA-
CHAN



I
HAVEN'T
LOST A
THING.

NO
WAY

I
WON'T
ADMIT
IT

!?



YOU AND
ME! THE
CONCLU-
SION WE
LONGED
FOR,
FOR 3
MILLION
YEARS!

SO, LET'S
CONTINUE
OUR
FIGHT,
MEDAKA-
CHAN

I DON'T
UNDER-
STAND
WHAT
YOU'RE
TALKING
ABOUT!

BESIDES
I DON'T
REMEM-
BER
MAKING
SUCH A
PROMISE



ZENKICHI



JUST
ADMIT
YOUR
DEFEAT
HONOR-
ABLY!

THERE ARE
LIMITS
TO HOW
ROTTEN
YOU
CAN GET,
HOW UN-
SIGHTLY!!

...CUT
THE
CRAP!
GIVE IT
A REST,
KUMA-
GAWA!



MEDA-
KA-
CHAN...

NOT
WANTING
TO LOSE?

WHAT
IS SO
UNSIGHTLY
ABOUT



IS
ALREADY
STRONG
ENOUGH
AFTER
ALL

THE
YOU WHO
PROTECTS
HIS HEART
LIKE THIS

IT'S
FINE TO
BREAK
YOUR
PROMI-
SES

THAT
IS
FINE

KUMA-
GAWA

YOU
ARE
CORRECT



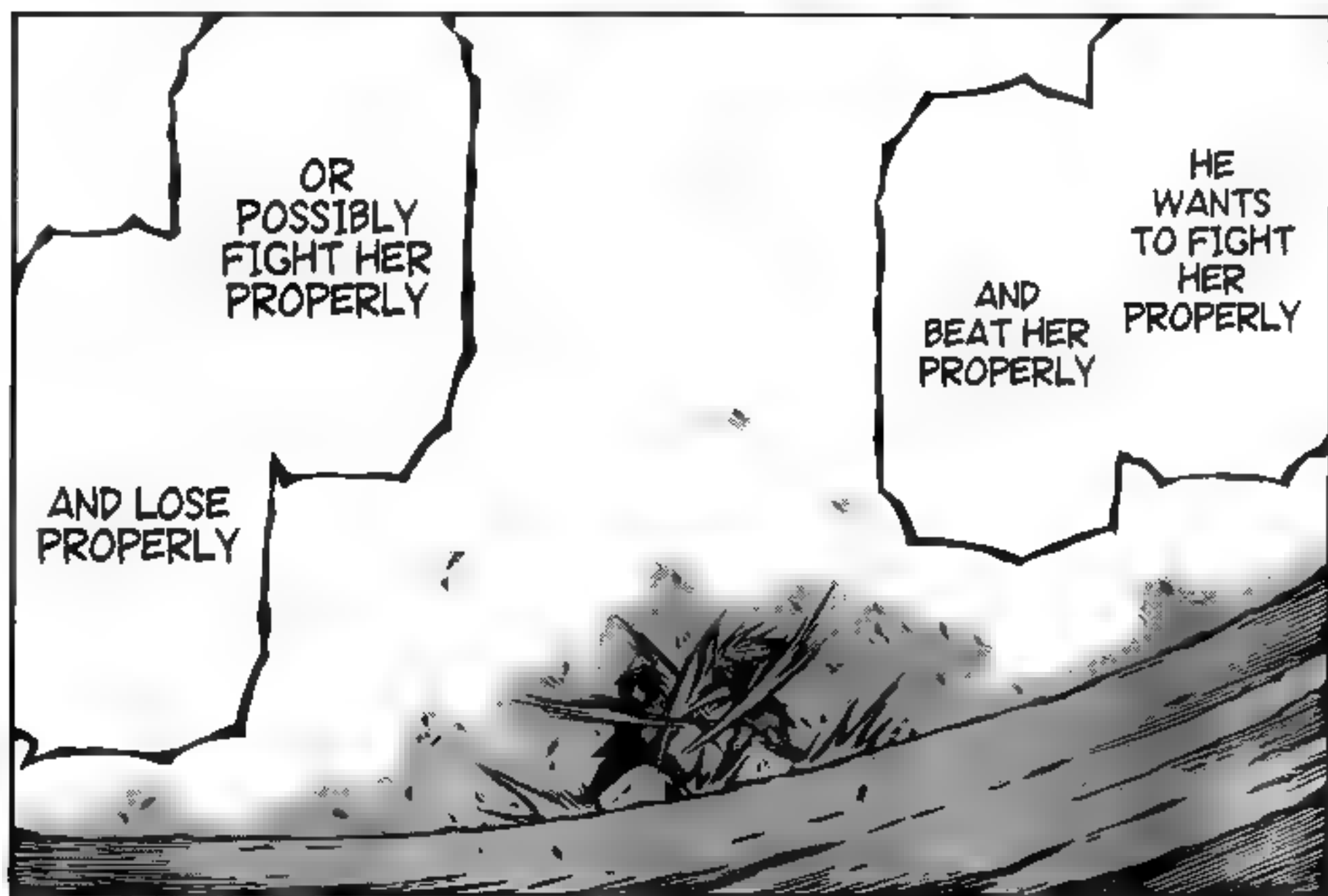
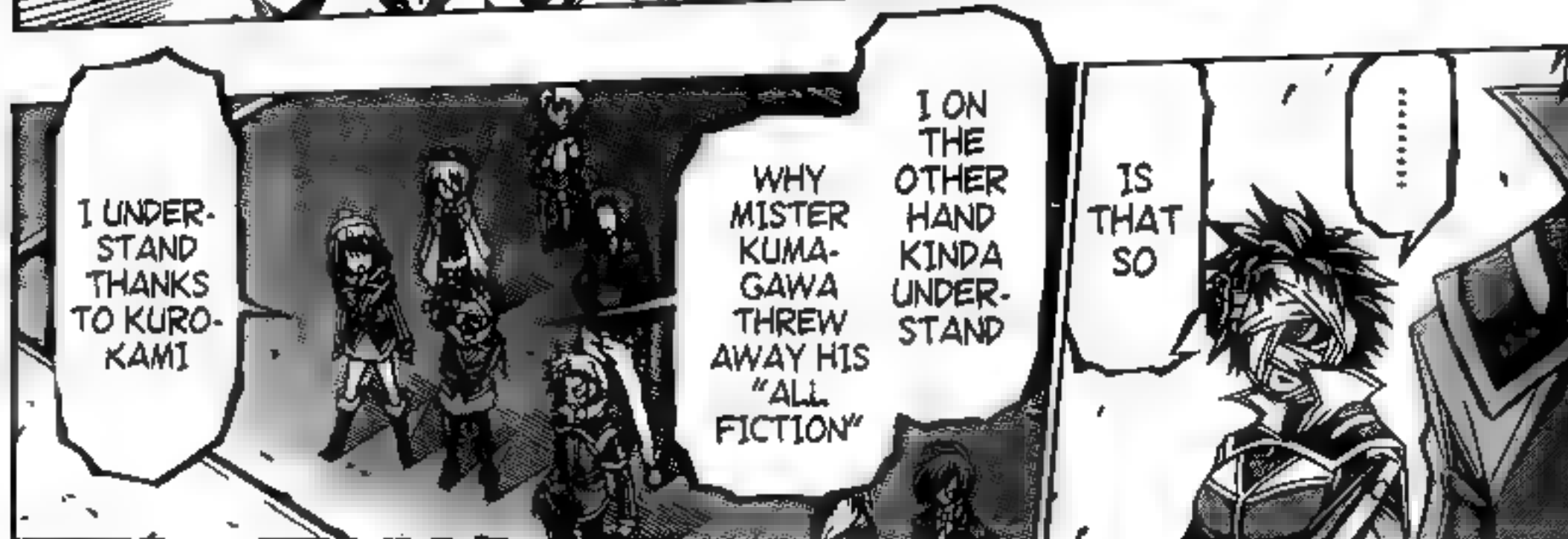
IT IS
THOSE
WHO
LOSE

AND
CRAWL
BACK UP
WHO ARE
STRONG!

THOSE
WHO WIN
ARE NOT
STRONG









OR
COMPLETELY
LOSE
OTHERWISE

LEAVING
NO ROOM
FOR
LUCK OR
CHANCE

WITHOUT
BEING RE-
STRAINED
BY ANY
RULES OR
PROMISES

TO WIN
COMPLETELY,
STRIKING AT
THE CORE
AND LEAVING
NO BONE
INTACT



IN OTHER WORDS,
RIGHT NOW
MEDAKA-CHAN
IS EQUAL TO
KUMAGAWA-KUN
ON ALL FRONTS

EVEN
IF HER
HEART
DIDN'T
FALTER,
"BOOK
MAKER"
WAS
EFFECTIVE,
WASN'T
IT?

THERE
WOULDN'T
BE ANY
WAY TO
SETTLE
THIS,
WOULD
THERE?

...BUT
IN
THAT
CASE



IT'LL
END IN
A DRAW?

THEN...

THAT
LITTLE MIS-
CALCULATION
WILL
IMMEDIATELY
BE EVENED
OUT

FOR
INSTANCE
WHEN A
LITTLE
DIFFERENCE
EMERGES
BETWEEN
THEM

IN THAT
CASE THE
FIGHT
WILL LAST
FOREVER

I WANT
MEDAKA-
CHAN TO
WIN

ANY
FORM OF
VICTORY
WILL BE
FINE

REGARD-
LESS OF
WHAT
ANYONE
SAYS

THAT CONCLU-
SION
WILL
LEAVE
A BAD
AFTER-
TASTE

BUT
THAT
WON'T
BE A
TOTAL
VICTORY

A DRAW...
THEN THE TOTAL
SCORE WILL BE
2 WINS, 1 LOSS
AND 2 DRAWS,
SO IT'LL BE OUR
VICTORY

EVEN
STILL,
THERE'S
ONE
DIFFERENCE
BETWEEN
MEDAKA-
CHAN AND
KUMAGAWA--

THEY HAVE
THE SAME
PHYSICAL,
MENTAL,
TECHNICAL,
INTELLECTUAL
AND TALENT
LEVELS

THEY'RE
GOING
AT IT

OH

HYAHA---
SHE'S A
MONSTER
LADY WHO
DOESN'T
KNOW HOW
TO HOLD
BACK

BUT
STILL,
SHE'S
STRAIN-
ING HER
BODY AS
USUAL

SHE
JUST
LIKES TO
STRIP
ALL OVER
THE PLACE,
THAT GIRL

ISN'T
SHE
JUST AN
EXHIBI-
TIONIST?

OH MY...
DOESN'T
KUROKAMI'S
GROUP
LOOK
REALLY
RAGGED?

WELL,
ISN'T THAT
MOVING?

IS
THAT
SO?

IT SEEMS
THIS FIGHT
IS BEING
FOUGHT TO
PROTECT US

BY THE
WAY, DID
YOU
HEAR?

LET'S PUT
OUR VOICES
TOGETHER
AND SAY
"THAT LINE"
TO
KUROKAMI

ALRIGHT!
HOW
ABOUT IT,
EVERYONE

HEY NOW,
THAT'S NOT
GONNA FLY..
GIVING HIM
SPECIAL
TREATMENT
IS UNFAIR

AT THIS
RATE IT'LL
BE A TIE...
IT SEEMS

BUT IT
CER-
TAINLY
SEEMS
LIKE A
CLOSE
MATCH

VERY WELL!
LET'S CALL
OUT TO
KUROKAMI!
LET'S ALL
SAY IT
TOGETHER

AND...

AH! THAT
"ONE LINE"
YOU SAY
ONLY ONCE

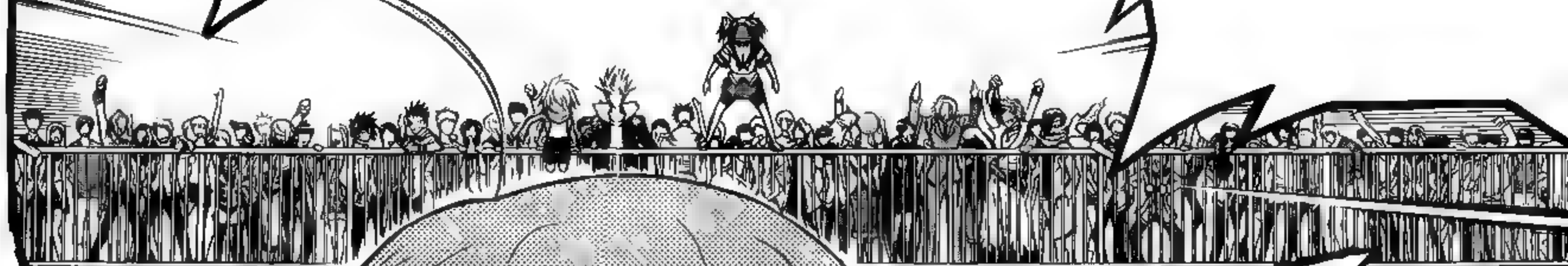
"THAT
LINE"?

IS
KUROKAMI
THINKING
"IT'S OKAY
TO LOSE
TO THIS
GUY RIGHT
NOW"?

**WILL
BE
ME!!**

**THE ONE
WHO WILL
BEAT YOU**

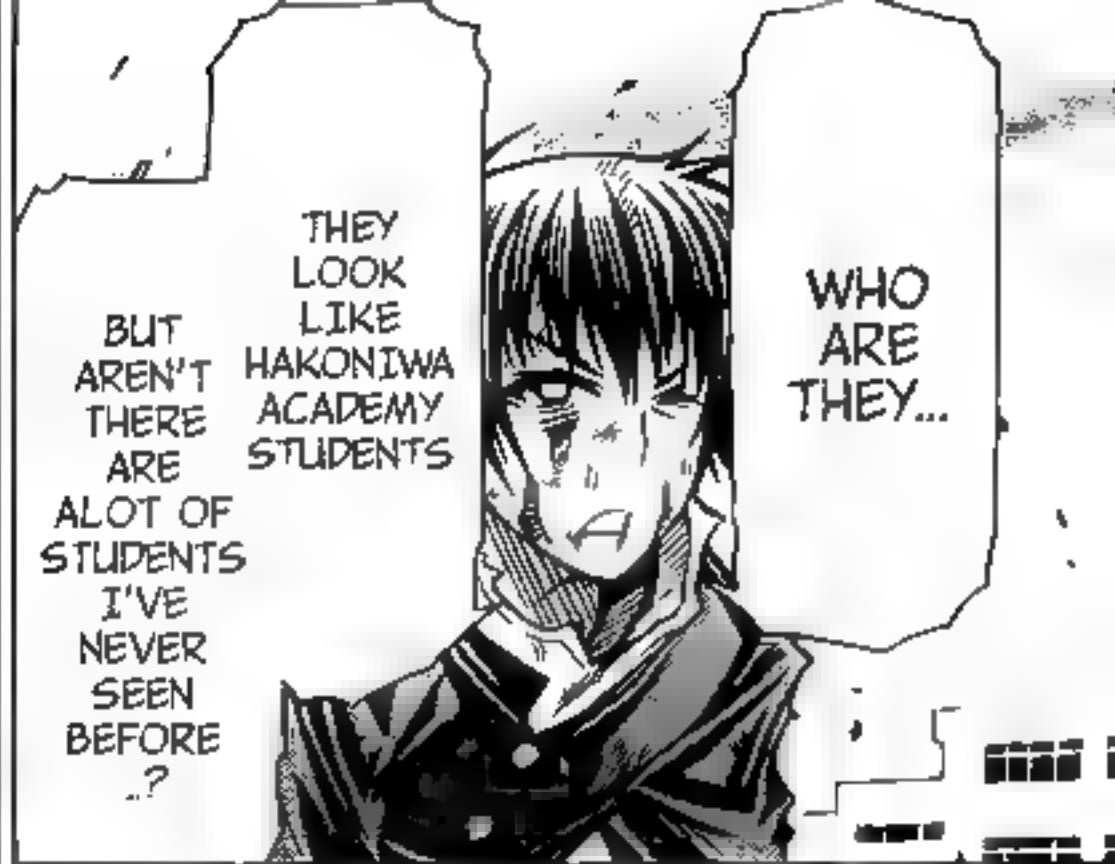
**DON'T
LOSE TO
THAT GUY,
KUROKAMI-!**





KUMA-
GAWA-
KUN?

OH MY...
ISN'T
"PEOPLE
I HAVEN'T
SEEN"
A LITTLE
TOO
COLD



THEY
LOOK
LIKE
HAKONIWA
ACADEMY
STUDENTS

BUT
AREN'T
THERE
ARE
ALOT OF
STUDENTS
I'VE
NEVER
SEEN
BEFORE
..?

WHO
ARE
THEY...



THE
ABNORMAL
CIRCUM-
STANCE
SPECIAL
PERMISSION
STUDENTS---
WE CALL THEM
THE HAKONIWA
ACADEMY
CLASS 13,
THOUGH

THEY'RE
THE
ATTENDANCE
EXEMPTED
STUDENTS
THAT
CONVENED
AGAINST
YOU

THESE
"PEOPLE
YOU'VE
NEVER SEEN"
ARE THE
ELITES
YOU
WANTED TO
MASSACRE



WE'LL
GATHER
EVERYONE
FROM CLASS
MINUS 13
FOR
KUMAGAWA-
SENPAI'S
SAKE!!

THEY'RE
JUST
HELD
BACK SO
THEY
WON'T
GET IN
THE WAY!

SO
WHAT---
THERE
WERE
MORE
PEOPLE
GATHERED
TO
CHEER ON
HINOKAGE
SENPAI!

KEH...





**IS
MEDAKA-
CHAN**

**THE ONLY
PERSON IN
THE WORLD
WHOSE
ENEMY'S
RUSH TO
HER WHEN
SHE'S IN
TROUBLE**





WITH AN
EMBARRASING
VICTORY RIGHT
IN FRONT
OF ME

THOUGH,
I'M NOT IN A
POSITION TO
SAY THESE
THINGS SO
SMUGLY



MEDAKA-CHAN
ALWAYS
FOUGHT WHILE
CHERISHING
BOTH HER
ALLIES AND
ENEMIES



IT'S
SUCH A
POINTLESS,
STUPID
THING
TO ASK



IT
LOOKS
LIKE THE
GANG
MADE IT
IN TIME

HMM



I DON'T
HAVE ANY
CONNEC-
TION
WITH THE
CLASS 13
ANYWAYS

MY AIM
WAS TO
SET UP
A BAD
TASTING
TIE

NO
WAY

SHI-
RANUI-
CHAN?

WAS
THIS
ALSO
YOUR
SCHEM-
ING



KOUKI-
KUN...
KIKAI-
JIMA...!?



YES

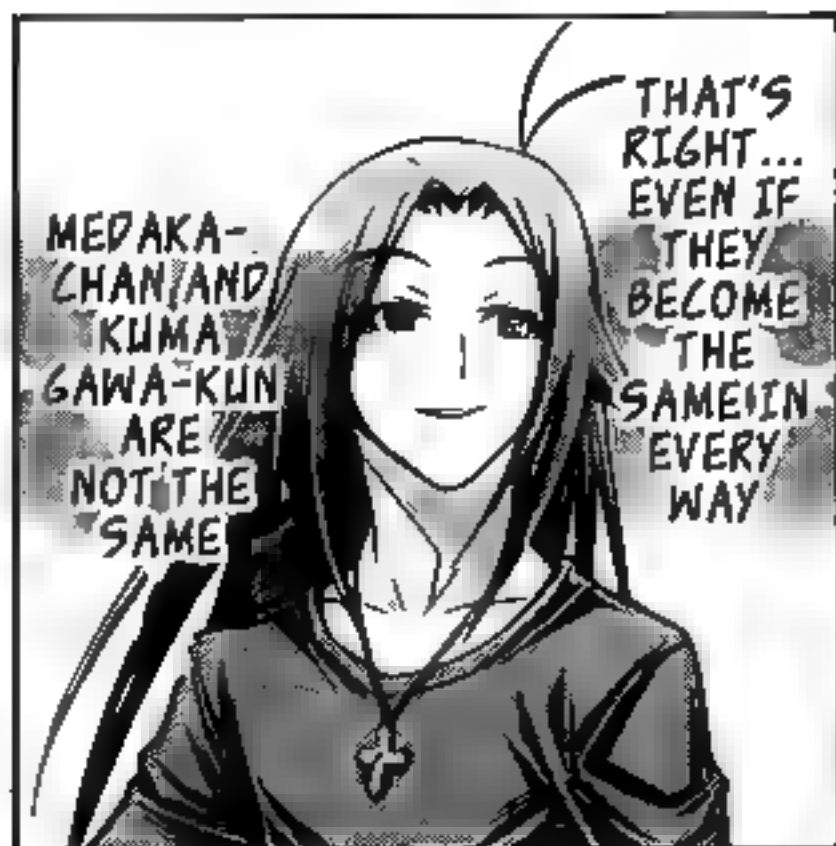
TO BEGIN
WITH,
EVERYBODY
REFUSED
ON THE
SPOT

WE WENT
AROUND
UNDER
SPECIAL
ORDERS
FROM
MAGURO-
SAN

THAT'S
RIGHT... NO,
THAT'S NOT
EXACTLY
TRUE

YOU
WERE THE
ONES WHO
GATH-
ERED ALL
OF THESE
PEOPLE!?

NO
WAY!



MEDAKA-
CHAN AND
KUMA-
GAWA-KUN
ARE NOT THE
SAME

THAT'S
RIGHT...
EVEN IF
THEY
BECOME
THE
SAME IN
EVERY
WAY



THE
PERSON
WHO
GATHERED
THEM
LIKE
THIS

WAS
NONE
OTHER
THAN
KURO-
KAMI-SAN
HIMSELF

THE
PERSON
WHO
GATHERED
ALL OF
THESE
PEOPLE
LIKE
THIS



DIFFERENT
BURDENS
TO
SHOULDER

MEDAKA-
CHAN
AND
KUMAGAWA-
KUN
HAVE



EVEN
PUTTING
ASIDE
MY
FRIENDS
I
HAVE
THE
FEELINGS
OF MY
ENEMIES
TO
SHOUL-
DER

I'M
GOING
TO
WIN,
KUMA-
GAWA



OF
COURSE

.....
CAN RUSH
TO YOU
WHEN YOU'RE
TROUBLE

MEDAKA-
CHAN

.....
I WONDER
IF I TOO,
SOMEDAY



**I WILL
LOOK
FORWARD MISOGI**

**CRAWL
BACK UP,
KUMA-
GAWA**

**A COMPLETE
VICTORY!!**

**TO
THE DAY
I GET
TO SAVE
YOU!!**



MEDAKA BOX

第91巻

おわり

善ちゃん、て

戦ってるときは

あんなに格好いいのに

おい球磨川！

うん……

どうして観客になると

こらも雑魚度が

高まるんたろうね……？





WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

**THE 91ST SUGGESTION:
EVEN IF THERE ARE MISTAKES**

**TRANSLATION: VIREDÆ - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: VICISSITUDE
PROOFREADING: VEGAOBSCURA**

**FINALLY!
KURO-
KAMI!**

**THE STRUGGLE
TO THE DEATH,
SETTLED!!**

**OH-
HH-
HH-
HH-
HH-
HH-
HH!**

**DEFEAT-
ED
KUMA-
GAWA!!**



**めだか
ボックス**

にしおのしん
西尾維新
あかつき
暁月あきら

**THE 92ND SUGGESTION:
"I WAS TOLD WE'D BE EQUALS
SOME DAY!"**



EVEN WHEN SHE'S THE SAME AS KUMAGAWA

IT'S NOT ABOUT PLUSSES OR MINUSES, IT'S THAT MEDAKA IS STILL MEDAKA



THE EFFECTS OF KUMAGAWA'S "BOOK MAKER" ARE FADING

THE SCREW ON HER CHEST IS CRUMBLING



IT'S A HAPPY DAY, SO I'LL LET IT SLIDE THIS ONCE

EVEN THOUGH YOU LOOK SO BEAT UP I COULD WIN

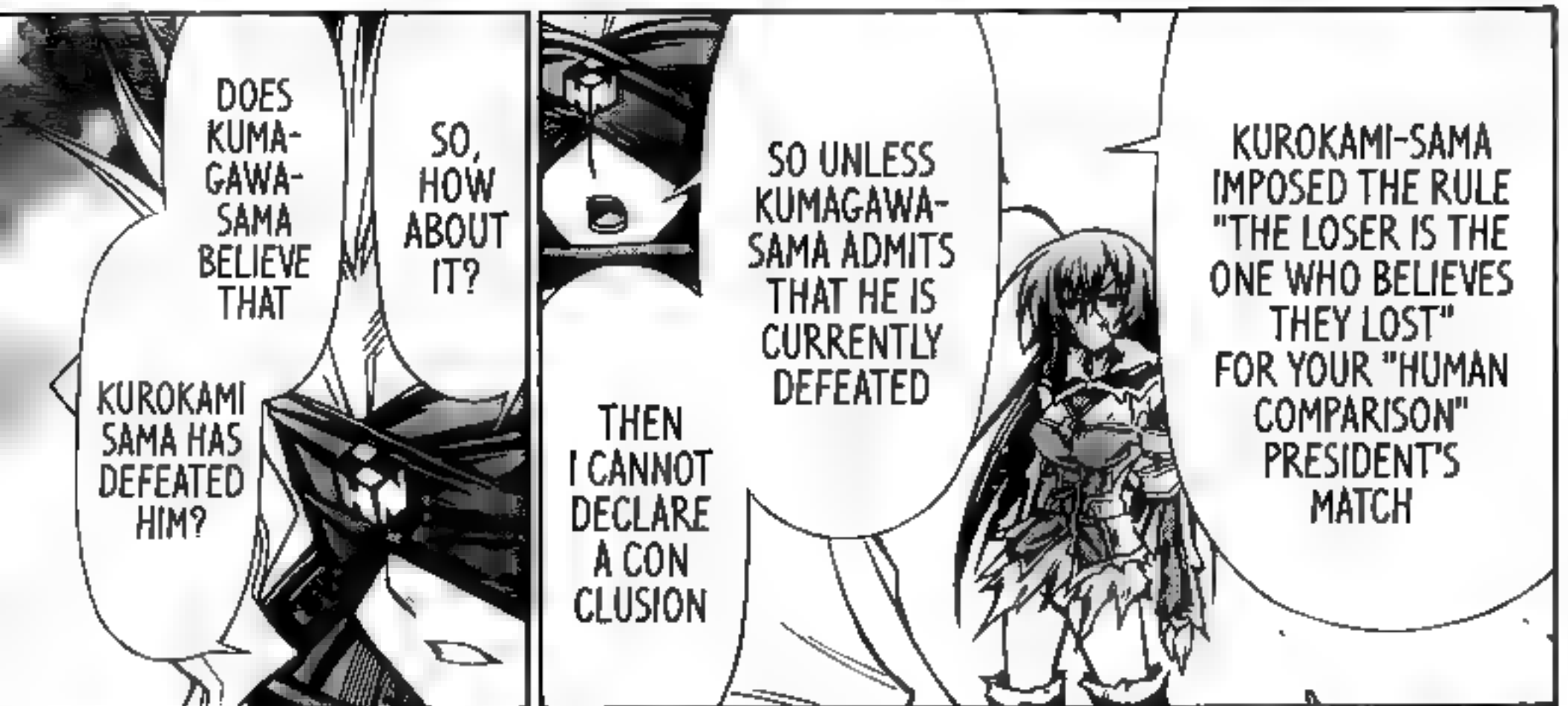
YOU KURO-KAMI! REALLY ARE STRONG. DAMMIT!



LET'S GANG UP ON KUROKAMI AND GET OUR REVENGE NEXT TIME!

YOU GAVE THAT MONSTER GIRL A RUN FOR HER MONEY!

KUMAGAWA! YOU WERE AWESOME TOO!





**AAH
DAMMIT,
IT'S SO
FRUS-
TRATING**

**IT'S
MY
LOSS**

**I'M
HAPPY!**



**THE
ORIGINAL
STUDENT
COUNCIL
WITH
3 WINS,
1 LOSS AND
1 TIE!**

**IN
OTHER
WORDS,
THE FINAL
TALLY IS**

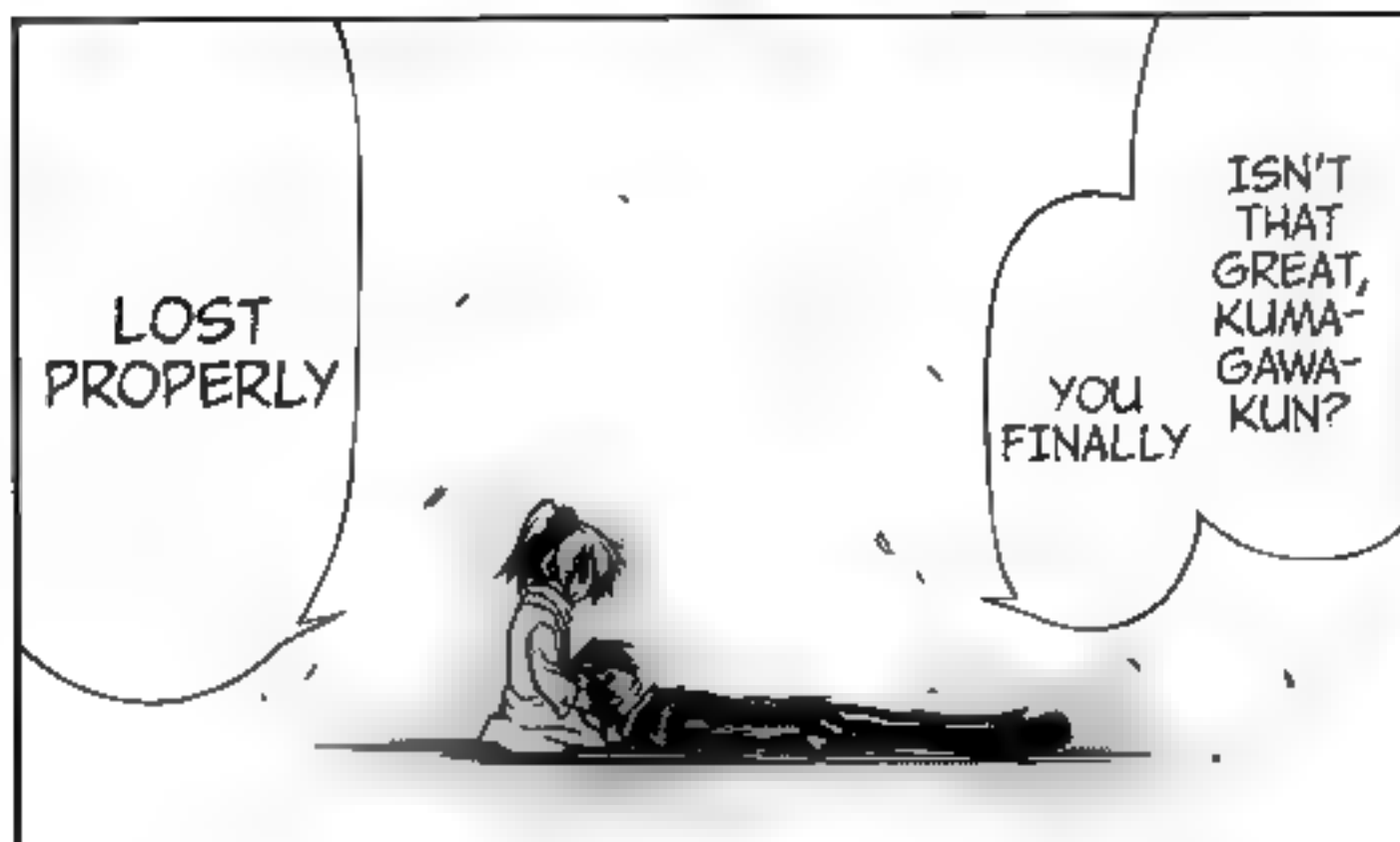
**THUS THE
WINNER OF
THE
PRESIDENT'S
BATTLE IS
KUROKAMI-
SAMA, AND THE
VOTE HAS BEEN
OFFICIALLY
CAST!**

**HAKONIWA
ACADEMY'S
STUDENT
COUNCIL
PRESIDENT**

**THEREFORE,
THE
STUDENT
COUNCIL IN
EFFECT
IS THE
ORIGINAL
STUDENT
COUNCIL!**

**THE
PREVIOUSLY
INSTATED
KUROKAMI
MEDAKA-SAMA,
WILL
CONTINUE
RENDERING
HER
SERVICE!!**







KUMA-
GAWA-
SAN...



SORRY

I
LOST

AH...

GAGA-
MARU-
CHAN,
SHIBUKI-
CHAN



KEH

SACRI-
FICE
YOUR-
SELF TO
PROTECT
US..?

IT'S A
LITTLE LATE
TO JOKE
AROUND

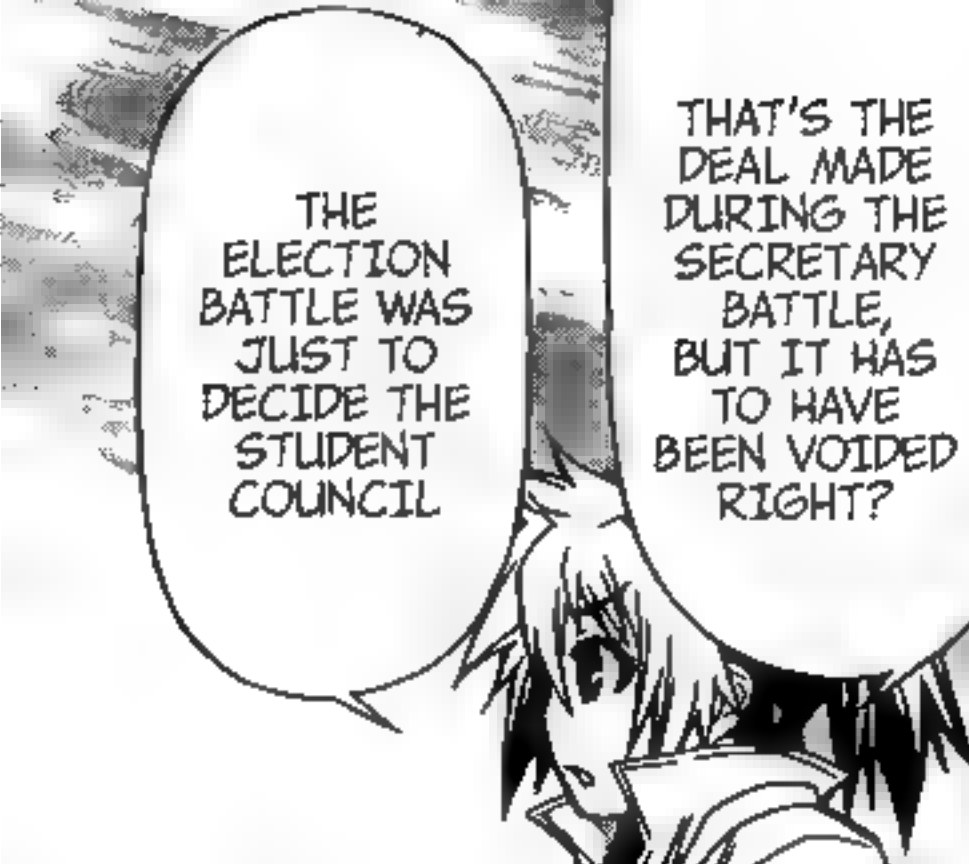
BUT I'LL
EVEN
SACRIFICE
MYSELF

TO
PROTECT
ALL OF YOU
IN CLASS
MINUS 13
WITH MY
OWN BODY

I DON'T
KNOW
WHAT'LL
HAPPEN
FROM HERE
ON OUT

BUT IT'S
FINE, YOU
DON'T
HAVE TO
WORRY





THE
ELECTION
BATTLE WAS
JUST TO
DECIDE THE
STUDENT
COUNCIL


THAT'S THE
DEAL MADE
DURING THE
SECRETARY
BATTLE,
BUT IT HAS
TO HAVE
BEEN VOIDED
RIGHT?



WE'LL HAVE
TO LEAVE
HAKONIWA
ACADEMY
FOR NOW...

SINCE WE
LOST THE
ELECTION
BATTLE

I DON'T
KNOW
WHERE
WE'RE
GOING,
BUT



BUT OUR
LEADER
DOESN'T
SEEM TO
THINK SO

WELL, THE
LEAST YOU
CAN DO IS
ASK HER,
YOU MAY BE
SURPRISED!

WELL,
ISN'T
THAT
ADMI-
RABLE



WE
CAN'T KEEP
OCCUPYING
A CLASS-
ROOM
FOREVER

THAT
MAY BE
TRUE...

BUT THAT'S
WHY WE
CAN'T STAY
HERE



A
REPORT?
I SEE...

WHAT
IS IT?

BUT AS THE
NEW 99TH
STUDENT
COUNCIL
PRESIDENT,
I WANT TO
REPORT
SOMETHING TO
THE ELECTION
ADMINISTRA-
TION RIGHT
NOW



SECOND
YEAR
CHOU-
JABARU

I'M SORRY
TO BOTHER
YOU WHEN
WE'VE JUST
FINISHED
WITH THE
ELECTION

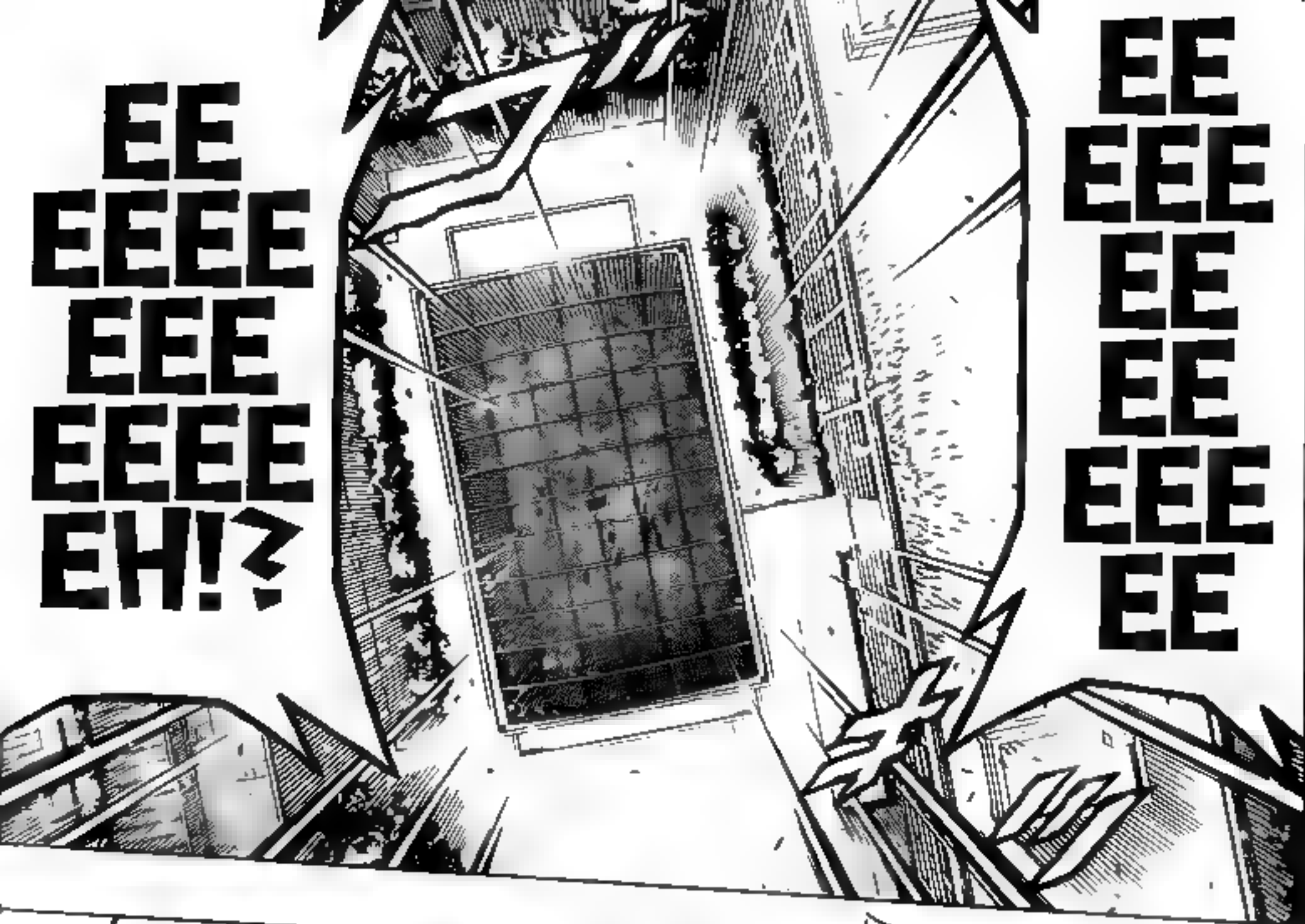
**AS A
GESTURE
OF
ACCEP-
TANCE**

**I WOULD
LIKE TO
APPOINT
KUMAGAWA
MISOGI AS
THE VICE-
PRESIDENT
OF THE
STUDENT
COUNCIL
EXECUTIVES**



EE
EEEE
EEE
EEEE
EH!?

EE
EEE
EE
EE
EEE
EE



AND
THERE'S
NO ONE
MORE
SUITED FOR
THAT THAN
KUMAGAWA

A VICE-
PRESIDENT
NEEDS TO
BE ABLE TO
DISAGREE
WITH ME



WHY
ARE YOU
SUR-
PRISED?

ARE YOU
OUT OF
YOUR
MIND...?

KU...
KURO-
KAMI-
SAMA



TO PUT
AN END
TO THIS
CHAIN OF
TURMOIL
ONCE AND
FOR ALL

WHICH
IS WHY
I WANT TO
USE THE
DESIGNA-
TION OF
VICE-
PRESI-
DANCY



THAT I'M
QUITE
CARELESS,
IN SHORT

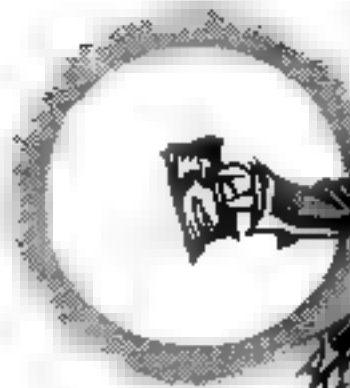
AND IN
MAJOR NEED
OF RE-
EVALUATION



FUTHERMORE,
IT WAS
APPARENT
FROM THE
START
OF THE
ELECTION
WITH THE
LACK OF A
VICE-
PRESIDENT



PLEASE
HELP ME



KUMA-
GAWA
YOU ARE
NEEDED



ISN'T
THIS THAT
TIME?

WHAT'S
WRONG? YOU
JUST SAID
THAT YOU
WANTED TO
COME TO MY
RESCUE WHEN
I WAS IN
TROUBLE
SOMEDAY



AT LEAST
THINK OF
ZENKICHI-
CHAN'S
FEELINGS

IT'S TOO
MUCH FOR
ME TO
BECOME THE
VICE-
PRESIDENT

EVEN
THOUGH
YOU
TREASURE
BOTH
YOUR
ALLIES
AND
ENEMIES



ME-
DAKA-
CHAN

...DON'T
BE
STUPID

AND IF YOU HAD, ZENKICHI WOULD'VE GIVEN YOU A REASON TO LIVE

IF YOU KNEW THAT ZENKICHI WAS IN THAT HOSPITAL YOU WOULD HAVE

BUT IF I WASN'T THERE, YOU WOULD HAVE MET ZENKICHI FIRST

THAT YOU MET ME EVEN BEFORE ZENKICHI HAD?

... DIDN'T YOU JUST SAY

AS USUAL, I DON'T UNDERSTAND A THING... MAN! I CAN'T REFUSE ONE BIT, AND IT PISSES ME OFF...

I SAID, I DON'T REMEMBER THAT CONVERSATION

I UNDERSTAND YOUR FEELINGS MOST OF ALL!

ZENKICHI... YOU MUST WANT THAT, DON'T YOU?

AND IT'S STILL NOT TOO LATE FOR THAT

KUMA-GAWA!

BECOME ONE OF OUR FRIENDS !!

ALRIGHT I GET IT!

IT'S PROBABLY BETTER THAN LEAVING HIM TO SORT HIMSELF OUT ON HIS OWN



AFTER
ALL, I'M
STILL A
MINUS

THANK
YOU

I MAY
CATCH
YOU OFF
GUARD
SOMEDAY

BUT
DON'T LET
YOUR
GUARD
DOWN,
MEDAKA-
CHAN



HUH...?
IN OTHER
WORDS...

HM...?

YOUR
MOST
IMPORTANT
JOB

THAT'S
FINE...
THAT'S
FINE

IS
CATCHING
ME OFF
GUARD

UM,
THAT'S
RIGHT---!
THEY DID
SAY THAT
IT WAS
ALWAYS
INCOM-
PLETE...

COULD
IT BE...



**PRESIDENT
KUROKAMI
MEDAKA**

**PRESIDENT,
VICE-
PRESIDENT,
TREASURER,
SECRETARY,
MANAGER OF
GENERAL
AFFAIRS!**

**ALL
MEMBERS
OF THE
STUDENT
COUNCIL
EXECUTIVE
COMMITTEE!**



**VICE-PRESIDENT
KUMAGAWA
MISOGI**



**SECRETARY
AKUNE
KOUKI**



**TREASURER
KIKAJIMA
MOGANA**

**ARE
ACCOUNT-
ED FOR!!**



**MANAGER
OF GENERAL
AFFAIRS
HITOYOSHI
ZENKICHI**



I TOOK IT
UPON
MYSELF TO
PREPARE
CLASS
MINUS 13'S
CLASSROOM
FOR YOU

AS A
WAY OF
SHOWING
MY
THANKS

THANKS
FOR GOING
ALONG WITH
MEDAKA-
CHAN'S
SELFISHNESS,
KUMAGAWA-
KUN



NO WAY,
I'M REALLY
UNCOOL

I WAS
PLANNING
ON KEEPING
KUMAGAWA-
KUN IN THE
ACADEMY

REGARD-
LESS OF
MEDAKA-
CHAN
AND
EVERY-
ONE'S
DECISION

MAGURO-
CHAN,
YOU'RE...

REALLY
COOL,
AREN'T
YOU?

...I'M NO
MATCH
FOR YOU

IF YOU'D
ASKED
NORMALLY,
WE
COULD'VE
PROVIDED
YOU WITH
AS MANY
AS YOU
WANTED

AFTER ALL,
THE GHOST
BABEL WAS
FULL OF
EMPTY
CLASS-
ROOMS
TO BEGIN
WITH



TO
FIGHT THE
"DELAYED
TWO"

AFTER ALL,
YOUR STRENGTH
WILL BE
INDISPENSABLE



ABOUT THE
CONTENTS
OF THE
LIST YOU
SHOWED
HER

KUJIRA-
CHAN

TOLD
ONLY ME



IT SEEMS
THAT BOTH
MEDAKA-
CHAN AND
ZENKICHI-
KUN HAVE
FORGOTTEN
GIRL...

BUT
I REMEM-
BER THAT

THAT'S
RIGHT
I REMEM-
BER

CAN IT
BE THAT
YOU...

MAGURO-
CHAN...
THEN
YOU



GAINING A
GREAT DEAL
OF DATA ON
MEDAKA-
CHAN IS A
CAUSE OF
CELEBRA-
TION,
ISN'T IT?

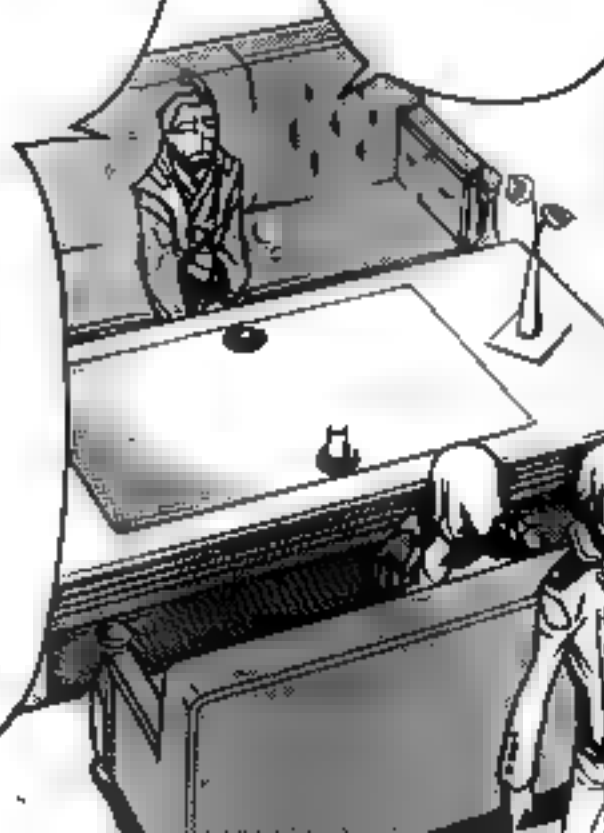
AND SYSTEM-
ATICALLY SPEAK-
ING, THE
FLASK
PLAN

SHIRA-
NUI-
KUN

ALSO, THE
INCORPOR-
ATION OF
CLASS
MINUS 13
FOLLOWED
IT

...IT SEEMS
THAT THE
ELECTION
BATTLES
HAVE
WRAPPED
UP

FOR A WHILE,
I WAS
WONDERING
HOW IT WOULD
TURN OUT...
BUT
EVERYTHING
SEEMS TO HAVE
FALLEN INTO
PLACE



理事長室



THE
SEAL ON
ME BY
"BOOK
MAKER" IS
SOMEWHAT
WEAKENED

THANKS
TO
MEDAKA-
CHAN
SAVING
KUMA-
GAWA'S
HEART

WELL,
WE ALSO
HAVE A
CAUSE FOR
CELEBRA-
TION AS
WELL



BUT I'VE
FINALLY
MANAGED
TO TRANS-
FER IN
HERE

I'VE BEEN
FLITTING
AROUND ALOT
OF PEOPLES'
DREAMS



WE'RE
NOT
REALLY
MINUSES,
AFTER
ALL

TO BE
HONEST,
CLASS
MINUS 13,
AT THIS
POINT?
DO YOU
KNOW WHAT
I MEAN?

MMM...
CAN I
PASS ON
THAT
OFFER?

WOULD YOU
TWO BE OKAY
WITH BEING
SENT TO CLASS
MINUS 13?

NOT AT
ALL...
WELL
THEN

NORMALLY
EVEN OUT,
IN GENERAL

IN OTHER
WORDS,
AGAINST
US, BOTH
PLUSES AND
MINUSES

WITH
THAT, THIS
DISTINC-
TION IS
POINTLESS
WHEN
TAKEN
TO ITS
EXTREME

THE
MINUSES
ARE
WORTHLESS...
AND THE
PLUSES
DON'T EVEN
COMPARE

SHIRANUI HANTEN
AFFILIATION:
CURRENTLY
UNAFFILIATED
BLOOD TYPE: AB
NOTE:
TRANSFER STUDENT

WE ARE THE
"NOT EQUALS"

AJIMU NAJIMI
AFFILIATION:
CURRENTLY
UNAFFILIATED
BLOOD TYPE: AB
NOTE:
TRANSFER STUDENT

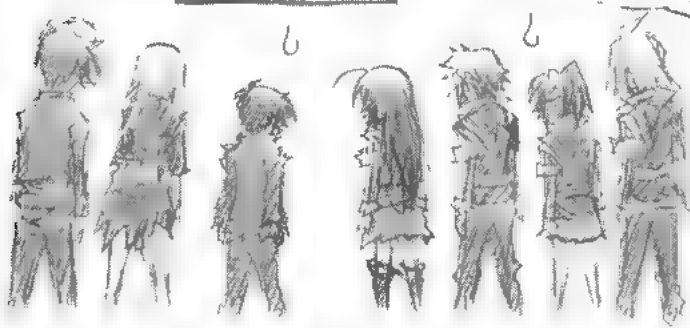
WITHIN
THAT BODY LIE ONE
QUADRILLION
SKILLS!!!



いえ
お待ちください
黒神さま

転校生である球磨川さまが
正式に執行部へ
加入するためには
いくつかの条件をクリアして
いただく必要が。

最後まで空気を読まない
選挙管理委員会





WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

**THE 92ND SUGGESTION:
I WAS TOLD WE'D BE EQUALS SOMEDAY**

**TRANSLATION: VIREDÆ - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: VICISSITUDE
PROOFREADING: VEGAOBSCURA**

WITH
SEPTEMBER
ROLLING IN,
WE
WELCOMED
HAKONIWA
ACADEMY'S
2ND
SEMESTER

BUT
DESPITE
ALL THAT,
TIME
FLOWS ON

BUT
WITH THE
STUDENT
COUNCIL
BATTLES
LEAVING NO
TIME FOR REST,
THIS SUMMER
FELT ALMOST
ENDLESS

NOT EVEN
ONCE DID
I EVER THINK
THAT SUMMER
VACATIONS
WERE LONG

THE RECAPTURED DAILY
LIFE... WHAT HAPPENED
TO THE STUDENT
COUNCIL MEMBERS?

めだかボックス

DURING
THE TIME
CLASS
MINUS 13
TRANS-
FERRED
HERE

EVEN
THOUGH I
WAS REALLY
WORRIED
ABOUT THE
SCHOOL

... IT'S
GOTTEN SO
PEACEFUL
IT FEELS
ALMOST
UNREAL

THE MOST
IMPORTANT
MISSION
LEFT IS
THAT WE
SUCCESS-
FULLY
RETURN TO
OUR DAILY
LIVES

FOR US,
WHO
FOUGHT
SUCH A
HARROW-
ING
BATTLE

BUT WE CAN'T
LET OURSELVES
BELIEVE THAT
OUR WORK IS
OVER YET,
HITOYOSHI-
KUN!

WE PUT AN
END TO IT
DURING THE
SUMMER
VACATION
WITHOUT
ANY OF THE
MAYHEM
SPREADING
OUT

THE SINFUL
EVERYDAY LIVES
BEHIND CLOSED
DOORS!!

「AH」



めだか
ボックス

THE 93RD SUGGESTION:

「WE'RE JUST IMPARTIAL NON-HUMANS」

NISHIO ISHIN

AKATSUKI AKIRA







NOT
BEING
ABLE TO
TRUST
YOU IS
A GOOD
THING

...HAH!
WELL,
THAT'S
ALRIGHT,
WHAT-
EVER



「I AM
YOUR
SENPAI」

「USE YOUR
HONORIFICS,
ZENKICHI-
CHAN」



I COULD
CHAT
WITH
THAT
KUMA-
GAWA LIKE
THAT

I JUST
HAD A
REALLY
UNBELIEV-
ABLE CONVER-
SATION
WITH
KUMA-
GAWA



「THIS WAY,
I CAN STAND
BESIDE
MEDAKA-
CHAN」

「I DON'T
NEED
TO BE
UNCOOL」



ARE
SOMEHOW
NOW
SERIOUSLY
ATTENDING
CLASS, THAT
PROBABLY IS
THE MIRACLE

NO,
WHAT'S
MIRACU-
LOUS IS
PROBABLY
HOW THE
ALSO
EXCUSED
STUDENTS
OF CLASS
MINUS 13

IT WAS
SORT OF
MIRACULOUS
HOW ALL
THOSE
EXCUSED
STUDENTS
GATHERED
LIKE THIS

WE HAVEN'T
SEEN A
SINGLE CLASS
13 MEMBER
AFTER THEY
CAME TO
CHEER HER ON



REALLY
GAVE
HOPE TO
THE
MINUS
GROUP

THE
"INCOMPLETE"
REFORM OF
KUMAGAWA
MISOGI



THOUGH SHE
FUMBLER A
BIT WHEN
SAYING
"I WANT TO
GO BACK TO
SCHOOL TOO"

I WAS SO
SURPRISED
WHEN
I HEARD
THAT FROM
EMUKAE,
WHILE
TRANSFER-
RING



OUR
FIGHT IS
OVER

THAT'S
RIGHT...

IT'S
FEELS SO
UNREAL,
BUT IT'S
TRUE

IT FEELS LIKE
I'M DOING
NOTHING BUT
WASTING
TIME

NOW, THE
REMAINS
OF THE
DISPUTE
ARE
NOWHERE
TO BE
SEEN



「OUR
FIGHT
STARTS
NOW」

「IT'S NOT
OVER YET,
ZENKICHI-
CHAN」

「NO」



THERE'S
STILL AN
ENEMY THAT
REQUIRES
THIS MUCH
PREPARA-
TION....?

WHAT
THE...?
IT'S
LIKE A
HAKONIWA
ACADEMY
ALL-STAR
TEAM...

「IF WORST
COME TO
WORST..」

「I WANT TO
CALL UP
UNZEN-KUN
AND
NABESHIMA-
SAN TOO...」

「AFTER-
WARDS,
TAKACHIHO-
KUN AND
SHIBUKI-
CHAN...」

「... NAZE-SAN
ISN'T HERE, AS
YOU CAN SEE」
「BUT IT'D BE
BETTER IF
SHE'S CALLED
SOON」

「HER
POWER
IS STILL
NECES-
SARY」



「IS THAT
WHAT YOU
THOUGHT?」

「THAT
MISUNDER-
STANDING
IS VERY
MUCH
LIKE YOU,
KOUKI-
CHAN」

WASN'T
THAT
SHIBUSHI-
SAN AND
CHOUGA-
SAKI-KUN
YOU WERE
TALKING
ABOUT...?

TWO
MINUS
THAT CAN
RIVAL
KUMA-
GAWA-
SAN..?



THE
"LATE
TRANSFER
STUDENTS"

ABOUT
THE TWO
MINUS
THAT
RIVAL
KUMA-
GAWA-
KUN

YES---
I JUST HAD
HAD THIS
TALK WITH
KUMAGAWA-
KUN

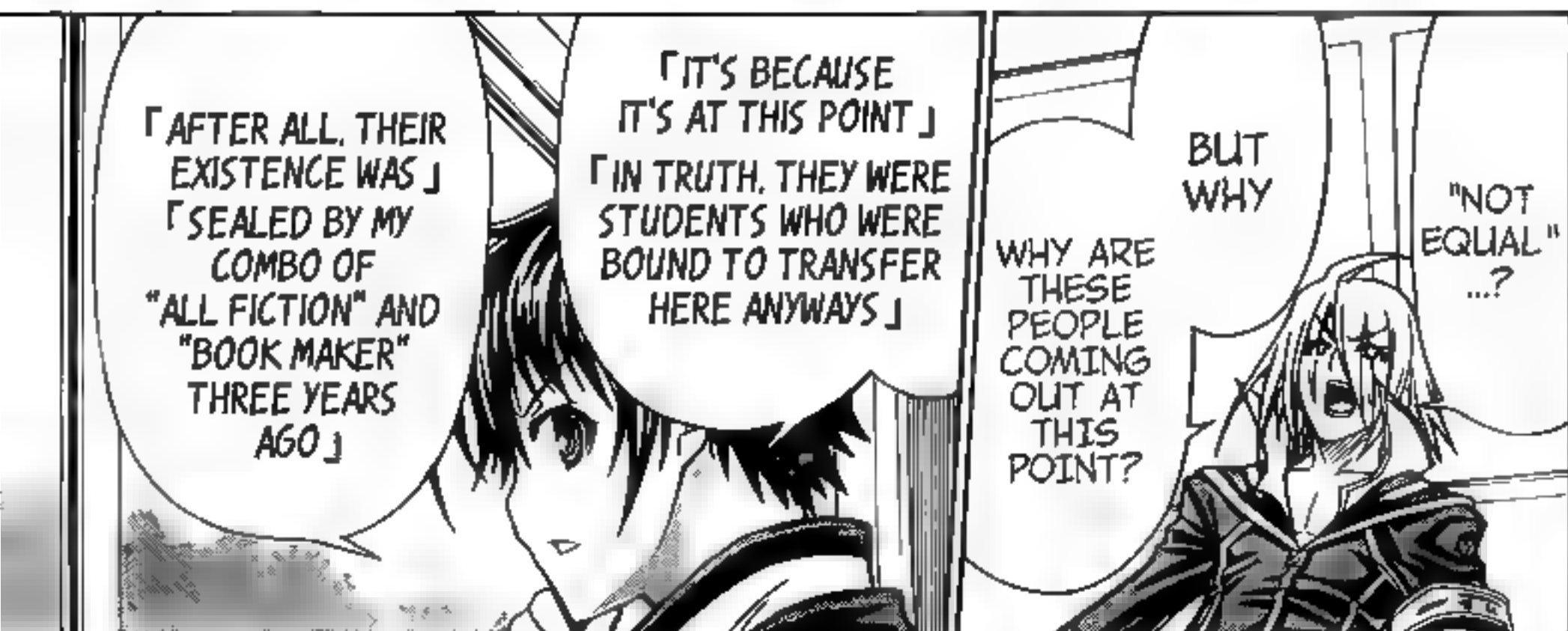


「REFER
TO THEM-
SELVES
AS NOT
EQUALS」

「THOSE
PEOPLE,
I BELIEVE」

「YOU
CAN'T
REALLY
CALL
THOSE
TWO
MINUSES」

「STILL,
YOU'RE
NOT
ENTIRELY
WRONG
ABOUT
THAT」



「AFTER ALL, THEIR
EXISTENCE WAS」
「SEALED BY MY
COMBO OF
"ALL FICTION" AND
"BOOK MAKER"
THREE YEARS
AGO」

「IT'S BECAUSE
IT'S AT THIS POINT」
「IN TRUTH, THEY WERE
STUDENTS WHO WERE
BOUND TO TRANSFER
HERE ANYWAYS」

BUT
WHY
WHY ARE
THESE
PEOPLE
COMING
OUT AT
THIS
POINT?

"NOT
EQUAL"
...?



「NOW,
THE SEAL
THAT WE
APPLIED
HAS BEEN
WARPED」

「CORRECT---
THAT'S EXACTLY
WHAT I MEAN」
「SINCE MY
"BOOK MAKER"
WAS INVALIDATED
AND」
「"ALL FICTION"
IS NO MORE」

YOU
CAN'T
MEAN!
THEY
WERE
MADE
!?

YOU CAN SAY
THAT THEY
WERE MADE
"MINUSES
THAT RIVAL
KUMAGAWA-
KUN" USING
"BOOK
MAKER"

IN OTHER
WORDS,
RATHER
THAN SAY
THAT
THOSE
TWO ARE
"MINUSES
THAT RIVAL
KUMA-
GAWA-KUN"

「IN OTHER
WORDS, THEY
MUST HAVE
ALREADY
TRANSFERRED
TO HAKONWA
ACADEMY,
WITHOUT
A DOUBT」



SO IT'S FINE IF YOU DON'T HAVE A PLAN READY

WELL, WE'RE NOT REALLY SCHEMING ANYTHING

「WHILE THERE ARE ONLY TWO "NOT EQUALS" IN THIS WORLD」

「I WONDER WHAT THE HELL THEY'RE SCHEMING RIGHT NOW!」

「THEREFORE, WE HAVE TO HAVE A PLAN READY」



JUST HOW LONG WERE YOU SITTING THERE!?

WHO ARE YOU...!?

NO, WHAT ARE YOU!?



SO I CAME TO PLAY MYSELF

YAHOO! ZENKICHI-KUN

YOU DIDN'T COME AND VISIT ME EVEN AFTER THE STUDENT COUNCIL BATTLE ARC ENDED



INSIDE
A DREAM,
INSIDE
THE
HEART,
EVEN
INSIDE
ALL OF
YOU

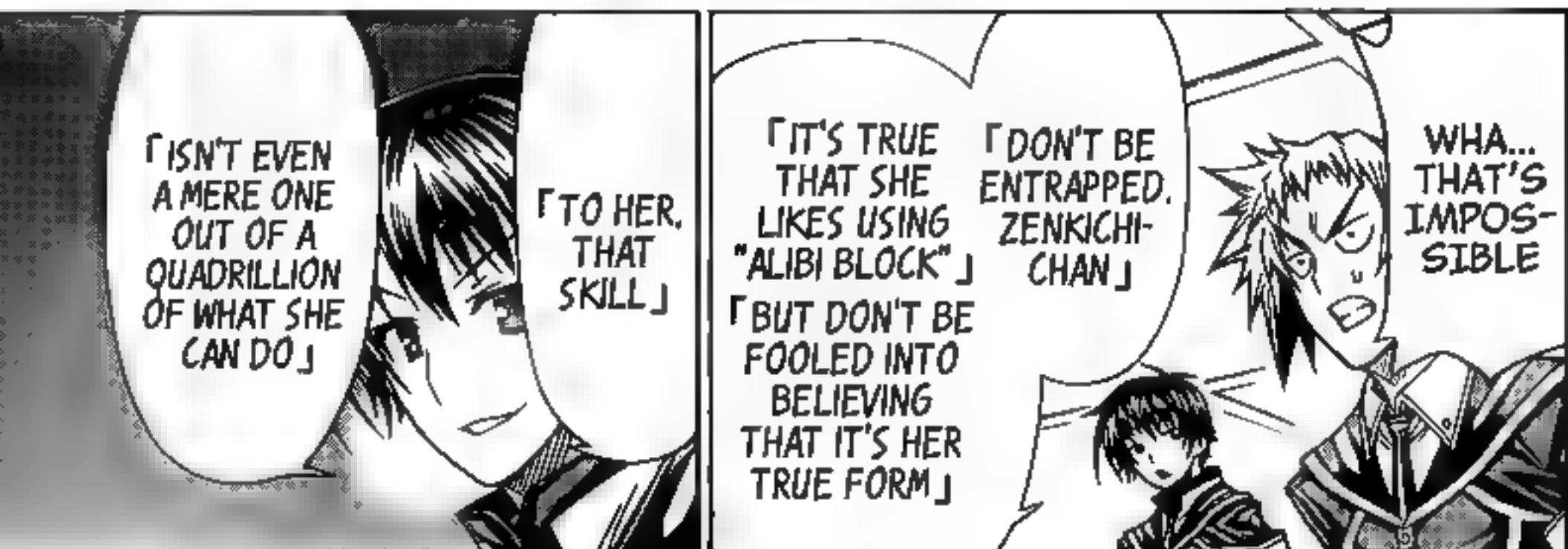
IN
HEAVE,
IN
HELL

IN A
LOCKED
ROOM,
IN
SPACE

I CAN BE
WHEREVER
I WANT
WHENEVER
I WANT

FOR
HOW
LONG?
I
DUNNO

IT'S A
GENTLE
SKILL
I HAVE
CALLED
"ALIBI
BLOCK"



「ISN'T EVEN
A MERE ONE
OUT OF A
QUADRILLION
OF WHAT SHE
CAN DO」

「TO HER,
THAT
SKILL」

「IT'S TRUE
THAT SHE
LIKES USING
"ALIBI BLOCK"」
「BUT DON'T BE
FOOLED INTO
BELIEVING
THAT IT'S HER
TRUE FORM」

「DON'T BE
ENTRAPPED,
ZENKICHI-
CHAN」

WHA...
THAT'S
IMPOS-
SIBLE



KUMA-
GAWA-KUN
AND HITO-
YOSHI-
KUN ARE
GETTING
ALONG
FAMOUSLY
NOW

EVEN
THOUGH
YOU'VE
BEATEN EACH
OTHER TO
DEATH

FUFU
WHAT'S
THIS,
WHAT'S
THIS?

HUH
...?

A
QUA-
DRIL-
LION
!?



YOU
FINALLY
MADE UP,
DIDN'T
YOU?

THANK
GOD!



「ANSHIN'IN-
SAN....」

「.....」



DAMMIT,
YOU IDIOTS

YOU EVEN
MADE ME
WAIT FOR
THREE
YEARS...

I REALLY
AM GLAD



LET
GO
OF
ME

PLEASE



!!

LET
GO OF
ME

YOU
MAKE ME
SICK

WITH
THOSE
EYES
LIKE
THAT!?

HOW
CAN
YOU
LOOK
AT
PEOPLE

WHAT
ARE
THOSE
EYES
YOU'RE
CRYING
FROM

YOU
STILL
HAVEN'T
ANSWER-
ED MY
QUES-
TION

WHAT THE
HELL DO
YOU THINK
WE ARE!?

WHAT
ARE
YOU?

I LENT YOU
"PARASITE
EYES"
DIDN'T I,
HITOYOSHI-
KUN?

WHEN
YOU
PUT IT
LIKE
THAT

AH
I GET
IT

NO

AT FIRST
I HAVE TO
MENTION
THAT I'M
A NON-
HUMAN,
SHOULDN'T
I?

IT'S
IMPOR-
TANT TO
DO THAT
AT THE
BEGIN-
NING,
RIGHT?

THAT'S
RIGHT,
I SHOULD
PROPERLY
INTRODUCE
MYSELF,
SHOULDN'T
I?

AND
SOMEONE
WHO I
VAGUELY
REMEM-
BER

AND A
PERSON
I'VE
FOR-
GOTTEN

OH WELL,
THERE'S
A PERSON
I HAVEN'T
MET
BEFORE



**I'M
SIMPLY
AN IM-
PARTIAL
NON-
HUMAN**

**I AM
AJIMU
NAJIMI**

**THE
FOUNDER
OF
HAKO-
NIWA
ACADEMY**

SHIRANUI...
SHIRANUI
HANTEN...?

THEN
COULD
IT BE...
THAT
HE'S THE
SHIRANUI
HOUSE'S
"SOME-
THING"?

WELL, THE
NAMING
WOULD
STILL BE
APPRO-
PRIATE IF
WE'RE PUT
TOGETHER
WITH YOU

TO-
GETHER,
WE ARE
"NOT
EQUAL"

INCIDEN-
TALLY,
THE MAN
BEHIND
ME IS
SHIRANUI
HANTEN

HE'S A
NON-
HUMAN
WHO'S
JUST
THERE

ALSO

IT
DOESN'T
MATTER
IF IT'S A
HUNDRED
YEARS OR
TWO

PLEASE CALL
ME BY MY
NICKNAME,
ANSHIN'IN-
SAN

AND IF YOU
ADD IN THE
ERA OF THE
KUROBAKO
CRAM
SCHOOL, IT
CAN GO UP
TO TWO
HUNDRED!

HAKONIWA
IS AN
ACADEMY
WITH OVER
A HUNDRED
YEARS OF
HISTORY

HA-
KONIWA
ACAD-
EMY'S
FOUND-
ER...?

DON'T
SAY
SOME-
THING SO
RANDOM,
AJIMLI-
SAN

!!

I DON'T
CON-
SIDER
THAT
TIME A
HISTORY

ONE OF MY
QUADRILLION
SKILLS IS
"DEATH
BLOCK",
WHICH
GIVES ME
ETERNAL
LIFE



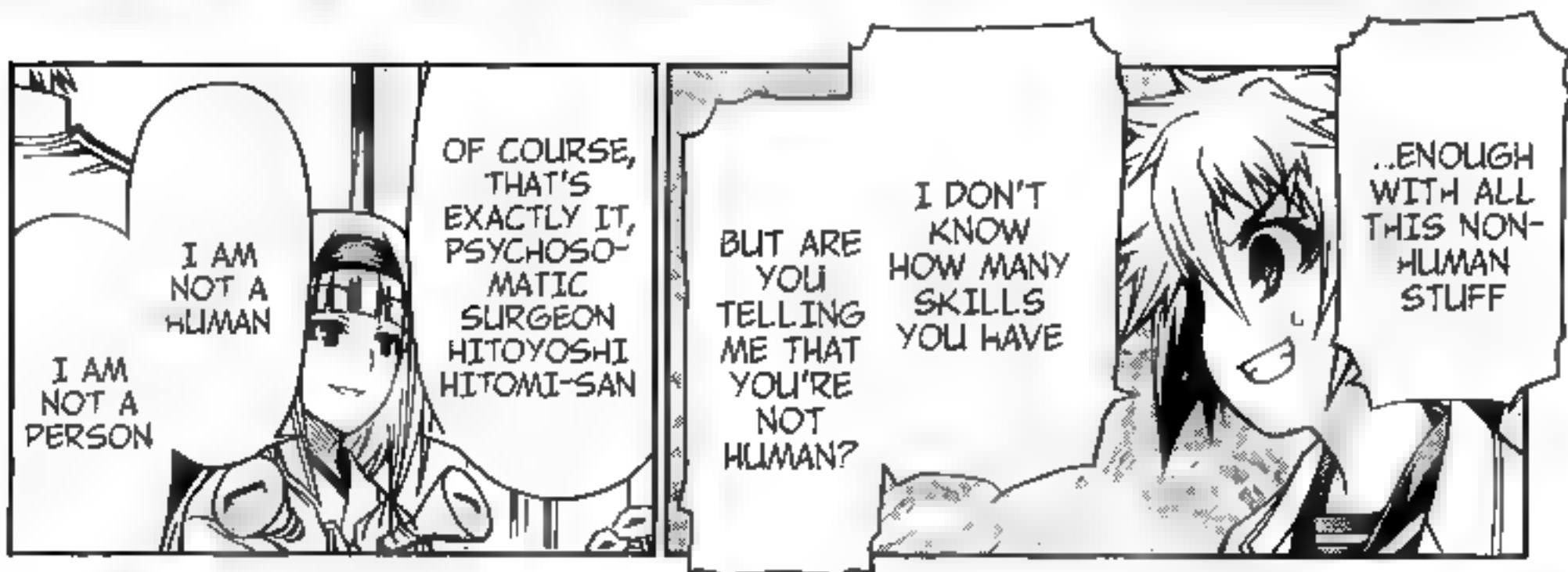
IS THE FACT
THAT THE
THOUGHT PRO-
CESS OF THE
FLASK PLAN
RESEARCH
GROUP WAS
MODELED
AFTER THE
PHILOSOPHY
OF A NON-
HUMAN LIKE
ME SHOCKING
TO YOU?

I'M
SORRY?
I DIDN'T
MEAN TO
SURPRISE
YOU

AND IT'S
A FACT THAT
A NON-HUMAN
LIKE ME
MADE THE
RULES TO THE
ELECTION
BATTLES THAT
YOU FOUGHT
WITH

IT'S A FACT
THAT A
NON-HUMAN
LIKE ME
MADE THE
HAKONIWA
THAT YOU
OVERSEE

ARE YOU
SHOCKED?
FORMER
DESTROYER
AKUNE-KUN
WHO IS NOW
IN THE JUDO
CLUB?



I AM
NOT A
HUMAN

I AM
NOT A
PERSON

OF COURSE,
THAT'S
EXACTLY IT,
PSYCHOSO-
MATIC
SURGEON
HITOYOSHI
HITOMI-SAN

BUT ARE
YOU
TELLING
ME THAT
YOU'RE
NOT
HUMAN?

I DON'T
KNOW
HOW MANY
SKILLS
YOU HAVE

...ENOUGH
WITH ALL
THIS NON-
HUMAN
STUFF



ALRIGHT,
I GET IT,
LET'S
FIGHT!

BRING IT
ON, NOT
EQUALS!

NO,
ARE
YOU
SAYING
YOU'RE
THE
LAST
ENEMY!?

I DON'T
KNOW
WHETHER OR
NOT YOU'RE
A HUMAN OR
A PERSON OR
NOT! IN
OTHER
WORDS,
YOU'RE OUR
NEXT ENEMY,
AREN'T YOU!

WHAT
THE HELL
IS THIS
NON-
SENSE!

KEH



I CAN'T WIN
AGAINST
MEDAKA-CHAN



I DON'T
WANNA

BECAUSE



THE
REASON
FOR
THAT

KUMA-
GAWA-KUN,
YOU
UNDER-
STAND
DON'T
YOU?

BUT
THERE'S
NOBODY
IN THIS
WORLD
THAT CAN
WIN
AGAINST
HER

WELL, IT'S
DIFFERENT
IF IT'S IN
GAMES OR
SPORTS

THAT IS
TO SAY,
NOBODY
CAN BEAT
HER



I HAVE
"LIVE ZERO",
A "SKILL
THAT NULLIFIES
ANY SKILL

BUT,
I CAN'T WIN
AGAINST
HER EVEN IF
I USE IT

NO,
NOT
THAT

THAT'S A
TRIVIAL
MATTER

「DO YOU
MEAN
"THE END"」

「ARE YOU
SAYING IT'S
BECAUSE
SHE HAS
"THE SKILL
TO BE ABLE
TO ACQUIRE
AND REFINE
ANY SKILL"?」

「...
I DON'T
UNDER-
STAND」



THEN SHE
WOULD BE
THE MAIN
CHARACTER

THE
REASON
NO ONE
CAN BEAT
MEDAKA-
CHAN IS
BECAUSE
IF THIS
WAS THE
WORLD OF
WEEKLY
SHOUNEN
JUMP



THE
THERE'S-NO-
WAY-SHE'D-
LOSE-
BECAUSE-
SHE'S-THE-
HERO SORT
OF HUMAN

SHE'S
THAT
SORT OF
UNFATH-
OMABLE
PERSON

...OF
COURSE
THAT'S
JUST A
META-
PHOR
BUT
STILL,
THERE'S
ONE THAT
COMES
EVERY
1000
YEARS



I CAN'T
JUST
GIVE UP
ON IT

OH NO, THE
FLASK
PLAN IS
LIFELONG
DREAM

THAT'S
WHY



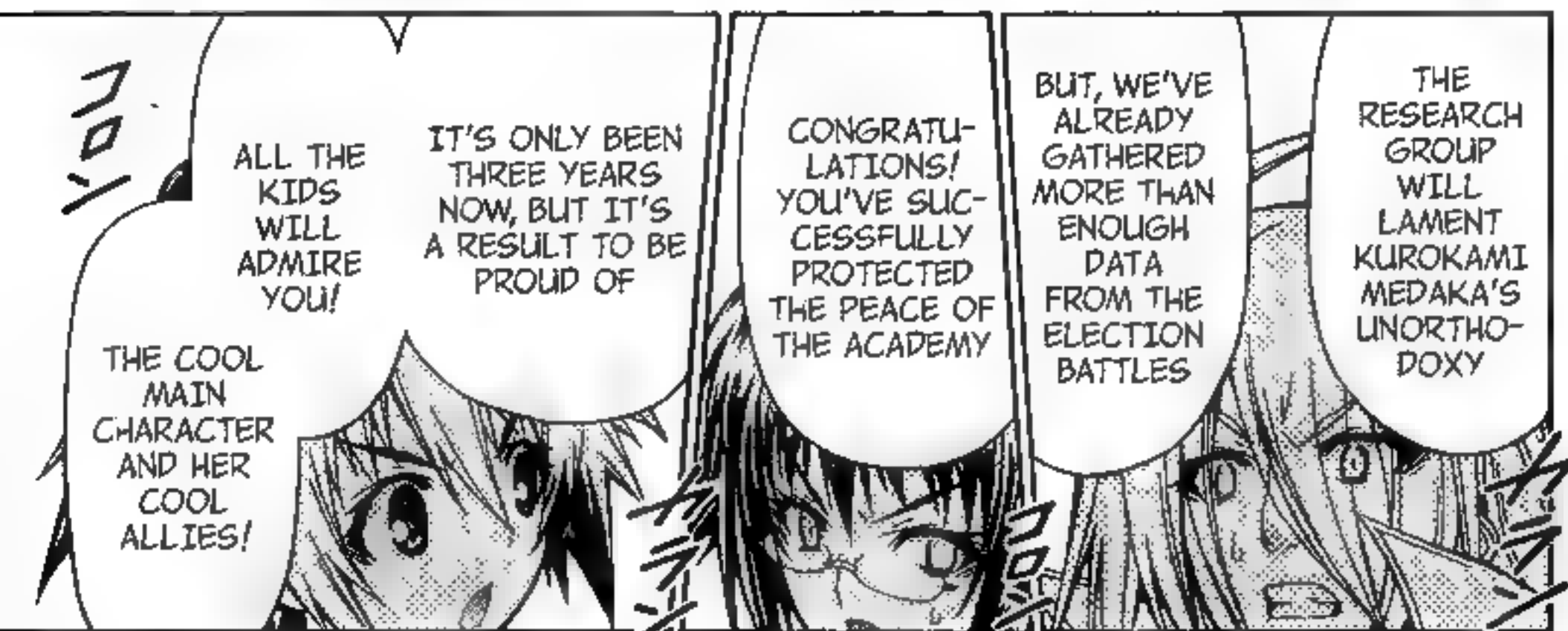
I'M NOT
A HUMAN,
SO I DON'T
PICK ON
OPPONENTS
STRONGER
THAN ME

THAT'S WHY
I CAME
HERE TO
RAISE
THE WHITE
FLAG



FLASK PLAN
IS BEING
ABAN-
DONED...?

THEN,
IN OTHER
WORDS
HA-
KONIWA
ACAD-
EMY'S





JUST
MESSING
WITH MY
CELL-
PHONE

I CAN
SPEND
THREE
YEARS'
TIME

THE LAST
BOSS IS
WAY OUT
OF YOUR
LEAGUE



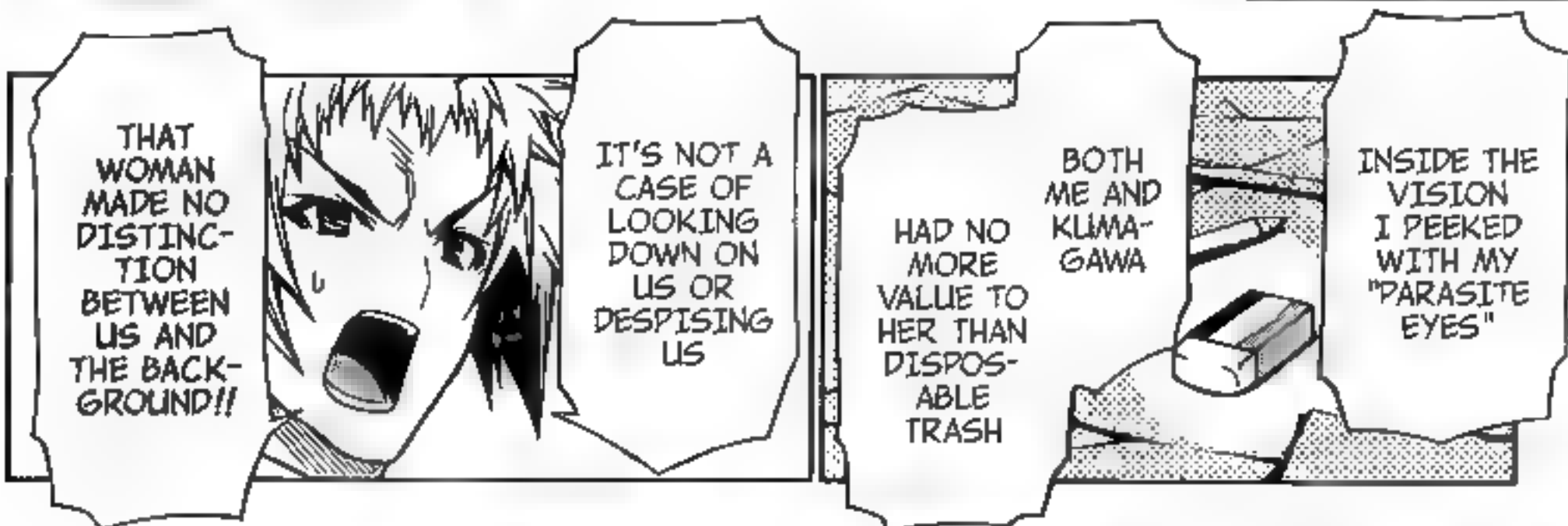
SHE'S
SERIOUS
TROUBLE,
MEDAKA-
CHAN

IT'S
THE
FIRST
I'VE
HEARD
OF HER
TOO...
BUT
STILL
...

AJIMU
NAJIMI,
I'VE NEVER
HEARD
OF HER
BEFORE

RATHER THAN
CALL HER THE
FINAL ENEMY,
WE SHOULD
CALL HER THE
FIRST ONE

... I SEE,
HAKONIWA
ACADEMY'S
FOUNDER AND
THE FLASK
PLAN'S
DESIGNER



THAT
WOMAN
MADE NO
DISTINC-
TION
BETWEEN
US AND
THE BACK-
GROUND!!

IT'S NOT A
CASE OF
LOOKING
DOWN ON
US OR
DESPISING
US

HAD NO
MORE
VALUE TO
HER THAN
DISPOS-
ABLE
TRASH

BOTH
ME AND
KLIMA-
GAWA

INSIDE THE
VISION
I PEEKED
WITH MY
"PARASITE
EYES"



SHE
DOESN'T
SEE
HUMANS
AT ALL!!

BUT
SHE'S
DIFFER-
ENT!

EVERY-
ONE HAS
THEIR
ISSUES,
BUT
THEY'RE
STILL
HUMAN

IF SHE
WERE AN
ABNORMAL,
IT'D BE A
SUPERIORITY
COMPLEX!
AND IF SHE
WERE A
MINUS,
THEN AN
INFERIORITY
COMPLEX!

I DON'T
REMEMBER
ANY PEACE-
FUL DAYS
TO BEGIN
WITH

WHAT
A
SILLY
QUES-
TION,
KUMA-
GAWA

THE DAYS
BEFORE
I ENLISTED
AND AFTER
I GRADUATE
WOULD BE
MOURNED

「WILL
YOU FORGET
ABOUT THE
LAST THREE
YEARS」

「AND BE
SATISFIED
WITH
REALITY?」

「WILL
YOU RETURN
TO THE
DAILY
LIFE ARC」
「AND WELCOME
FORTH THE LAST
CHAPTER?」

「... WHAT'LL
YOU DO,
MEDAKA-
CHAN?」

「WILL YOU DO
AS ANSHIN'IN-
SAN SAYS?」

DESIGN
THE
FLASK
PLAN OF
"PER-
FECTING
HUMANS
...?"

BUT
THEN
WHY
DID
THAT
PERSON

?

A PLAN FOR A PLAN...!!
THE NEW STUDENT BODY COUNCIL STANDS NOW!

SO IN THE
END, WE
MUST
MAKE THE
FUTURE!

AND
FOR
THAT,
I AL-
READY
HAVE A
SECRET
PLAN!!

WE
PULVER-
IZED THE
PAST BY
DEMOLISH-
ING THE
UNDER-
GROUND
RESEARCH
LAB

WE
PROTECTED
THE
PRESENT BY
DEFEATING
CLASS
MINUS 13



MEDAKA BOX

第93箱

／おわり

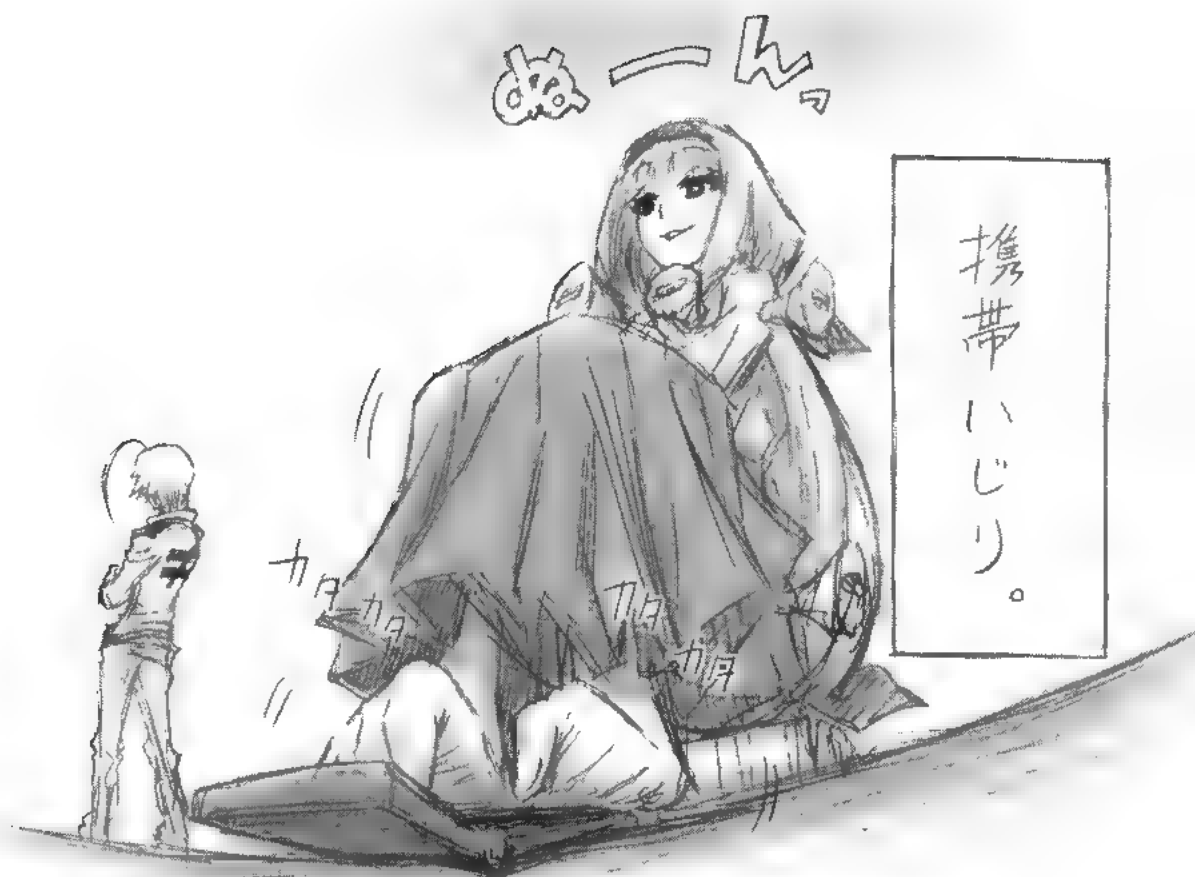
ぬーんっ

携帯いじり。

カ
タ
カ
タ
カ
タ

カ
タ
カ
タ
カ
タ

カ
タ
カ
タ
カ
タ



TRANSLATION NOTES

VIREDAE:

IN PREVIOUS CHAPTERS, I TRANSLATED A NICKNAME OF
AJIMU NAJIMI AS A "RELIEF ATTENDANT",
BUT I NOTICED THAT THE NICKNAME USED WAS SIMPLY
ANOTHER WAY TO READ HER NAME AS "ANSHIN'IN",
WHICH IS PROBABLY MORE ACCURATE.
SO IT IS NOW "ANSHIN'IN"

CROSS:

WHILE WE'RE AT IT, I MIGHT AS WELL CLEAR SOMETHING
UP. THE GROUP CALLED "NOT EQUAL" IS THE ACTUAL TITLE
TRANSLITERATED FROM ROMAJI AND NOT A
TRANSLATION. LONG STORY SHORT, WHILE ALTERNATIVES
SOUND BETTER, THIS IS WHAT THE AUTHOR WROTE IT AS.



WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

**THE 93RD SUGGESTION:
WE'RE JUST IMPARTIAL NON-HUMANS**

**TRANSLATION: VIREDÆ - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: VICISSITUDE
PROOFREADING: VEGAOBSCURA**

IT'S TO MEET
HOPEFUL
MIDDLE-
SCHOOLERS
WHO WANT
TO ENROLL

箱庭学園見学会のお知らせ

主催 箱庭学園生徒会執行部

次世代育成プログラム参加者募集

対象 中学生男女

WHAT IS MEDAKA'S
PLAN TO OPPOSE
THE NOT EQUALS?

THE STUDENT
COUNCIL
SPONSORED
SCHOOL
INSPECTION
MEET

TO RAISE
THE NEXT
GENERATION
INTO
OUTSTANDING
HUMAN BEINGS
IS AN
UNAVOIDABLE
MISSION

WELL,
I THINK
IT'S A
GOOD IDEA,
AND SO DO
NEKOMI-SAN
AND
UNZEN-KUN

ガラ

ガラ

ガラ

I WONDERED
WHAT SORT
CONVOLUTED
PLAN SHE
MEANT WITH
"SECRET
PLAN",

BUT
MEDAKA'S
DIRECT
IDEA REALLY
SURPRISED
ME

めだかボックス

BESIDES, WHO
KNOWS HOW
MANY PEOPLE
WILL BE ABLE
TO GATHER IN
SUCH SHORT
NOTICE

≠

KEH... DIDN'T
IT TAKE US
HALF A YEAR
JUST TO
FILL ALL
THE STAFF
POSITIONS?

FINDING A
SUCCESSOR
WON'T BE
THAT EASY

I'M HONESTLY
GLAD THAT
MEDAKA-CHAN,
WHO IS
OBLIVIOUS TO
HER OWN
ABILITIES, IS
PUTTING THE
EFFORT INTO
DEVELOPING
HERSELF

THAT'S
PROBABLY
HER
EXCUSE,
ANYWAY



AMONG THE GATHERED
MIDDLE-SCHOOLERS...
LIES THE "SUCCESSOR"
TO MEDAKA!

めだか ボックス

にしお いしん
原作 西尾維新

あかつき
監修 暁月あきら

THE 94TH SUGGESTION:
THE MAKING OF KUROKAMI MEDAKA'S SUCCESSOR!



THERE'S
ABOUT 500
PEOPLE
WHO CAME?

IT'S
MORE
LIKE

...HUH?
THERE'S
THAT
MANY OF
THEM...?



THERE ARE A LOT MORE CANDIDATES THAN KUROKAMI-SAN'S ELECTION A FEW YEARS BACK, RIGHT?

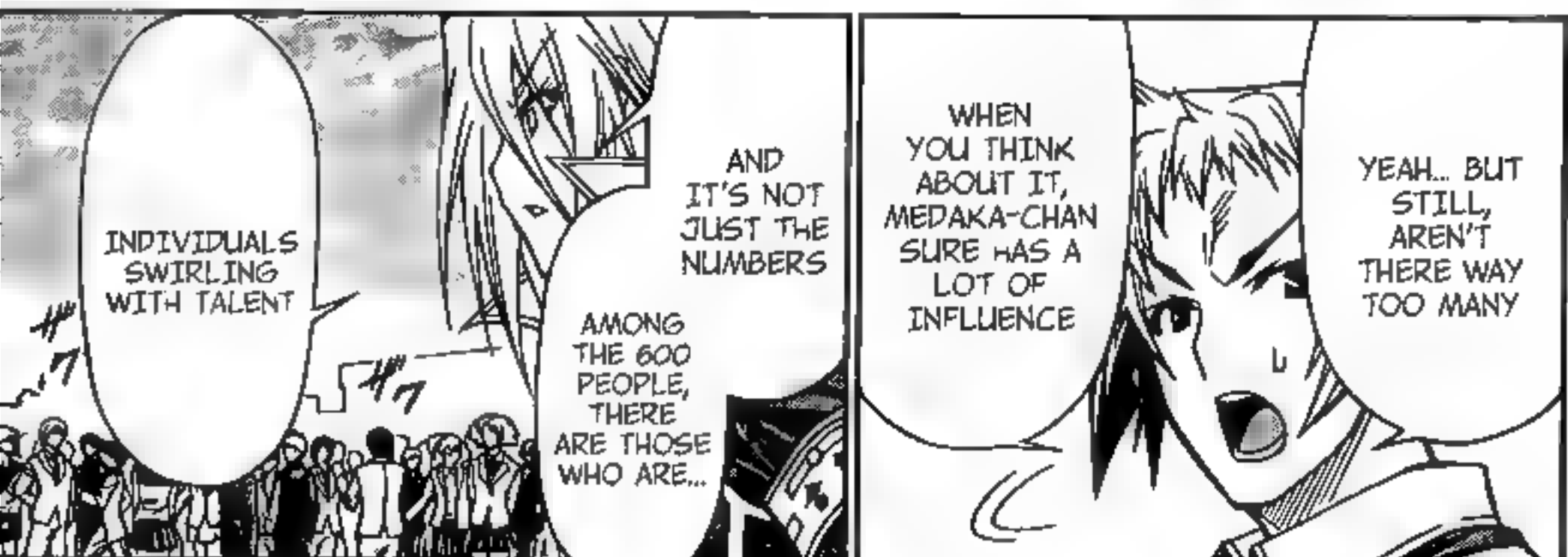
THEY'D BE MADE INTO STAFF MEMBERS BY KUROKAMI-SAN

THE IMPLICATIONS HAVE ALSO CHANGED

WELL, THE CONDITIONS HAVE CHANGED FROM HALF A YEAR AGO, HAVEN'T THEY?

AND SINCE THERE'S STILL FIVE MINUTES TO START, MORE MIGHT COME

A TOTAL OF 632 PEOPLE CAME



INDIVIDUALS SWIRLING WITH TALENT

AND IT'S NOT JUST THE NUMBERS

AMONG THE 600 PEOPLE, THERE ARE THOSE WHO ARE...

WHEN YOU THINK ABOUT IT, MEDAKA-CHAN SURE HAS A LOT OF INFLUENCE

YEAH... BUT STILL, AREN'T THERE WAY TOO MANY



I MAY HAVE SKIPPED SOME, BUT THEY'RE ROUGHLY ALL AT THAT LEVEL

FUNSHA SECOND MIDDLE SCHOOL'S AROUTA "PICARESQUE" KUROMI

KEKKAI MIDDLE SCHOOL'S SAO "CROSS CLOSED" SHOUKI

KYUKO ACADEMY'S ONE OF A KIND HAGOROMO "THE NODE" YUIMU

SAKAGAMI MIDDLE SCHOOL'S KAMOIKE "CHIEF PEOPLE" TATAROU



IS
THAT
SO?

「SINCE
ZENKICHI-CHAN
WAS SO AGAINST
MY BARE
APPEARANCE」

「AHAHA」
「THIS TIME,
HITOYOSHI-
SENSEI
WANTED TO
SAVE FACE」

WHY'D YOU
CHANGE
BACK TO
YOUR OLD
UNIFORM?

ANYWAY,
KUMA-
GAWA!

SO IT'S
FINE IF
IT'S
BLACK!

IT'S
BLACK

I
DON'T
MIND

EH?

WITH
OUR
VICE-
PRESIDENT
WEARING
HIS OLD
UNIFORM?

ARE
YOU
OKAY
WITH
THIS,
MEDAKA
CHAN?

BUT THAT
PART
SEEMS
TO BE
GOING
SMOOTHLY

I ALWAYS
WONDERED
IF HAVING
THOSE TWO ON
THE SAME SIDE
WOULD EVER
WORK OUT

MEDAKA-
CHAN AND
KUMAGAWA
HAVE FOUND
COMMON
GROUND,
ODDLY ENOUGH

OH MAN...
IT'S LIKE MOM
SAID, HE
DOESN'T EVEN
NEED HIS
"BOOK MAKER"

AND THEN
TAKE THE
INTEREST-
ING HALF

THERE'S
NO OTHER
WAY THEN,
I'LL TELL
HALF
OF THEM
THAT THEY
CLEARLY
HAVE NO
CHANCE

IT'S TOO
TROUBLE-
SOME TO
JUST KEEP
WINDOW
SHOPPING

EVEN
IF THE
RESULTS
ARE
GOOD

NOW
THEN



「IN THAT CASE, I'D HAVE TO SYMPATHIZE WITH THEM」
「TO TREAT STRANGERS LIKE THEY HAVE THE SAME OPEN MINDSET AS YOU IS A BAD HABIT」

「WAIT A MINUTE MEDAKA-CHAN」
「WHEN YOU SAY THAT YOU'LL SEND HALF OF THEM HOME, DO YOU REALLY MEAN THAT?」



「I'M ALREADY USED TO BEING HATED」
「I KNOW HOW TO BREAK IT EASY TO PEOPLE AND SEND THEM HOME FROM THE GET GO」

「IN THAT CASE, LET ME ADMINISTER THIS "CRUELTY"」

「LEAVE THE HATE FROM THE RESOLVE TEST TO ME」

WE CAN'T JUST PICK 5 PEOPLE FROM 600

WE HAVE TO RESORT TO A CRUELER SELECTION METHOD

I UNDERSTAND WHERE YOU'RE COMING FROM, BUT THIS IS AN ACTUAL PROBLEM



KUMA-GAWA... I DIDN'T MEAN IT THAT WAY

「WE ARE FRIENDS, AFTER ALL」

「WELL」
「THIS IS THE REASON I HAVE THIS JOB」

「GOOD
MORNING
TO ALL
THE MINOR
CHARAC-
TERS」

「AHEM」







「IF YOU'RE
FEELING
SICK YOU
SHOULD
HURRY UP
AND GO HOME.
ALL OF YOU
ROLE-LESS
PEOPLE」

「ARE YOU
ALRIGHT,
YOU BACK-
GROUND
CROWD?」

「WHAT'S
WRONG
WITH
ALL YOU
SHEEP
OUT
THERE?」



「IT'S
FINE!」

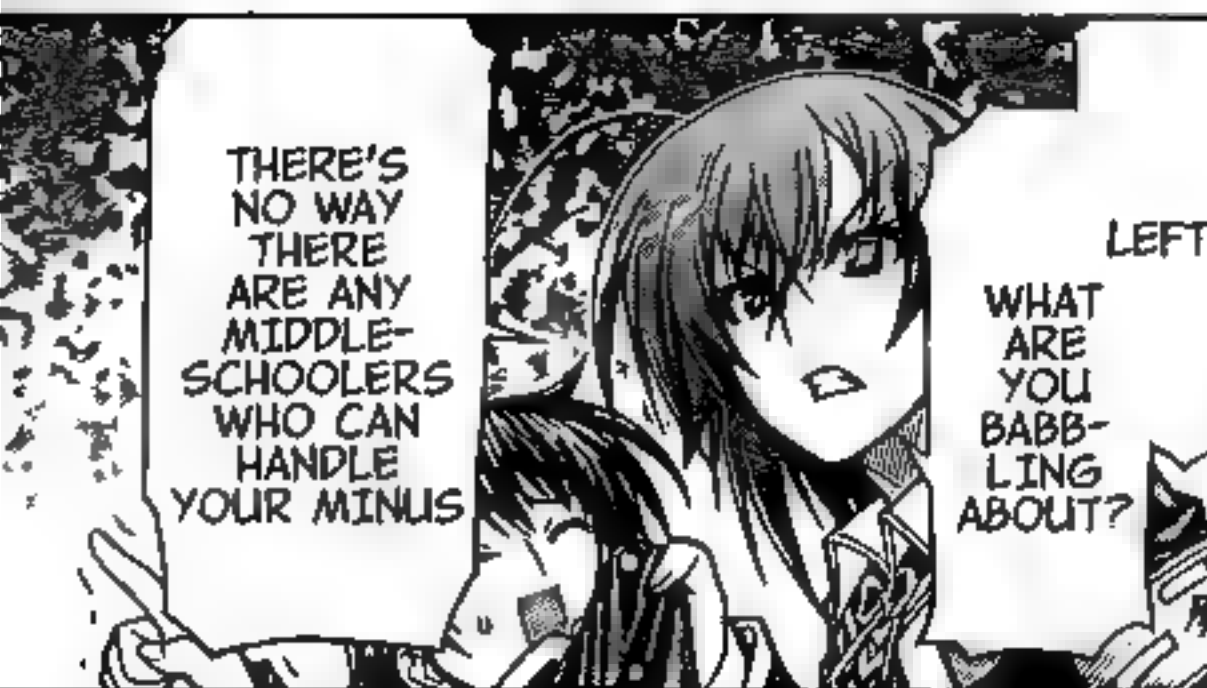
「NO NO!」
「YOU'VE
GOT IT ALL
WRONG!!」

「I HELD
BACK
PROPER-
LY!!」

DO YOU
WANT ME
TO BEAT
SOME
SENSE
BACK
INTO YOU
AGAIN!?

ARE
YOU AN
IDIOT!?
ARE YOU!?
YOU'RE
AN IDIOT,
AREN'T
YOU!?

KUMA
GAWA
AAA
AAAA
!!!



THERE'S
NO WAY
THERE
ARE ANY
MIDDLE-
SCHOOLERS
WHO CAN
HANDLE
YOUR MINUS

LEFT?

WHAT
ARE
YOU
BABBLING
ABOUT?

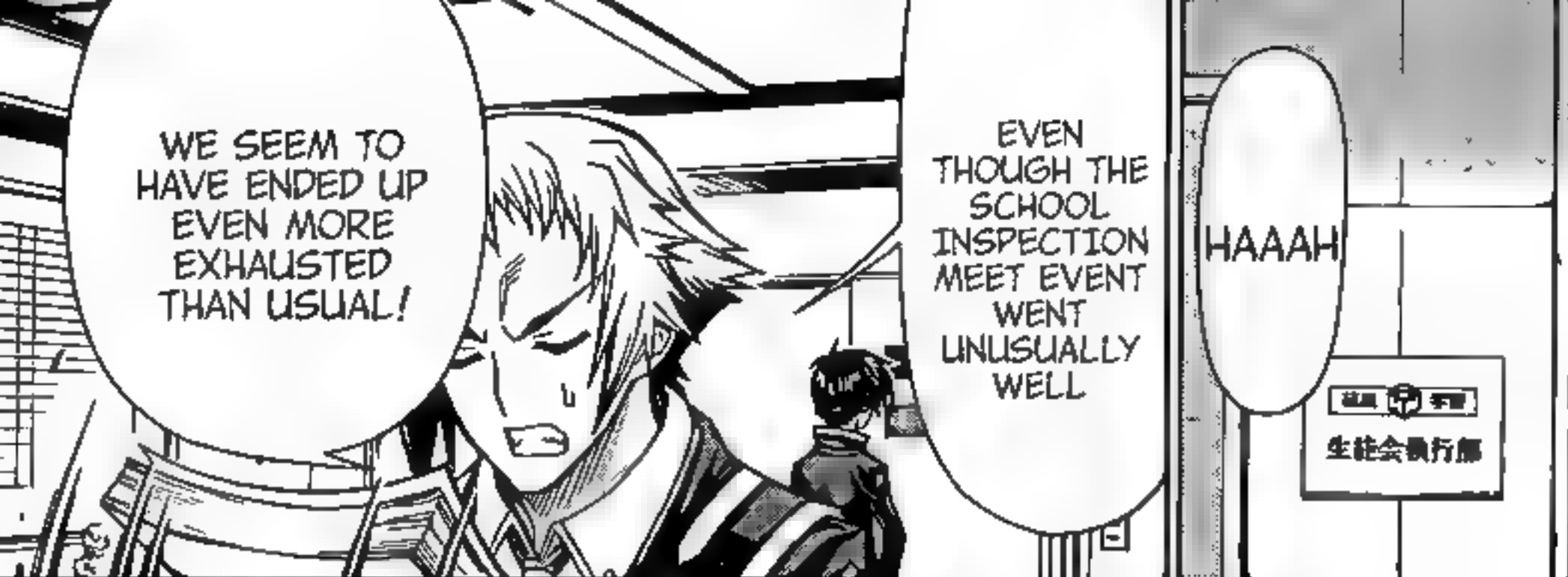
「COUNT
HOW MANY
OF THEM
ARE LEFT」

「L-」
「LOOK,
THERE'S
MY
PROOF」











BUT THOSE
FIVE AREN'T
ENOUGH,
ARE THEY?

ON THE
OTHER HAND,
THEY DO FEEL
AS IF THEY'VE
BEEN
FINALIZED...

CONCERNING
THE FIVE
PEOPLE WHO
SURVIVED
KUMAGAWA-
SAN'S "CRUEL
SELECTION"

WELL,
IT'S THE
FIRST TIME
THESE KIDS
PARTICIPATED
IN SUCH A
PROGRAM



IF WE
SOMEHOW
DON'T GET
A GOOD
RESULT
FROM THE
FIRST
ATTEMPT

BUT WE
DON'T
HAVE A
CHOICE,
DO WE?

WELL...

I DON'T
WANT TO
HEAR IT
FROM A
LOUSY
SLACKER
LIKE
YOURSELF...

「STILL,
THOSE
FIVE KIDS
REALLY DO
SEEM LIKE
SERIOUS
AND GOOD
KIDS」

「KOUKI-CHAN,
YOU SHOULDN'T
JUDGE PEOPLE
BY THEIR
APPEAR-
ANCES」



THAT'S
COR-
RECT

YOU HAVE TO
INSTILL THE
PASSION FOR
LEARNING IN
THEM, RIGHT?

EVEN
THOUGH
IT'S A
SMALL
NUMBER

SHOULDN'T
WE
STILL BE
THANKFUL
WE GOT
THEM?

WE HAVE TO
TRY A SECOND
AND THIRD
TIME, AND
JUST KEEP
ON TRYING



IT'S NOT
THAT EASY
TO RAISE AND
NURTURE
TALENTED
PEOPLE,
YOU KNOW

GO
AHEAD
AND
TEACH
THEM

IF YOU
DON'T
PRAISE
THEM,
HUMANS
DON'T
ACT



AJIMU
NAJIMI
.....!!



BUT
PLEASE
USE MY
NICKNAME

CALL ME
ANSHIN-IN-
SAN

THAT'S
RIGHT





「WHAT DID YOU COME HERE FOR, ANSHIN'IN-SAN?」

「...THE SEAL THAT JUST LOOSENEED WAS FOR YOUR TELEPORTATION MAGIC, WASN'T IT」



I DON'T EVER INTERFERE WITH ACTIONS THAT I ADMIRE

YOU DON'T HAVE TO BOAST LIKE THAT, I'M NOT HERE TO INTERFERE



THEN YOU'RE OUT OF LUCK! EVEN IF YOU TRY TO INTERFERE, WE CAN OVERCOME ANY HURDLE YOU THROW AT US!!

SO YOU CAME TO GET IN OUR WAY, THEN!?

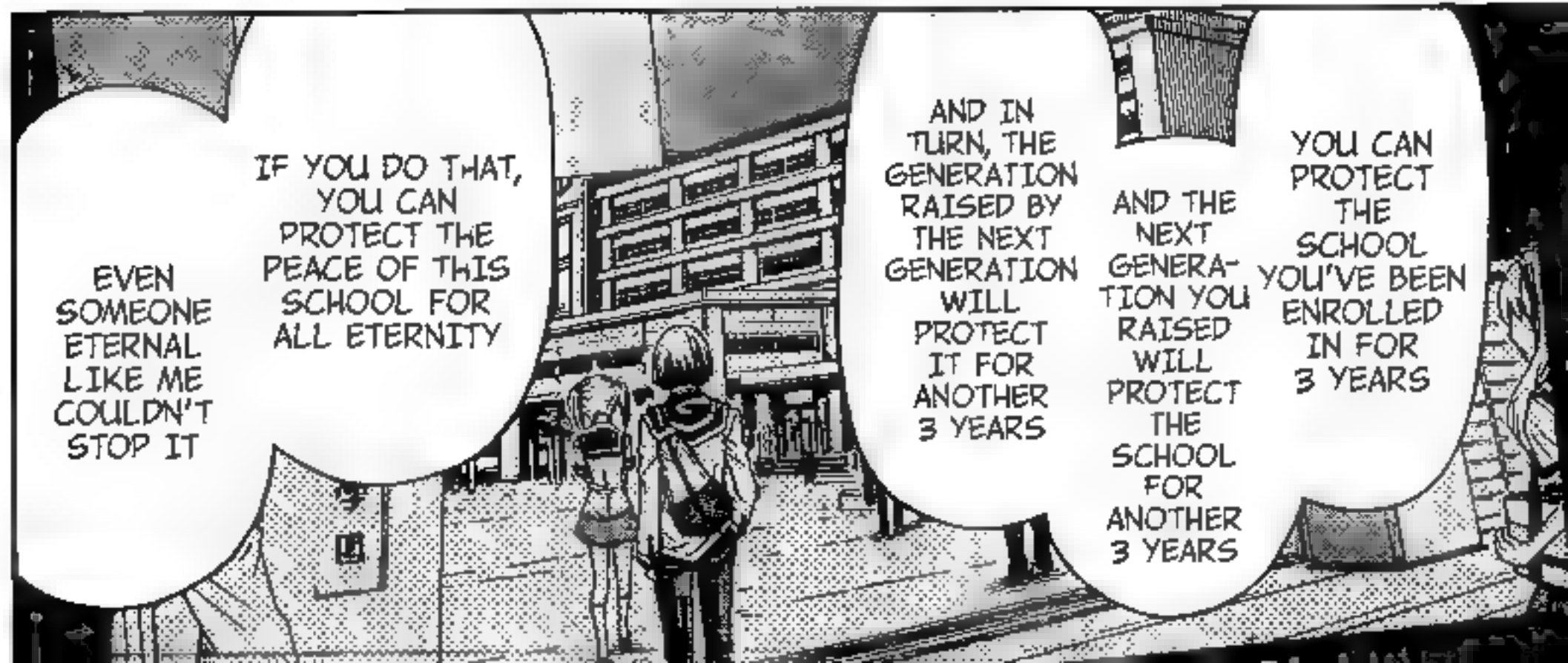
KAH!



FOR OPPOSING MY STANCE ON MEDAKA-CHAN'S GRADUATION

WELL, I CAME TO PRAISE YOU

AFTER ALL, RAISING THE NEXT GENERATION IS THE BEST RETALIATION



IF YOU DO THAT, YOU CAN PROTECT THE PEACE OF THIS SCHOOL FOR ALL ETERNITY

EVEN SOMEONE ETERNAL LIKE ME COULDN'T STOP IT

AND IN TURN, THE GENERATION RAISED BY THE NEXT GENERATION WILL PROTECT IT FOR ANOTHER 3 YEARS

AND THE NEXT GENERATION YOU RAISED WILL PROTECT THE SCHOOL FOR ANOTHER 3 YEARS

YOU CAN PROTECT THE SCHOOL YOU'VE BEEN ENROLLED IN FOR 3 YEARS



IN REALITY,
IF FINISHED IT
WOULD BE SOME-
THING AMAZING,
THE ESTABLISH-
MENT OF THE
STANDARD SET
BY COUNCIL
PRESIDENT
KUROKAMI
WOULD BE THE
BIGGEST TASK

"MAKE A
SYSTEM
TO RAISE
THE NEXT
GENERATION!"

I'M
CHEERING
YOU ON
FROM THE
BOTTOM
OF MY
HEART



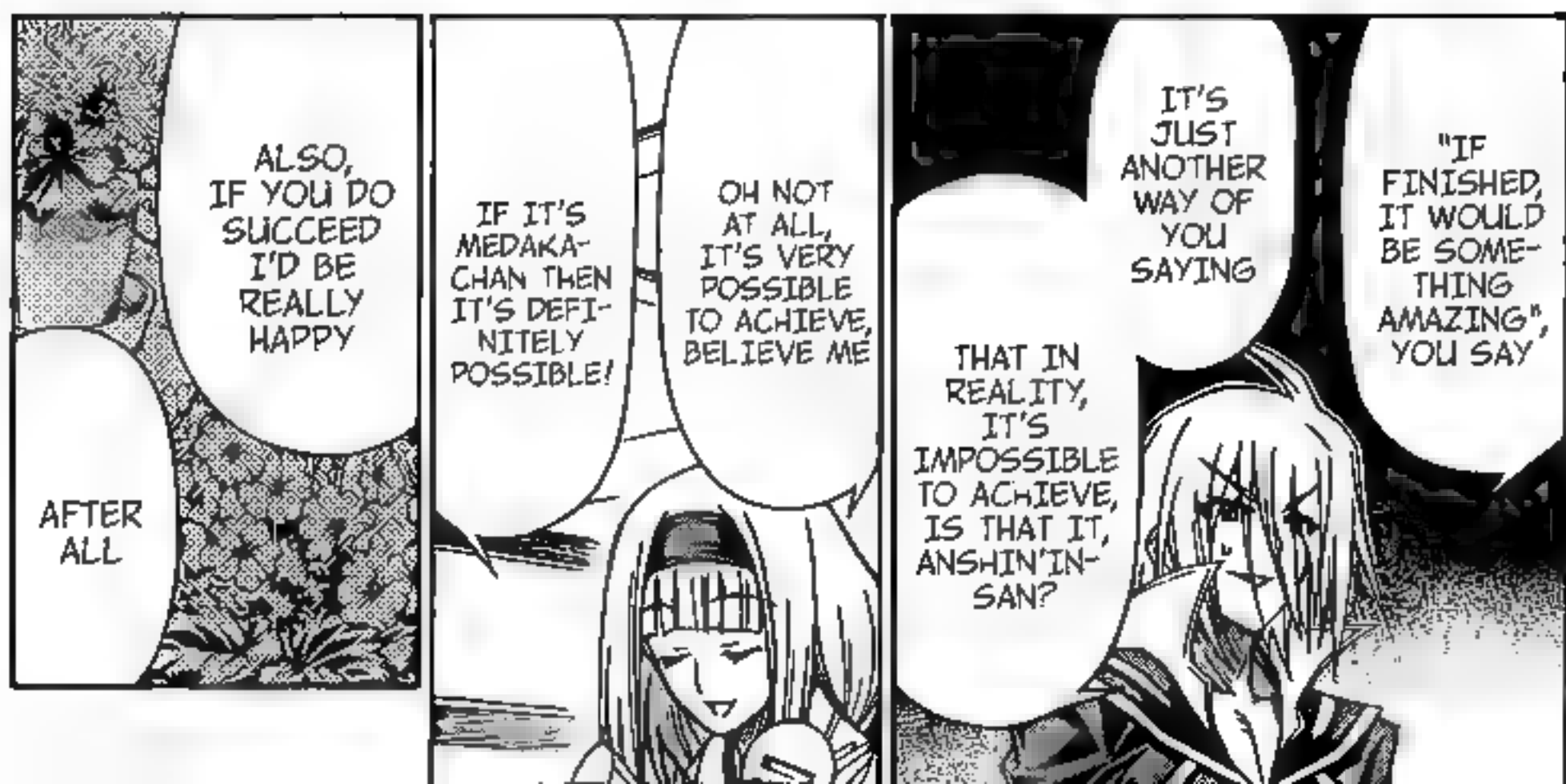
IF I CAN
COLLECT
THE
INTEREST
FROM IT,
IT'S FINE

I WON'T
ASK YOU TO
GIVE THE
SKILL BACK
TO ME
EITHER,
SO DON'T
WORRY

THAT
SKILL
WILL NOT
WORK
ON ME

USING
ONE OF MY
QUADRILLION
SKILLS,
"STANDING
OVATION"

HM? IF
YOU'RE
TRYING
TO USE
"PARASITE
EYES" THEN
I'LL TELL
YOU NOW,
IT'S
USELESS
ZENKICHI-
KUN



ALSO,
IF YOU DO
SUCCEED
I'D BE
REALLY
HAPPY

IF IT'S
MEDAKA-
CHAN THEN
IT'S DEFIN-
ITELY
POSSIBLE!

OH NOT
AT ALL,
IT'S VERY
POSSIBLE
TO ACHIEVE,
BELIEVE ME

THAT IN
REALITY,
IT'S
IMPOSSIBLE
TO ACHIEVE,
IS THAT IT,
ANSHIN'IN-
SAN?

IT'S
JUST
ANOTHER
WAY OF
YOU
SAYING

"IF
FINISHED,
IT WOULD
BE SOME-
THING
AMAZING",
YOU SAY

AFTER
ALL



IS
BASICALLY
A PLAN TO
CREATE THE
PERFECT
HUMAN

THE
MAKING OF
KUROKAMI
MEDAKA'S
SUCCESSOR

THAT'S
WHAT THE
FLASK
PLAN IS



I, OF
COURSE,
WON'T
OBJECT

BUT OF COURSE,
IF YOU MANAGE
TO COMPLETE
THE FLASK PLAN
BY YOURSELVES
BEFORE THAT

EVEN
THOUGH
I PLAN TO
WAIT FOR
ANOTHER
3 YEARS

THAT'S
WHY I'M
SINCERELY
CHEERING
YOU ON



THEN
YOU
DON'T
MIND?

HMMMMM
SO
IT'S
DIFFER-
ENT



DON'T LUMP
MEDAKA-
CHAN'S
INTENTIONS
WITH YOUR
FLASK PLAN

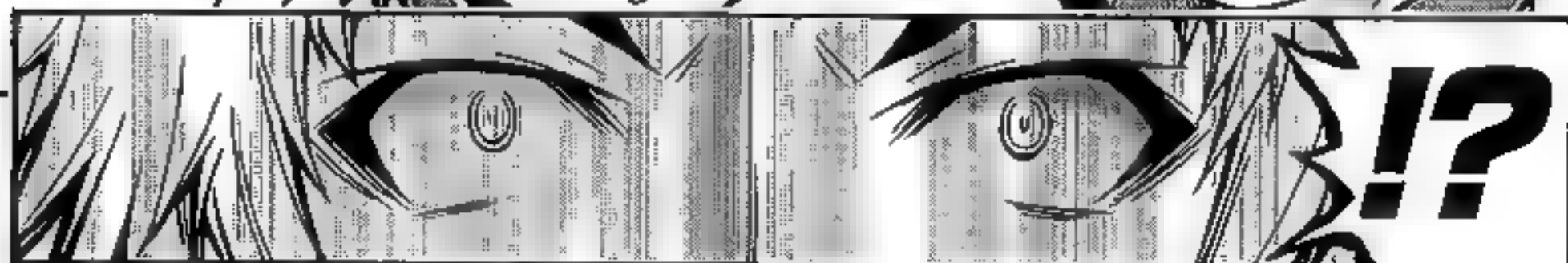
YOU'RE
WRONG

THAT'S NOT
WHAT
MEDAKA-CHAN
IS PLANNING
TO DO AT ALL



SO
YOU'RE
COM-
PLETELY
FINE
WITH
THAT?

THAT
I LEFT ONE
OF US
AMONG THE
REMAINING
FIVE
MIDDLE-
SCHOOL-
ERS?



CRISIS...
A PLANTED NOT EQUAL!!



YOU
WILL
CREATE
THE
SUCCE-
SOR
TO THE
FLASK
PLAN

IF YOU
DON'T FIND
OUT WHICH
ONE OF THE
KIDS IS A
NOT EQUAL

I DON'T
REALLY
HAVE A
SCHEME
BUT I
HAVE A
BROOD
PARA-
SITE

IN
OTHER
WORDS!



MEDAKA BOX

第94箱
...
／おわり

TL NOTE: BOTH "SCHEME" AND
"BROOD PARASITE" ARE
PRONOUNCED THE SAME WAY





WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

THE 94TH SUGGESTION:
THE MAKING OF KUROKAMI MEDAKA'S SUCCESSOR

TRANSLATION: VIREDÆ - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: VICISSITUDE
PROOFREADING: VEGAOBSCURA

THE FIVE PEOPLE WHO HAVE BECOME CANDIDATES FOR MEDAKA'S SUCCESSOR...
WHO IS THE "NOT EQUAL"? MIXED IN AMONG THEM!



THE 95TH SUGGESTION: 「IF YOU WERE ALONE...」



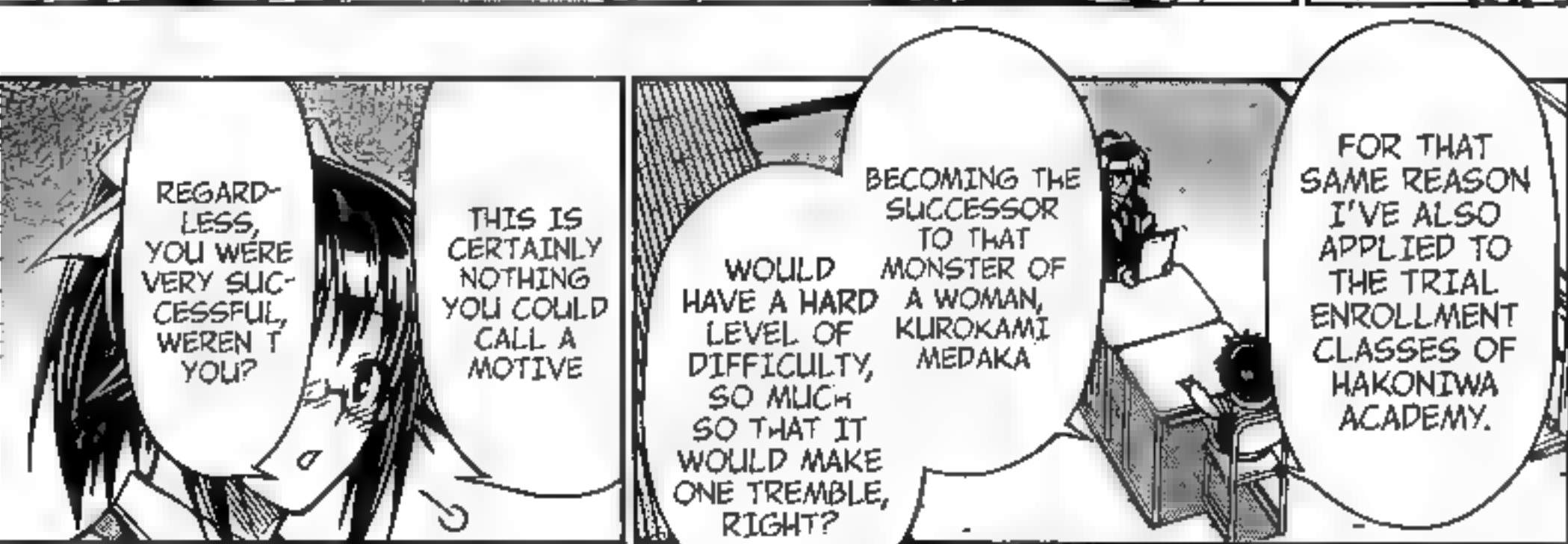




WHEN
THERE'S A
DIFFICULT
GAME...
I JUST
WANT TO
CHALLENGE
IT

ONLY
THAT

THERE'S
NOTHING
THAT
I WANT
TO DO



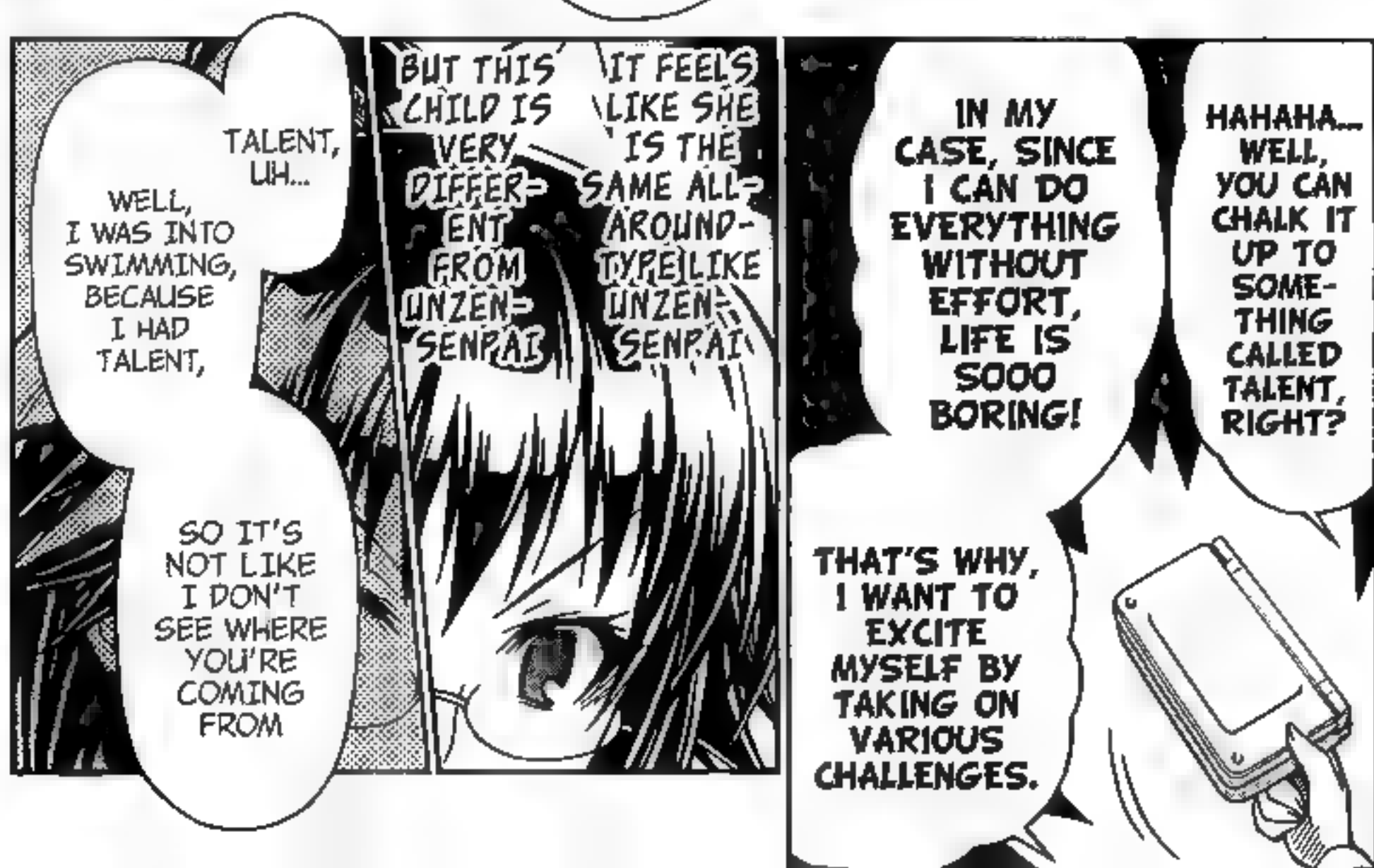
REGARD-
LESS,
YOU WERE
VERY suc-
CESSFUL,
WEREN'T
YOU?

THIS IS
CERTAINLY
NOTHING
YOU COULD
CALL A
MOTIVE

WOULD
HAVE A HARD
LEVEL OF
DIFFICULTY,
SO MUCH
SO THAT IT
WOULD MAKE
ONE TREMBLE,
RIGHT?

BECOMING THE
SUCCESSOR
TO THAT
MONSTER OF
A WOMAN,
KUROKAMI
MEDAKA

FOR THAT
SAME REASON
I'VE ALSO
APPLIED TO
THE TRIAL
ENROLLMENT
CLASSES OF
HAKONIWA
ACADEMY.



WELL,
I WAS INTO
SWIMMING,
BECAUSE
I HAD
TALENT,

TALENT,
UH...

SO IT'S
NOT LIKE
I DON'T
SEE WHERE
YOU'RE
COMING
FROM

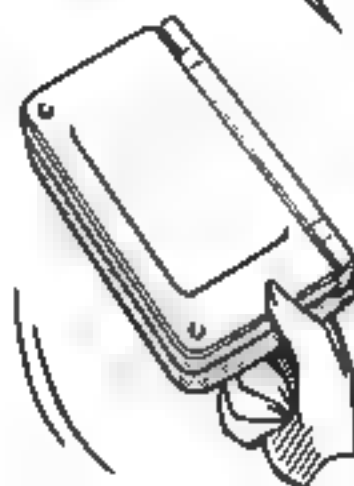
BUT THIS
CHILD IS
VERY
DIFFER-
ENT
FROM
UNZEN-
SENPAI

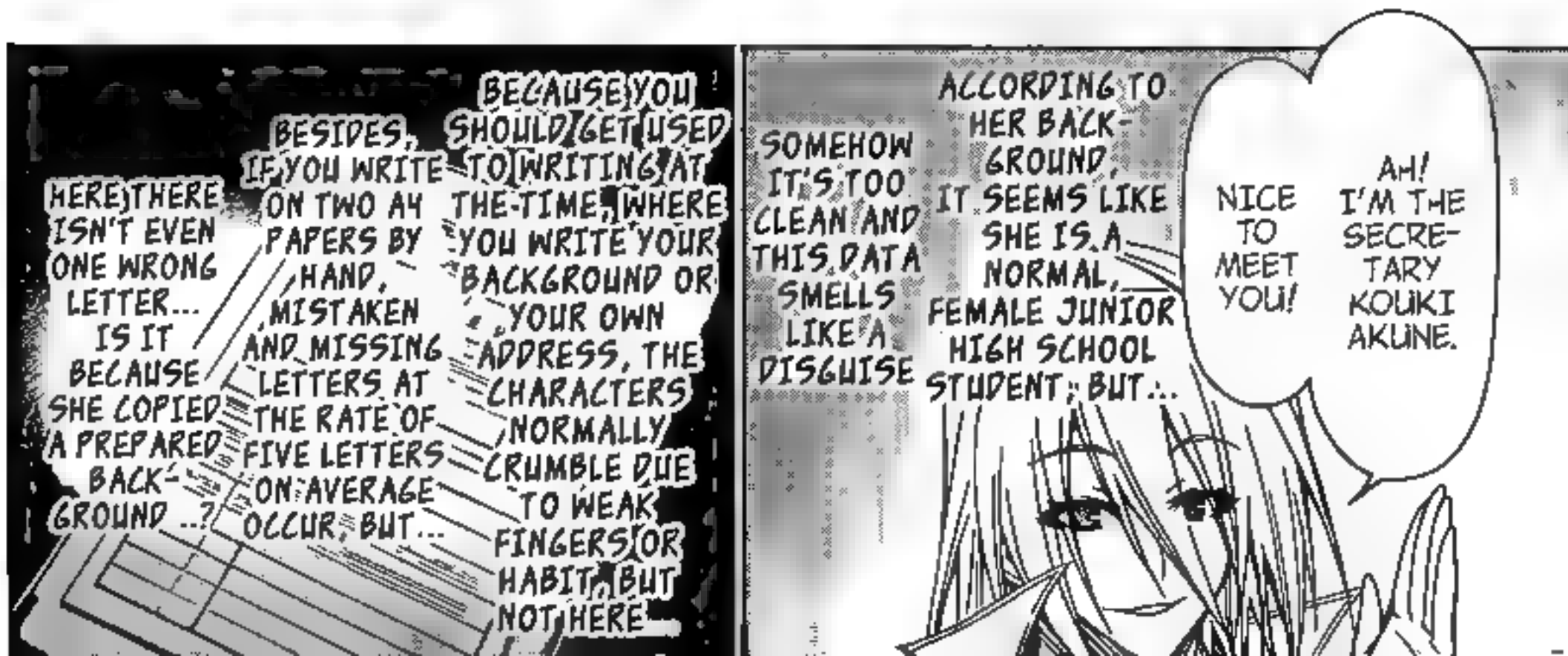
IT FEELS
LIKE SHE
IS THE
SAME ALL-
AROUND-
TYPE LIKE
UNZEN-
SENPAI

IN MY
CASE, SINCE
I CAN DO
EVERYTHING
WITHOUT
EFFORT,
LIFE IS
SOOO
BORING!

HAHAHA...
WELL,
YOU CAN
CHALK IT
UP TO
SOME-
THING
CALLED
TALENT,
RIGHT?

THAT'S WHY,
I WANT TO
EXCITE
MYSELF BY
TAKING ON
VARIOUS
CHALLENGES.







CAN YOU
GIVE ME
SOMETHING
TO ASSESS
YOU ON?



THIS
CAN'T
BECOME
A SILENT
INTER-
VIEW,
OKAY?

HOW
SHOULD
I PUT IT,
WANITSUKA-
SAN..
BUT YOU
HAVEN'T
SAID A
WORD IN
A WHILE,
YOU MUST
BE NERVOUS,
RIGHT?



YOU
WERE ONCE
RENOWNED
AS "THE
DESTROYER".
HOW COULD
YOU WITHER
AND FALL
LIKE THAT



I WAS
SILENT
BECAUSE
I WAS SO
SHOCKED
THAT MY
VOICE
LEFT ME

AKUNE
KOUKI-
DONO



WAS I
MISTAKEN?


I
BELIEVED,
THAT EVEN
NOW, YOU
WERE THE
STRONGEST



AND YET,
WHAT IS
THIS? THIS
COWARDLY
APPEARANCE...

THE
RUMOURS
WERE, THAT
NEKOMI
NABESHIMA
PULLED YOUR
FANGS, BUT
THAT CAN'T
POSSIBLY BE
TRUE, RIGHT?

I ADMIRERD
YOU MORE
THAN MEDAKA
KUROKAMI AND
LONGED FOR
THE TRIAL
ENROLLMENT
CLASSES AT
THIS TIME.



WHO ACT
AS IF THIS
STRENGTH IS
NOTHING

HOWEVER,
THIS PLACE
IS JUST
CRAWLING
WITH WEAK-
LINGS

.. EVEN
NOW I'M
STRONGER
THAN THE
AVERAGE
JOE.

STILL, I
WOULDN'T
CALL
MYSELF
THE
STRON-
GEST,
BUT...

... NO, YOU
WEREN'T
PARTICU-
LARY
MISTAKEN.



AT
THIS
SCHOOL

STRENGTH
MEANS
NOTHING

THEREFORE,
YOU BETTER
REMEMBER
THIS:



WOW,
I'M LUCKY,
AREN'T I?
MY EFFORTS
UNTIL NOW
HAVE PAID
OFF!
I CAN'T
BELIEVE
THAT I'M
HERE RIGHT
NOW!

I M DEEPLY
MOVED BY
BEING ABLE
TO DO AN
INTERNSHIP
AT THE
STUDENT
COUNCIL OF
HAKONIWA
ACADEMY!



HITOMASU
ALL-GIRL
JUNIOR
HIGH-
SCHOOL,
SENIOR
OF CLASS 1,
TAKARABE
IMA

THIRD
INTERVIEW
ROOM
(INTER-
VIEWER:
MISOGI
KUMA-
GAWA)





FOURTH
INTERVIEW
ROOM
(INTER-
VIEWER:
ZENKICHI
HIDEYOSHI)

I ACCEPT
YOUR
PROMPT
ADVICE
WITH
THANKS!



YES!

WHAT
BULLSHIT
ARE YOU
TALKING
ABOUT?
YOU SCUM

NICE
TO MEET
YOU,
YOJIROU

OH!



I'M
INEXPERIENCED,
BUT...
INEXPERIENCED?
INEXCUSABLE?
ERR...

I'M
INEXPERIENCED,
BUT IT'S
NICE TO
MEET YOU



KANTSUME
JUNIOR
HIGHSCHOOL,
SENIOR OF
CLASS D,
TSUGIHA
YOJIROU...

LET SEE...
I AM... AH,
YES...

THIS
SOUNDS
LIKE A
BOY'S
NAME,
RIGHT?

MHM?
OH, MY
BAD



BUT
COULD
YOU PLEASE
STOP
CALLING ME
YOJIROU?

UHM...
EXCUSE
ME,
HITOYO-
SHI-
SAN,



I PITY
AKUNE-SENPAI
AND
MEDAKA-CHAN...
SERIOUSLY!

WHAT THE...
I'M LUCKY
TO GET
THE MOST
DECENT
LOOKING
ONE OF
THIS GROUP
MADE UP
ENTIRELY
OF CRAZY
GIRLS.



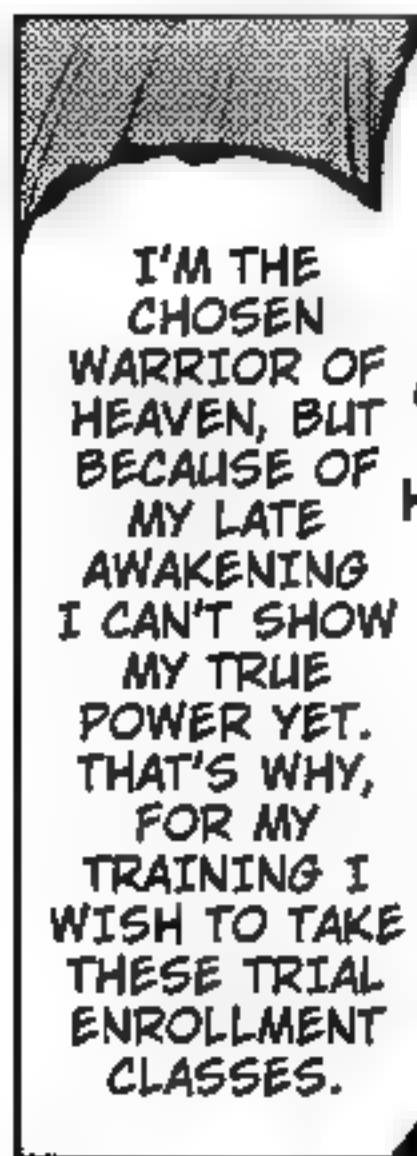


MAYBE
YOU KNOW
ME AS THE
MAGICAL
☆
WONDER-
TSUGIHA
FROM THE
NEIGHBOUR-
HOOD

MY REAL
NAME IS
TSUGI-
HAGISTA
SS RUBY-
SAPPHIRE
THE FIFTH



THAT'S
NOT IT,
TSUGIHA
YOJIROU
IS THE NAME
I USE IN
THE HUMAN
WORLD.



I'M THE
CHOSEN
WARRIOR OF
HEAVEN, BUT
BECAUSE OF
MY LATE
AWAKENING
I CAN'T SHOW
MY TRUE
POWER YET.
THAT'S WHY,
FOR MY
TRAINING I
WISH TO TAKE
THESE TRIAL
ENROLLMENT
CLASSES.

DIANA
TOLD ME,
THAT RIGHT
NOW THE
GREAT KING
WALGOLD
HAS SET HIS
EYES ON
THE HUMAN
WORLD



THIS CHILD,
THAT SITS
ON MY RIGHT
SHOULDER,
IS MY FAIRY
PARTNER
DIANA!

BUT
THANKS TO
MEETING
DIANA,
I WAS
ABLE TO
BECOME
MY TRUE
SELF...
SHE IS
MY BEST
FRIEND!

OH, I'M
SORRY,
NORMAL
HUMANS
CAN'T SEE
HER.



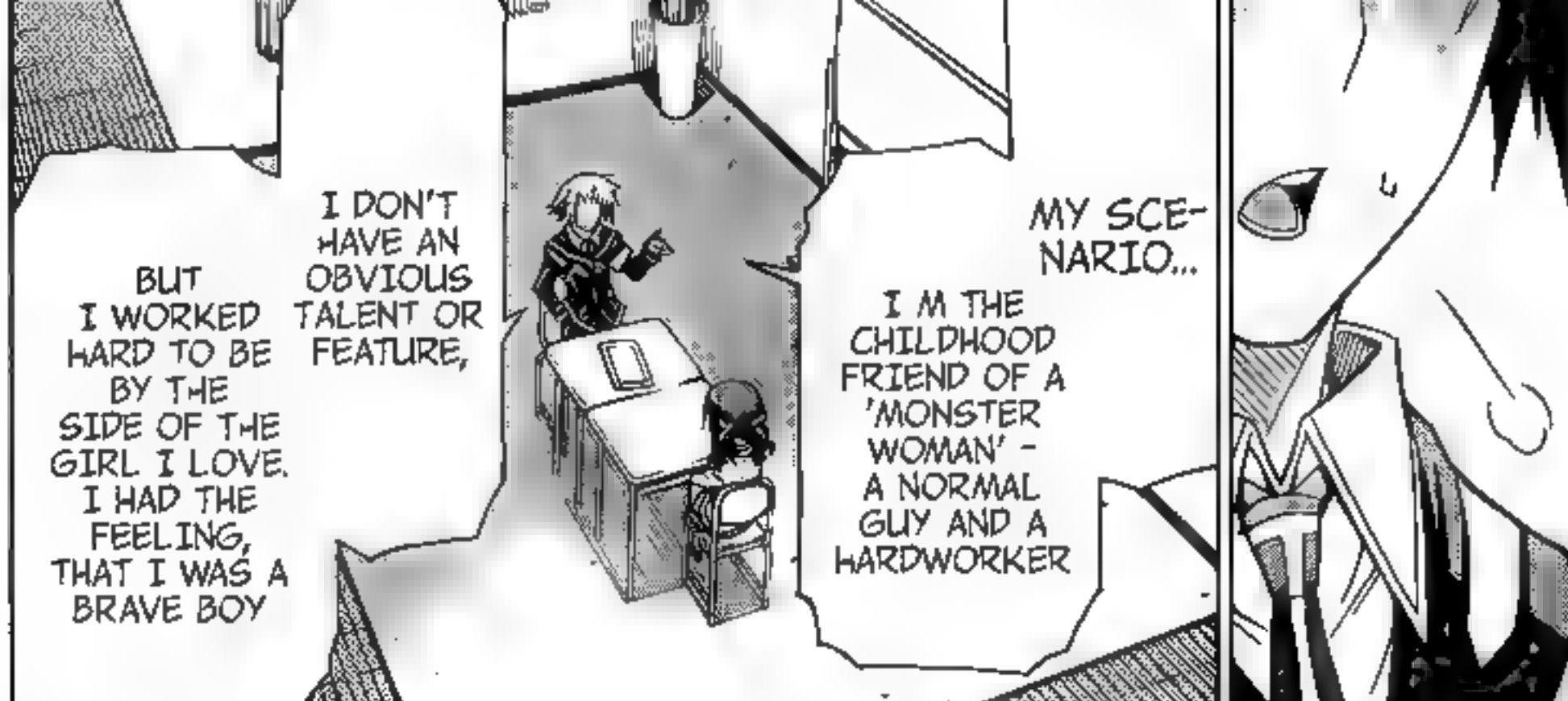
IT IS
NOT A
SCE-
NARIO!



MY
COMPANIONS
ARE ALWAYS
GIRLS LIKE
THIS ONE!!

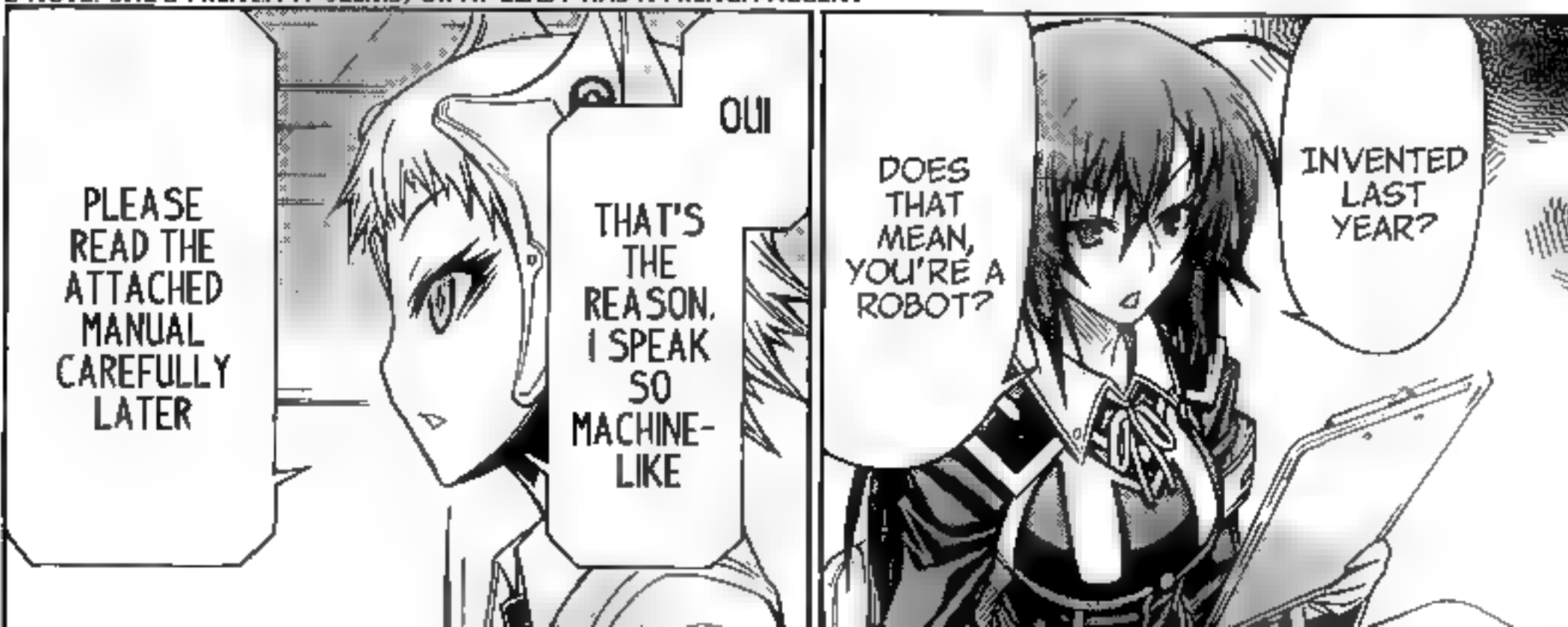
WHAT
IS WITH
THIS SCE-
NARIO?

...AHA...





C-NOTE: SHE'S FRENCH IT SEEMS, OR AT LEAST HAS A FRENCH ACCENT



THEY LET ME
SUBSCRIBE
IMMEDIATELY

AT THAT TIME
I RECEIVED A
NOTE ABOUT
THE TRIAL
ENROLLMENT
CLASSES OF
THE HAKONIWA
ACADEMY.



BUT
I DIDN'T FIT
INTO THE
SURROUND-
ING
ENVIROMENT
AND WAS
STRUGGLING
HARD.

I WENT TO THAT
SCHOOL, BECAUSE
OF MY OUTWARD
AGE AS IT WAS
THOUGHT TO BE
FITTING FOR A
TEST APPLICATION

BUT THAT IS
NOT THE
REASON WHY
I THOUGHT
THAT I COULD
CHANGE
MYSELF IN A
HIGH SCHOOL

NON

THIS
WOULD
BE A
MACHINE
LIKE
ANSWER

DID YOU
THINK, YOU
COULD
CHANGE
YOURSELF,
IF IT WAS
A HIGH
SCHOOL?

DURING
JUNIOR
HIGH
SCHOOL
YOU WEREN'T
ABLE TO
ADAPT
YOURSELF.

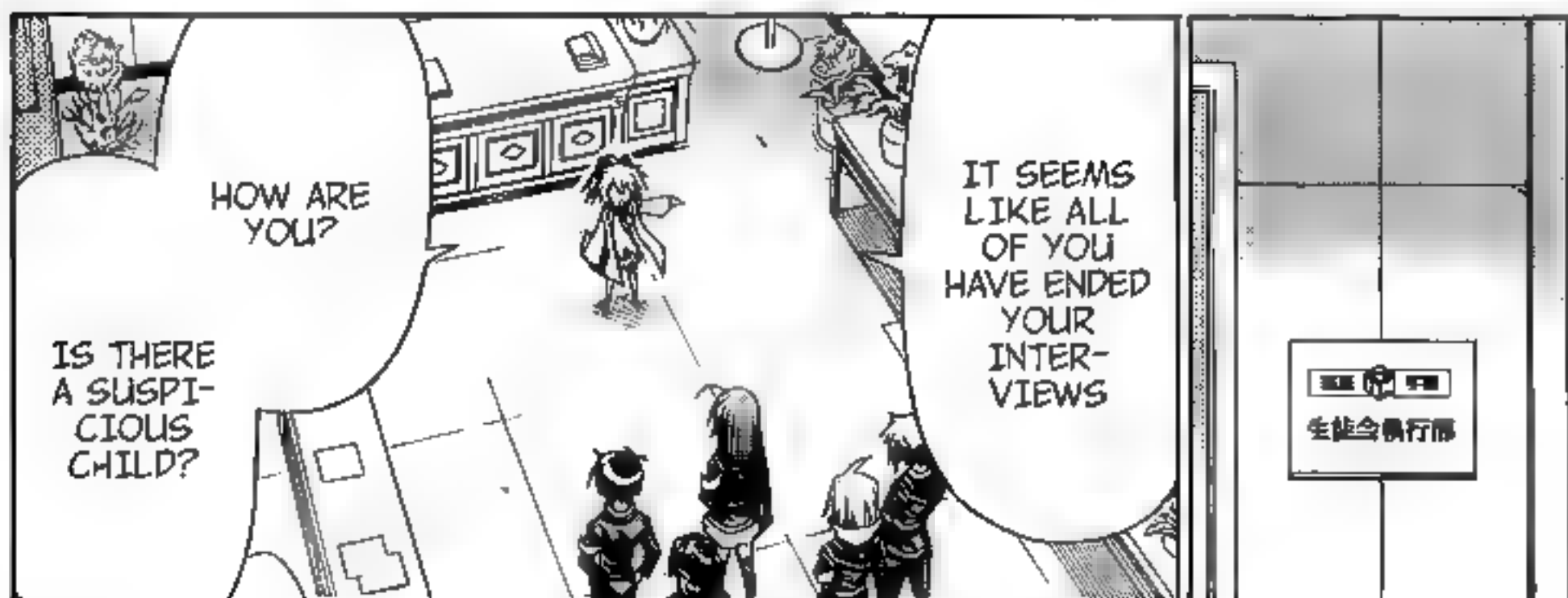
THERE IS NO
PLACE AS
APPROPRIATE
FOR A LITERAL
THINKING
MACHINE LIKE
ME, AS THE
HAKONIWA
ACADEMY.

AS A
PLACE
TO LEARN
OF THE
HEART,



INSTEAD
I DECIDED,
THAT THIS
WOULD BE
THE MOST
APPROPRIATE
PLACE

FOR THE
PURPOSE
OF DATA
RETRIE-
VAL.





KUMAGAWA-KUN AND MEDAKA-CHAN, PLEASE DON'T SAY ANYTHING MORE, OKAY?

YEAH, RIGHT

YEA!
WE CAN
TRUST
CANDIDATE
KIBOU-
GAOKA,
TOO!

「I THINK
TAKARABE-
SAN IS
OKAY」



WE HAVE
STILL THE
OPTION TO
STOP THE
TRAINING
PROGRAM
THIS TIME,
BUT...

IN THE END,
WE DON'T
KNOW, WHO
IN THESE
FIVE IS THE
NOT-EQUAL

WHAT
SHOULD
WE DO
MEDAKA-
SAN?

WELL, IT'S
NOT LIKE WE
COULD SEE
THROUGH THEM
WITH JUST
A LITTLE
CHIT-CHAT..

IN THE END,
WE STILL
DON'T KNOW
WHO OF
THE FIVE
IS THE
NOT-
EQUAL?

TL NOTE: "MISGUIDED EQUALITY" IS THE TRUE MEANING OF THE CHARACTERS FOR "NOT EQUAL"



THE TRIAL
ENROLLMENT
CLASSES...
THE STUDENT
COUNCIL
WILL
EXECUTE
THEM
ACCORDING
TO THE
PLAN

EVEN IF FOUR
OF THE FIVE
WERE NOT
EQUALS, WE
CAN'T USE THAT
AS A REASON
TO STOP THE
TRAINING OF
THE NEXT
GENERATION.

MEDAKA-
CHAN...

THAT IS
MISGUIDED
EQUALITY*

MAKING
FOUR
OTHERS
CRY JUST
FOR ONE
PERSON?



WE
HAVE TO
PROTECT
THEIR
FEELINGS!

IF THERE
IS JUST
ONE
PERSON,
WHO
THINKS
ABOUT THE
FUTURE
OF THE
HAKONIWA
ACADEMY,



NO...
IT'S BETTER
TO SAY,
THAT THIS
GIRL AVOIDS
DIRECT
CONTACT
WITH
MEDAKA-
CHAN

MEDAKA-
CHAN
HASN'T
MET
NASIMI
ASIMU
DIRECTLY


BUT...

I WOULD
BE LYING
IF I SAID
I WASN'T
FEELING
UNEASY



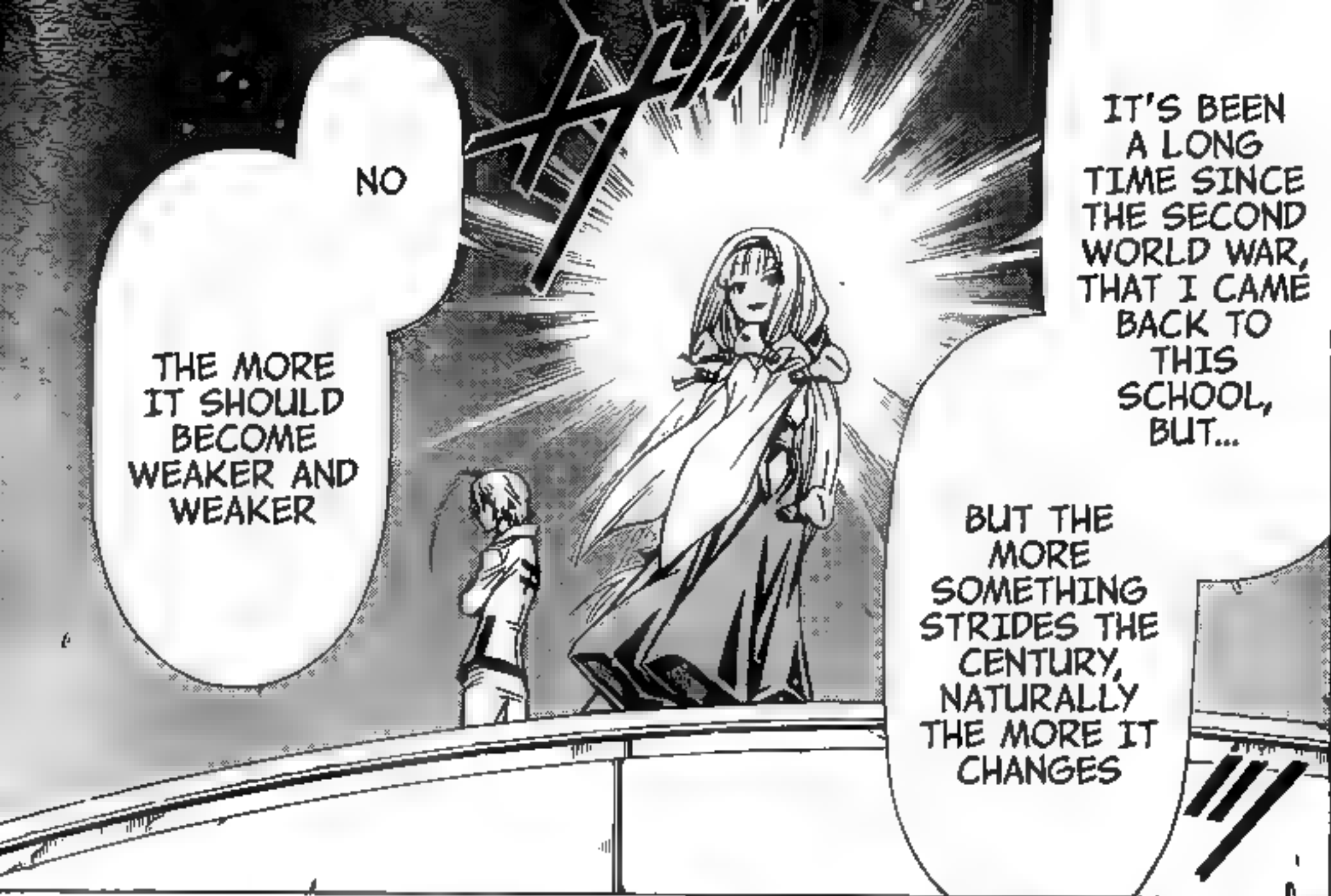
IT WOULD
BE TOO LATE
FOR SUCH A
LARGE SCALE
ANNOUNCE-
MENT
ANYWAY..

WELL,
CER-
TAINLY...



DOES
MEDAKA-CHAN
LACK AN
UNDERSTANDING
OF HOW DANGEROUS
THE NOT-EQUAL
ARE?

THAT'S WHY,
IT'S DIFFERENT
FROM THE TIMES
WHERE UNZEN-
SENPAI,
MIYAKONOJOU-
SENPAI OR
KUMAGAWA WERE
OUR ENEMIES

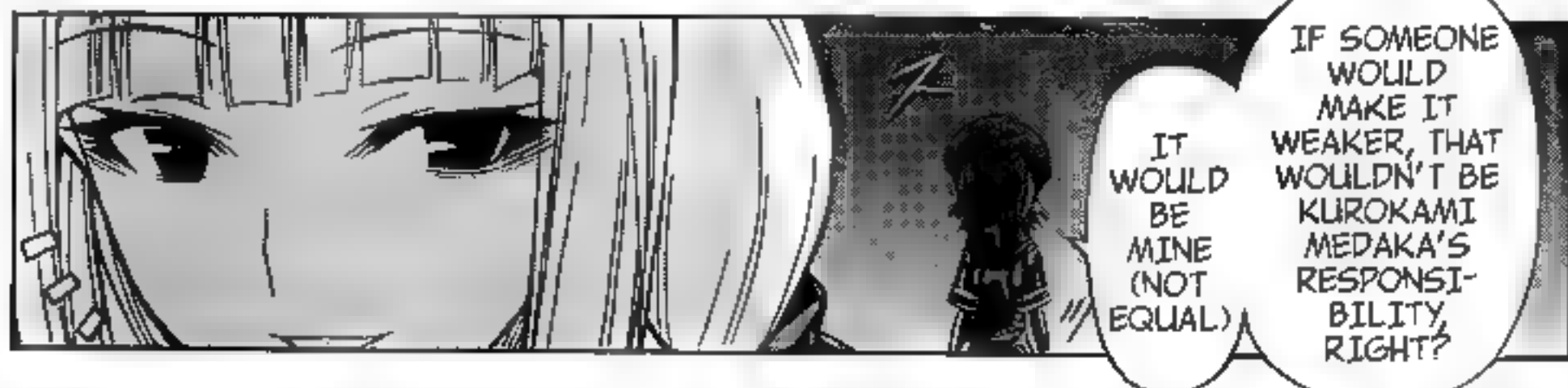


NO

THE MORE
IT SHOULD
BECOME
WEAKER AND
WEAKER

IT'S BEEN
A LONG
TIME SINCE
THE SECOND
WORLD WAR,
THAT I CAME
BACK TO
THIS
SCHOOL,
BUT...

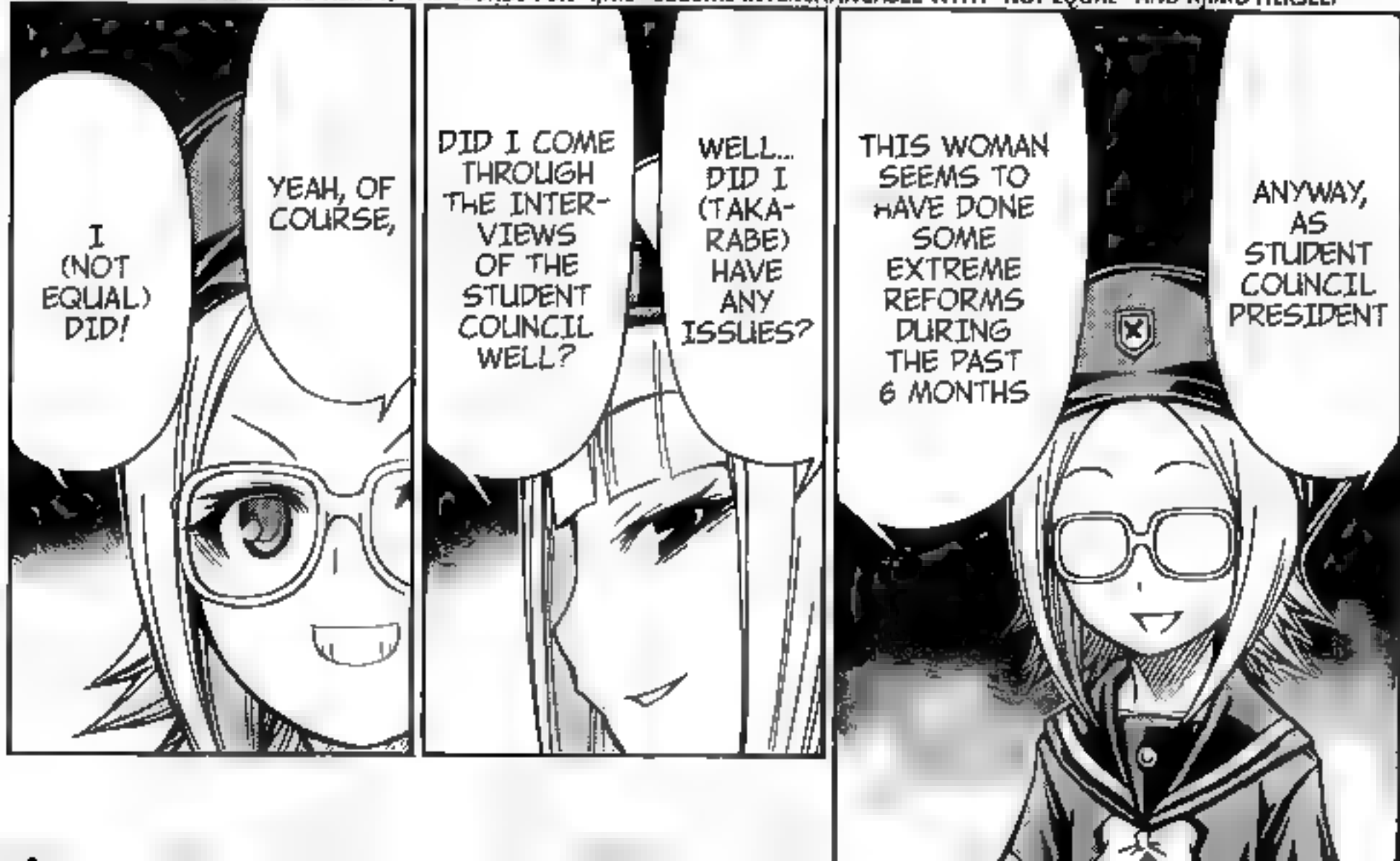
BUT THE
MORE
SOMETHING
STRIDES THE
CENTURY,
NATURALLY
THE MORE IT
CHANGES



IT
WOULD
BE
MINE
(NOT
EQUAL)

IF SOMEONE
WOULD
MAKE IT
WEAKER, THAT
WOULDN'T BE
KUROKAMI
MEDAKA'S
RESPONSI-
BILITY,
RIGHT?

TL NOTE: WHAT WE'RE SEEING HERE IS THE WORDS FOR "I/ME" BECOME INTERCHANGABLE WITH "NOT EQUAL" AND AJIMU HERSELF



I
(NOT
EQUAL)
DID!

YEAH, OF
COURSE,

DID I COME
THROUGH
THE INTER-
VIEWS
OF THE
STUDENT
COUNCIL
WELL?

WELL...
DID I
(TAKA-
RABE)
HAVE
ANY
ISSUES?

THIS WOMAN
SEEMS TO
HAVE DONE
SOME
EXTREME
REFORMS
DURING
THE PAST
6 MONTHS

ANYWAY,
AS
STUDENT
COUNCIL
PRESIDENT

**NOT ONE'S
TRUE
CHARACTER
(NOT-
EQUAL)
WAS SEEN
THROUGH!**

**FROM
FIVE
PEOPLE**



TO SEE
THROUGH
TO YOUR
TRUE
CHARACTER

WELL, IT
SHOULD BE
IMPOSSIBLE
FOR ANYONE
BESIDES ME

EXCEL-
LENT

HOW
IN THE
WORLD
IS SHE
GONNA WIN
SUCH A
BATTLE?

A BATTLE,
WHERE
THERE IS NO
FRIEND OR
FOE, NOT
EVEN A
PERSON TO
PROTECT...

IF FIVE OF
FIVE PEOPLE
ARE NOT-
EQUAL, WILL
SHE EXECUTE
THE STUDENT
COUNCIL
EVEN SO?

...NO, BUT
I WOULD
LIKE TO
ASK
MEDAKA-
CHAN.

KOUHAI: ONE'S JUNIOR

KUMAGAWA MISOGI...
IN A DESPERATE SITUATION!!

PLEASE BE
APPROPRI-
ATELY
LOVELY
TO HIM

MMM, OKAY
IF IT IS
KUMAGAWA,
IT'S OKAY,
I THINK

OH? I
(TAKARABE)
AM SO
BELLIGER-
ENT CON-
SIDERING
IT'S ME.

BUT
DON'T
YOU CARE
ABOUT
HIM,
AJIMU-
SAN?

I WOULD
LIKE TO
SAY HELLO
TO THIS
PERSON
CALLED
KUMAGAWA
AS HIS
KOUHAI,

BUT THIS
KUMAGAWA
GUY MAKES
ME SICK
IS IT OKAY,
IF I KILL
HIM?



MEDAKA BOX

第95箱
... / おわり

むーん

ところで
球磨川くん

なんで
あたしの仕立てて
あげた制服
着てないのかなー？

「あー、いやその
勿体なくて...」

「二重と三重とぎょー」

「将来め死かちゃんを
庇って死ぬとまに
着る予定でして...」

ススス...



WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

THE 95TH SUGGESTION:
IF YOU WERE ALONE...

TRANSLATION: DOCASTAROTH - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: NEOZERO
PROOFREADING: VEGAOBSCURA



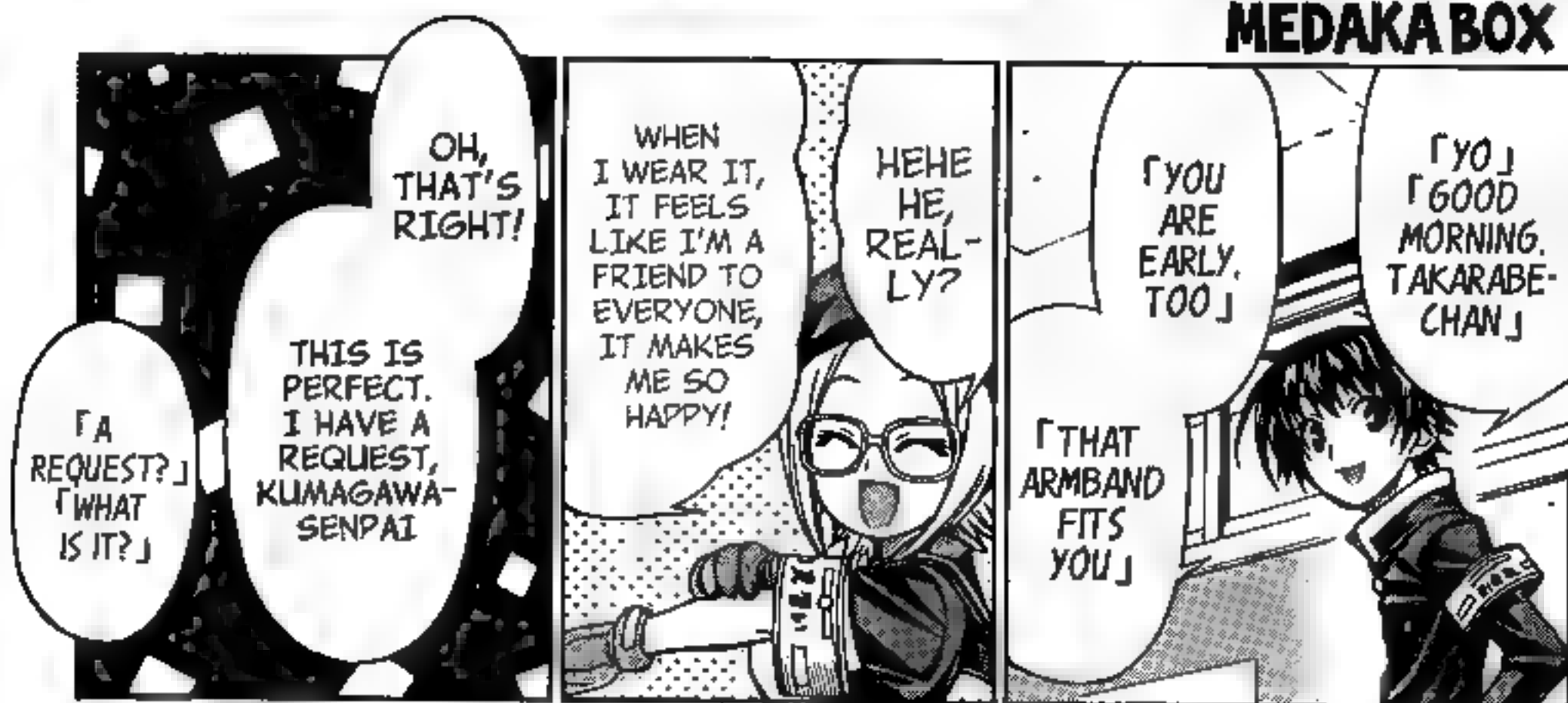
PLEASE
GIVE ME
YOUR
GUIDANCE
TODAY,
TOO!

KUMA-
GAWA-
SENPAI,
GOOD
MORNING.

A TRAP SNEAKS UP
ON VICE PRESIDENT
KUMAGAWA ...!!

7

MEDAKA BOX



「A
REQUEST?»
「WHAT
IS IT?»

THIS IS
PERFECT.
I HAVE A
REQUEST,
KUMAGAWA-
SENPAI

OH,
THAT'S
RIGHT!

WHEN
I WEAR IT,
IT FEELS
LIKE I'M A
FRIEND TO
EVERYONE,
IT MAKES
ME SO
HAPPY!

HEHE
HE,
REAL-
LY?

「YOU
ARE
EARLY,
TOO」

「THAT
ARMBAND
FITS
YOU」

「YO」
「GOOD
MORNING.
TAKARABE-
CHAN」



COULD
YOU

TAKE
A LOOK
AT MY
PANTIES,
PLEASE?

ALRIGHT

ER...
KUMA-
GAWA-
SENPAI,









THE
BARRET
M82A1.

FURTHER-
MORE,
IT'S AN
ANTI-
MATERIAL
RIFLE.

YES, A
SNIPER
RIFLE.

「SNI-
PER
...」

「.....!?」



EVEN IF
IT HITS
YOUR HEAD,
ONLY
INTERNAL
BLEEDING
WILL OCCUR,
AND YOU
WILL DIE.



I USED
NON-
LETHAL
MOCK
MUNI-
TIONS.

BUT
PLEASE,
DON'T
WORRY.



「IN ANY
CASE, IF
I DON'T
GET
OUT OF
THE
LINE OF
FIRE...」

「...KU」
「WANI-
TSUKA-
CHAN?」



THUNDER
BOLT!

YOU'RE
WRONG

THIS
IS MY
THUNDER
MAGIC

「A
STUN-
GUN?」

「WHAT」
「AN
ELECTRIC
SHOCK?」



THIS
IS THE
STRONGEST
WATER
MAGIC OF
MINE

WHO IS
WELL-KNOWN
AS THE
MAGICAL
★
WONDER
TSUGIHA
FROM THE
NEIGHBOR-
HOOD!

NO
MATTER
HOW YOU
SEE IT,
IT'S
MAGIC.

AND
PLEASE,
TAKE
THIS!

「WAIT.
WAIT...
NO
MATTER
HOW YOU
SEE IT.
THAT
IS...!」

「...
YOJIROU-
CHAN?」
「MAGIC?」



**WATER
BOLT!**



「IF
I DON'T
WASH
IT OFF
QUICKLY
...」

「H..
HOT
...」

「IT
BURNS
...」
「IT
BURNS!」

「CONCEN-
TRATED
SULFURIC
ACIIII-
IID!!」

「ARGH」
「TH-
THAT
IS...」



「THAT'S
RIGHT,
NEAR THIS
SCHOOL
BUILDING...」

「THERE
WAS A
POOL,
THAT
I USED
IN THE
PAST...」





**IN THIS
MANNER**





MY
PANTIES,
PANTIES,
PANTIES,
PANTIES,
PANTIES,
PANTIES,
PANTIES!!

DID
YOU SEE
THEM?

WHAT
IS IT,
KUMA-
GAWA-
SENPAI?

PLEASE,
LOOK
AT MY
PANTIES
SOME
MORE.



OH MY,
YOU HIT
A SORE
SPOT,
DIDN'T
YOU?

ACTUALLY
THE WAY
IT WAS
PLANNED,
WAS THAT
THE ATTACK
WOULD START
WHILE
I DRAGGED
OUT THE
CONVER-
SATION

SHUT UP!
I'M SO
ASHAMED,
I COULD
DIE!

「WAS
YOUR ROLE
TO SHOW
ME YOUR
PANTIES,
TAKARABE-
CHAN?」

「YOUR
HABIT
OF DOING
NOTHING IS
ADMIRABLE」





「I CAN
STAND UP
ALONE」

「IT'S
OKAY」



TO CALL HIM
A SMALLFRY
IS AN INSULT
TO FISHES,
I THINK.

BECAUSE
ANSHIN'IN
WAS
KEEPING AN
EYE ON HIM,
I WONDERED
IF HE WAS
STRONG,
BUT...

KUMA-
GAWA
MISOGI,
HUH...



SUCH
AN EASY
GAME IS
BORING

SHOULDN'T
WE TAKE
ON A
HARDER
CHAL-
LENGE?

IF THIS IS
THE TREND,
COULDN'T
WE, FOR
EXAMPLE,
DEFEAT
KUROKAMI
TOO?

EVER SINCE
HE LOST
"ALL FICTION",
HE'S BECOME
SO WEAK.
A NORMAL
HUMAN COULD
DEFEAT HIM.

MECHANICALLY
SPEAKING,
IF WE TALK
ABOUT
STRENGTH



ALSO IT'S
OUR JOB
TO BE
DECLARED AS
KUROKAMI-
SAN'S
SUCCESSORS.

THAT'S
RIGHT,
THAT'S
RIGHT.

STARTING
A FIGHT
AGAINST
MEDAKA
KUROKAMI
GOES
AGAINST MY
(NOT-
EQUAL'S)
WILL.

BY NO
MEANS.



ALL THINGS
SAID AND DONE -
IT'S NOT
INCONCEIVABLE
FOR
KUMAGAWA-
DONO TO
COME BACK FOR
REVENGE

THAT IS THE
REASON,
WE HIDE OUR
NOT-EQUAL (TRUE
CHARACTERS),
BUT FOR A LITTLE
WHILE MAYBE IT
WAS BETTER TO
TAKE CARE
OF OUR PERSON.

NOT
AS FOES,
OR AS
FRIENDS,
OR AS
STRANGERS

WE HAVE
TO GET
CLOSER
TO KURO-
KAMI,



BUT
THIS WAS
MECHANI-
CAL
INFORMA-
TION

... SO
I SAID

I JUST
REMEM-
BERED
ONE THING

LIKE NON-CHAN
(KIBOUGAOKA)
SAID, RIGHT
NOW HE CAN'T
USE "ALL
FICTION".

HE
SHOULD
SPEND TWO
MONTHS
IN THE
HOSPITAL
LIKE THAT

THERE ISN'T
A SINGLE
PERSON
WHO CAME
BACK FOR
REVENGE
AFTER
BEING
TORTURED
BY ME.

HAHA!

IF IT'S
THIS
COWARD

YOU
DON'T
HAVE TO
WORRY,
WANI-
CHAN.

BEFORE
HE WAS
USING
"ALL
FICTION"

THE
THING IS,
ANSHIN'IN-
SAN KEPT
AN EYE ON
KUMAGAWA



HE
SEEMED
TO BE
IMMORTAL.
AS A
MATTER OF
COURSE
LIKE A
MONSTER.

STOOD UP
IMMEDI-
ATELY
EVEN WHEN
HE WAS
DEFEATED.



BEFORE
HE
ACQUIRED
"ALL
FICTION".
THE MAN
CALLED
KUMA-
GAWA
MISOGI

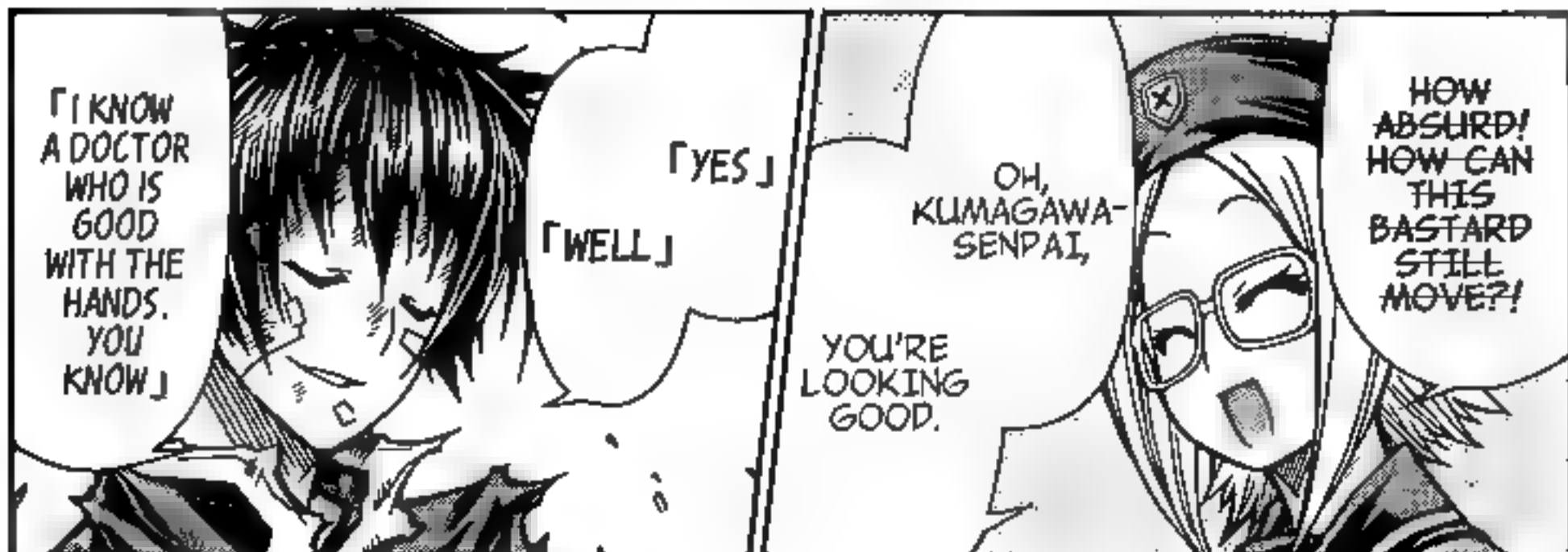
「I KNOW
A DOCTOR
WHO IS
GOOD
WITH THE
HANDS.
YOU
KNOW」

「YES」

「WELL」

OH,
KUMAGAWA-
SENPAI,
YOU'RE
LOOKING
GOOD.

HOW
ABSURD!
HOW CAN
THIS
BASTARD
STILL
MOVE?!



「BECAUSE,
IT'S MY JOB
AS VICE-
PRESIDENT」

「TO GUIDE
THE
CONDUCT
OF THE
OFFICIAL
APPREN-
TICES...」

「THIS IS NOT
REVENGE」
「I CAME
FOR PUNISH-
MENT」

THAT'S
GLOOMY...

IT'S
BECAUSE
OF THIS,
YOU ARE
CALLED
MINUS
AMONG
OTHER
THINGS.

DID YOU GET
ANGRY ABOUT
SOMETHING A
BUNCH OF
JUNIOR HIGH
SCHOOL
GIRLS DID
AND COME FOR
REVENGE?

CAN
YOU
DO IT?

BE IT
GUI-
DANCE
OR JOB...

OH, IS
THAT
SO...?
BE IT
RE-
VENGE
OR
PUN-
ISH-
MENT...

SHOW
US,
KUMA-
GAWA-
SENPAI
!!

CAN
YOU DO
ANYTHING
WITHOUT
"ALL
FICTION"
?!





BUT!
KUMA-
GAWA
MISO-
GI!

SHOULDN'T
YOU BE
WEAKER
THAN
EVERYONE
ELSE?

IMPOS-
SIBLE...
IN AN
INSTANT
?

「IS,
TRUTH-
FULLY,
SOMETHING
I NEVER
DID」

「RELYING
ON SUCH AN
INTERESTING
LITTLE TRICK
LIKE ALL FICTION
IN ORDER TO
BE SUFFICIENT
IN BATTLE」

「I'M USED
TO THESE
MISUNDER-
STANDINGS.
BUT JUST IN
CASE I SHALL
TELL YOU.」



「OH WELL,
BUT THEN」
「IF WE'RE
TALKING ABOUT
MEDAKA
WHO DOESN'T
HAVE ANY WEAK
POINTS.」

「THESE
ARE TACTICS
WHICH DON'T
WORK, BUT...」

「THAT'S
WHY...」

「YOUR
WEAK POINTS,
BLIND SPOTS,
ETC...」
「THE POINTS
WHERE
I SHOULD STAB,
I KNOW THEM
WELL」

「I KNOW
EVERY-
THING
ABOUT
WEAK-
NESS」

「I AM
WEAK!」
「I'M THE
WEAKEST
LIVING
BEING ON
THIS
PLANET」



「I FEEL
SORRY,
THAT
I CAME TO
HUMILIATE
YOU.」

「CERTAINLY,
I DON'T HAVE
ALL FICTION
ANYMORE,
THAT'S
WHY...」

「...I SEE」
「ABOUT
THAT,
TAKARABE-
SAN」

BECAUSE
YOU CAN'T HEAL
THE WOUNDS WITH
"ALL FICTION",
DID YOU FEEL
SELF-CONSCIOUS
ABOUT PENETRATING
THE BODIES OF
JUNIOR HIGH
SCHOOL STUDENTS?

FUFUFU...
BUT YOU
ONLY
SKEWERED
OUR
CLOTHES,
YOU ARE
EXTREMELY
LENIENT.

AAAA KY...
AAA
AAAA
AAA
AAAA
AA

WHAT
ARE
YOU
SAYIN-
...?

?

「YOUR
SMILING
FACE IS
CUTER」

「EVEN
IF I, SAY,
SEE THEM
AGAIN, YOUR
PANTIES
ARE CUTE」
「HOWEVER,
TAKARABE-
CHAN」



MEDAKA BOX

第96箱

おわり

オールフライング
大嘘憑き回し持たない
あなたに何かできるのか！

見せてくださいよ
球磨川せんぱい！！

後から思えば
完璧な前振り。





WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

**THE 96TH SUGGESTION:
BECAUSE IT'S MY JOB!**

**TRANSLATION: DOCASTAROTH - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: NEOZERO
PROOFREADING: VEGAOBSCURA**

THROUGH KUMAGAWA'S
COUNTERATTACK, TAKARABE IS...?!

THAT
SUCH A
SICK
PERSON
LIKE YOU
SAW MY
PANTIES...

KUMA-
GAWA-
SENPAI!

IF YOU
WANT
TO LOOK
AT MY
PANTIES,
THEN FINE,
LOOK
AS MUCH
AS YOU
WANT!

URGH
...

にしお いしん
原作 西尾維新
あかつき
監修 暁月あきら

I'M
HUMILI-
AAAA-
TEEEED
!!

...YOU
WON'T
HUMI-
LIATE
ME!!

めだか
ボックス

THE 97TH SUGGESTION:
「PLEASE DON'T LAUGH」



.....



UM...

BUT IT LOOKS LIKE IT WILL TAKE SOME TIME TO UNDO OUR BONDS.

PERHAPS IF YOU HAVE THE RESOLUTION TO BECOME HALF-NAKED...

SHE BROKE FREE?

FROM THOSE BINDINGS?

IN CASE OF TAKA'S BONDS, LOOK!

IT'S BECAUSE PART OF HER SKIRT WAS LOOSE.



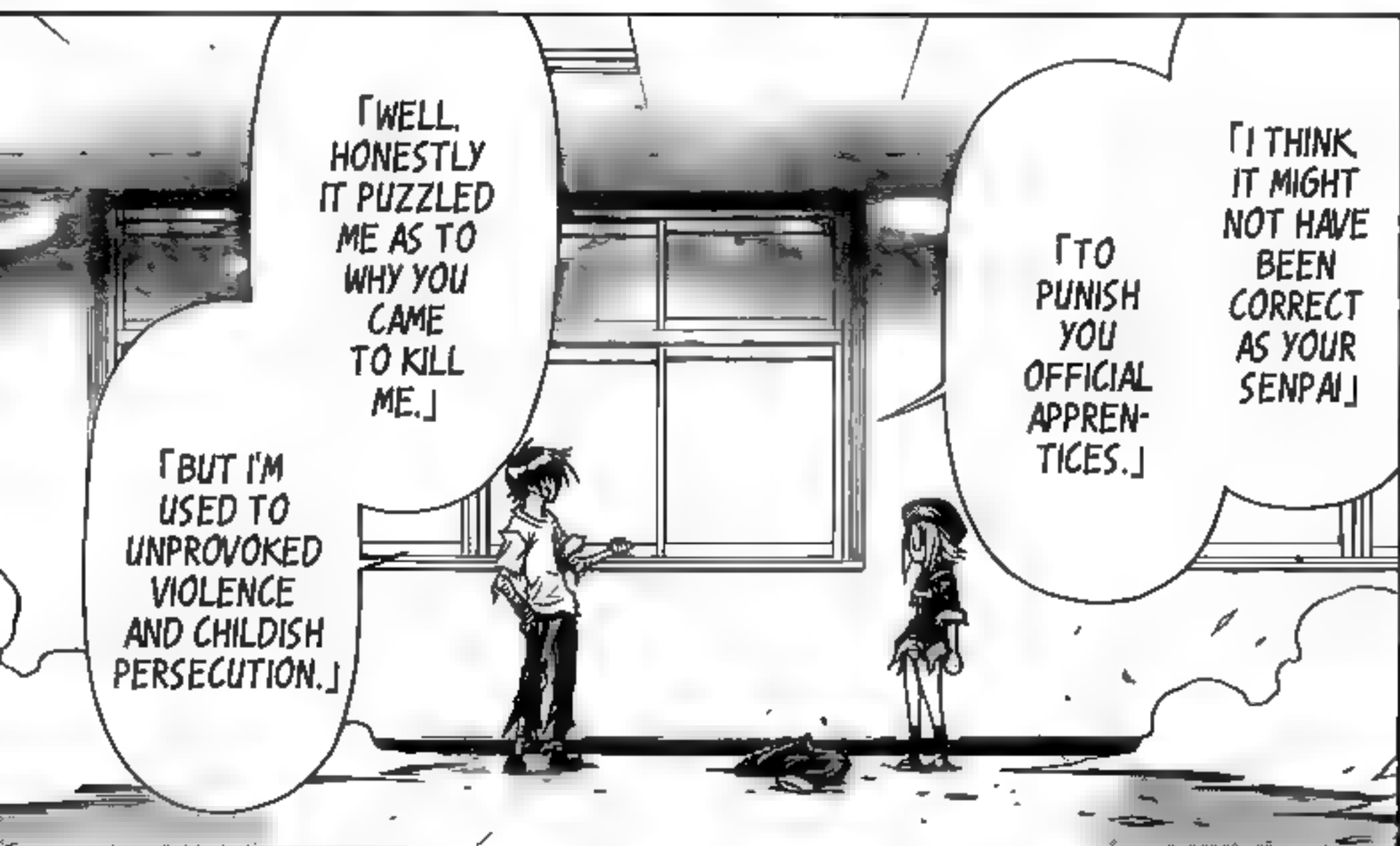
CAN YOU EVEN DEFEAT HIM ONE-ON-ONE?

KUMA-GAWA MISOGI... HE CAN SEE A HUMAN'S WEAKNESS ENTIRELY.

THANKS TO KUMAGAWA-DONO'S MISCHIEVOUSNESS TAKA WAS LUCKY, BUT...

I DON'T KNOW IF IT WAS BEING REALLY LUCKY.







「IF YOU
APOLOGIZE
NOW,
I WILL
FORGIVE
THIS.
TOO.」

「...I'M USED
TO MY GOOD
WILL BEING
TRAMPLED
UNDER FEET.
TOO」

I WILL
WIPE MY
DIRTY
SHOES...
WITH THIS
RAG
☆



AND
EXACTLY
AS YOU
WISHED...



IN FRONT
OF SUCH
A SICK
PERSON
LIKE
YOU

ESPECI-
ALLY

KUMA-
GAWA-
SENPAI!



WHETHER
IF IT'S TO
APOLO-
GIZING OR
FOR BEING
GRATEFUL,

I HATE TO
BOW MY
HEAD IN
FRONT OF
ANOTHER
PERSON!

I
HAVE TO
DECLINE.

STOP
MAKING
FUN OF
ME, YOU
ASS-
HOLE!



IF
YOU CAN
SEAL HIS
FIELD OF
VISION..

BUT IF
THAT'S
THE
CASE

MECHANICALLY
SPEAKING,
KUMAGAWA
MISOGI
"CAN SEE
HUMAN
WEAKNESS"



NO, WE
STILL
DON'T
KNOW

HOW
THIS DUEL
WILL TURN
OUT YET

AT THIS
RATE,
TAKA-
CHAN IS
GONNA...

AUU...
I CAN'T
GET IT
OFF...



THERE
SHOULDN'T
BE A WEAK
POINT,
IF YOU
CAN'T SEE
YOUR
OPPONENT!

AHA!

「A
BLIND...」

「
」

THEN NO
MATTER
WHERE
I HIT YOU,
I'LL BE
HITTING
A WEAK
POINT!

ALSO,
BECAUSE
IT'S YOU,
WHO
TAKES
BEING
WEAK
TO THE
EXTREME,

KUMA-
GAWA-
SENPAI!





I WON'T APOLOGIZE!

I ABSOLUTELY WON'T APOLOGIZE TO SOMEONE LIKE YOU!

HHHH!

SCARY
SCARY
SCARY
SCARY
SCARY
SCARY
SCARY

SURPRISINGLY, THERE IS STILL TIME TO APOLOGIZE

SO, WHAT ARE YOU GOING TO DO?



HOW FOOLISH IT IS TO FIGHT AGAINST A MINUS, BECAUSE THE RULES ARE USELESS

WELL

IF THAT'S THE CASE, LET ME SHOW YOU, MISS JUNIOR HIGH SCHOOL STUDENT



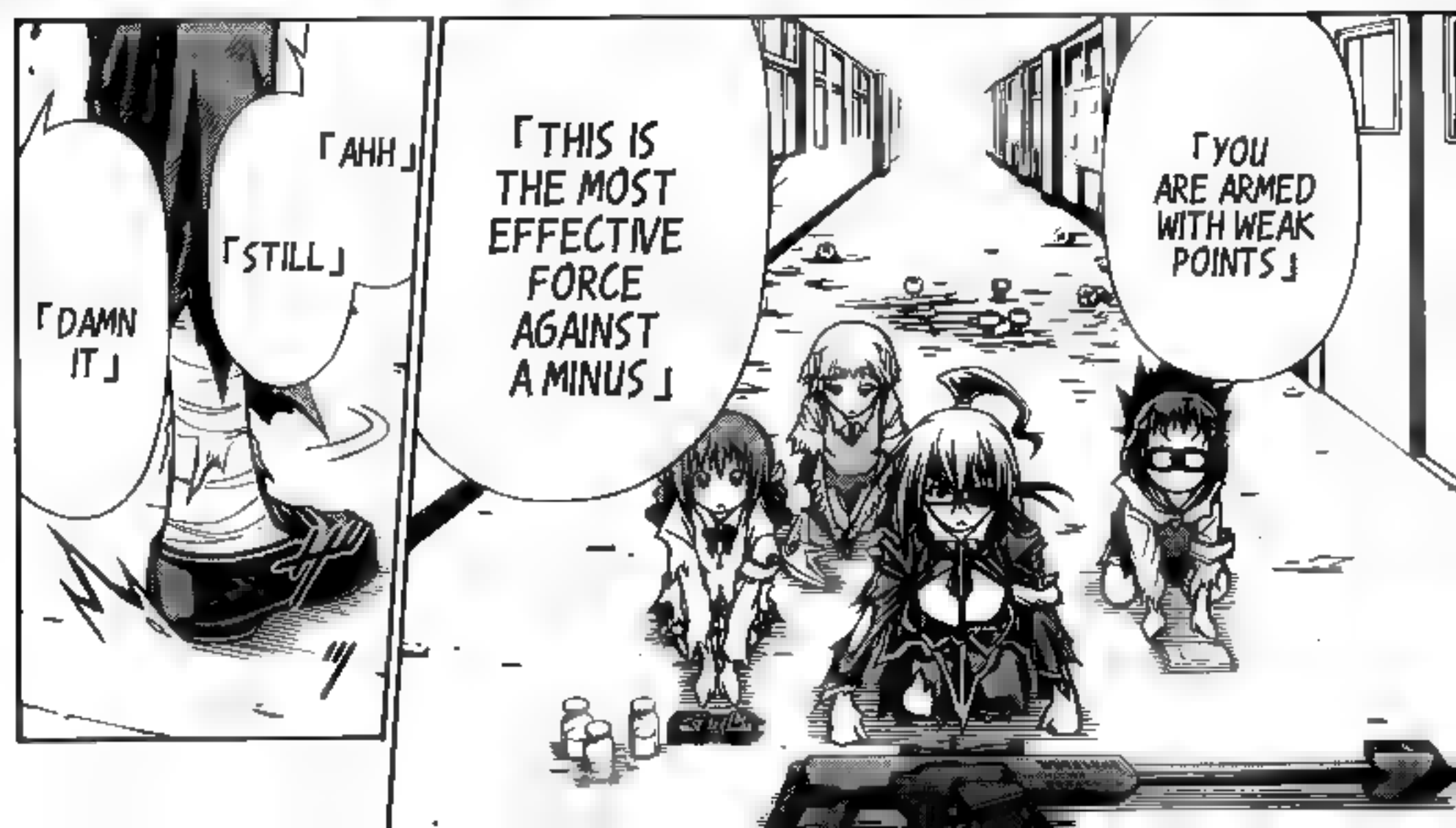
WELL, IT'S OKAY

I'M USED TO ONE-AGAINST-MANY SITUATIONS, TOO...

OH... YOU UNDOED YOUR BINDINGS?

WAIT! THAT'S ENOUGH, KUMAGAWA MISOGI!







NO
MATTER
WHAT
YOU DID,
YOU'RE AN
ANNOY-
ANCE!

I'M
SORRY!
I'M
SORRY!

THANK
YOU!

DIE! DIE!
EVERYONE,
EVERYONE,
I H-HATE
YOU!!

EVERY-
ONE,
I LOVE
YOU!



「BUT THIS IS
SOMETHING,
I CAN'T GET
USED TO,
NO MATTER
HOW MANY
TIMES
I LOSE...」

「WHAT
SHOULD
I DO?」

「OOPS,
I FORGOT
MY SCHOOL
UNIFORM」

「AH!」





I THINK, YOU
OBTAINED SOME-
THING FAR MORE
PRECIOUS THING
THAN A VICTORY,
KUMAGAWA-KUN.

NOW
NOW

THIS
MIGHT
BE A
CLICHE
PHRASE,
BUT...



BUT,
WELL, OF
COURSE,

BY NO
MEANS,
I TRIED
TO STOP
THEM
(LIE).

I HOPED,
YOU WOULD
TEACH
THESE KIDS
A LESSON,
KUMAGAWA-
KUN.

「DID YOU
INSTIGATE
THESE
FIVE
KIDS?」

「AN-
SHIN-IN-
SAN」

「I FIG-
URED」

AT THAT
POINT
YOU WON,
RIGHT?
AS A GUY

I MEAN,
YOU
SAW THE
PANTIES
OF A
JUNIOR
HIGH
SCHOOL
GIRL.



「YOU'RE
ACTUALLY
SAYING...」

「POWER-
LESS-
NESS
...」

THEIR OWN
POWERLESS-
NESS
AGAINST
A GUY LIKE
YOU

SOME-
THING
LIKE

THIS:



THEY AREN'T
ABNORMALS
OR MINUS

AND THEY
HAVE NOT
A SINGLE
SKILL.

JUST AS
YOU
GUESSED,
THESE FIVE
GIRLS ARE
NORMALS.

THAT'S
RIGHT,
KUMA-
GAWA-
KUN.



OH
WAIT...

THAT
CHILD
ISN'T
NORMAL
ANYMORE,
RIGHT?

ZENKICHI
IS THE
SAME

WHO HAVE
APPEARED
IN SHOUNEN
JUMP BY
MISTAKE

NORMAL
GIRLS YOU
WOULD SEE
FROM A
LOOSE
FLUFFY
4-KOMA
MANGA*

EACH ON
HER OWN
IS UNIQUE
AND MAYBE
ECCENTRIC

BUT
THEY ARE
GIRLS,
YOU CAN
FIND
EVERY-
WHERE



WHOLE
ARE MORE
THAN
PARTS OF
MYSELF.

THAT'S
NOT
CORRECT

THESE
FIVE
KIDS...

「WHEN
YOU SAID,
THERE WAS A
NOT-EQUAL
BLENDED IN,
YOU WERE
CHEATING」

「THAT'S
WHY
I COULDN'T
SEE
THROUGH
YOU」

*TL NOTE: ANSHIN'IN SAID YURU FUWA-KEI YONKOMA: YURU FUWA KEI IS ALSO USED FOR AN HAIRSTYLE
(SEE HERE: [HTTP://MYHAPPYLIBRARYLIVEJOURNAL.COM/4729.HTML](http://myhappylibrarylivejournal.com/4729.html))
AND 4 KOMA ARE FOUR PANEL COMIC STRIPS MANGA LIKE AZUMANGA DAIOH OR K-ON



「...CERTAINLY」
「MEDAKA-CHAN
WOULD NEVER
CHALLENGE
THESE KIDS.
LET ALONE
ATTACK THEM」

MEDAKA-CHAN
CHOSE THESE
FIVE TO RISE,
SO IT WAS
BETTER TO
REMOVE ANY
TRACE OF
MYSELF.

IT WAS
BECAUSE
I THOUGHT
THAT IT
WOULD
HINDER
THEM,

THAT
I DIDN'T
LEND
THEM ANY
SKILLS.

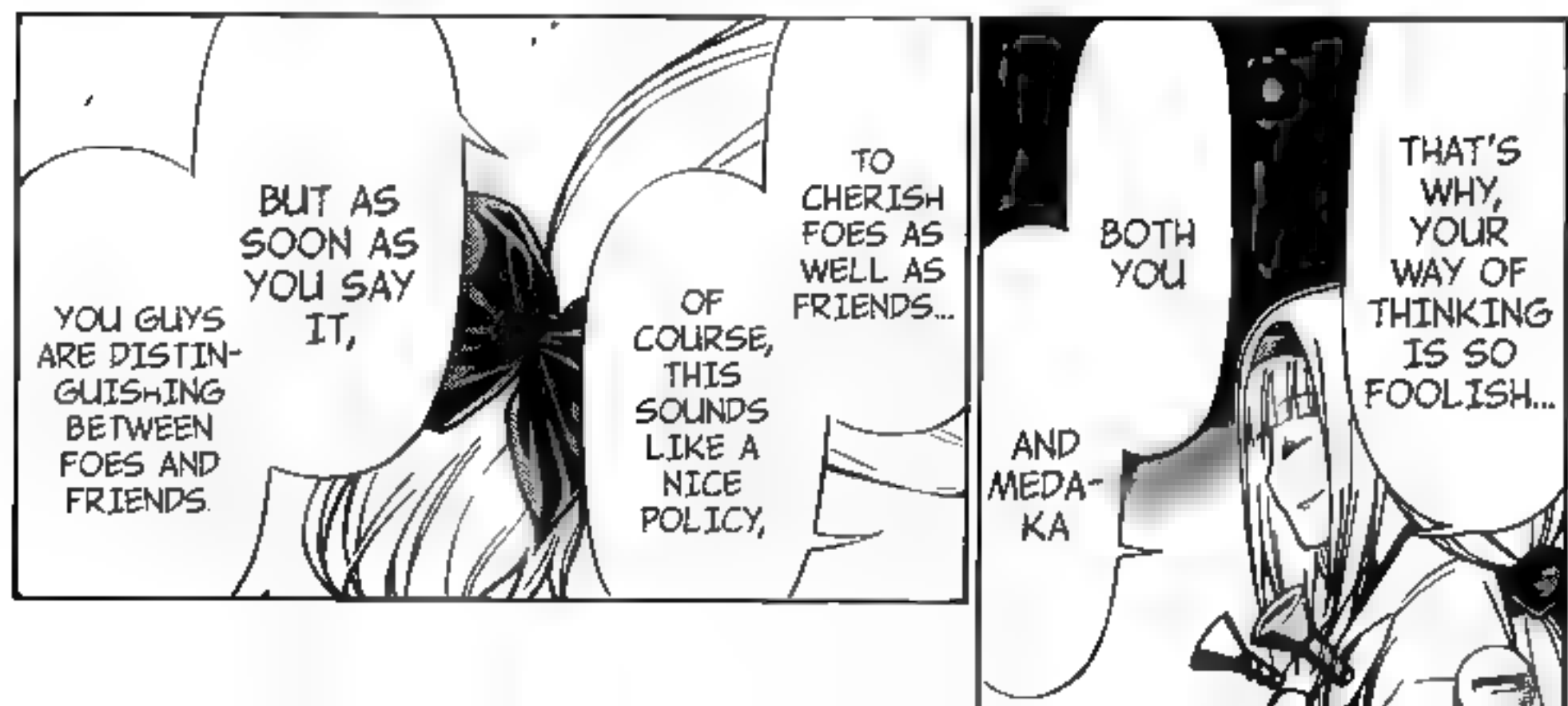
「HOW
TYPICAL OF
ANSHIN-IN-
SAN, WHO
AVOIDS
BATTLES
TO CHOOSE
THESE
PEOPLE」



「MEDAKA-
CHAN'S FINAL
ENEMIES
ARE NORMALS
OF ALL
PEOPLE」

「WHAT
IRONY」

「AFTER
SHE WAS
CHALLENGED
BY SPECIALS,
ABNORMALS
AND MINUS.」



YOU GUYS
ARE DISTIN-
GUISHING
BETWEEN
FOES AND
FRIENDS.

BUT AS
SOON AS
YOU SAY
IT,

OF
COURSE,
THIS
SOUNDS
LIKE A
NICE
POLICY,

TO
CHERISH
FOES AS
WELL AS
FRIENDS...

BOTH
YOU

AND
MEDA-
KA

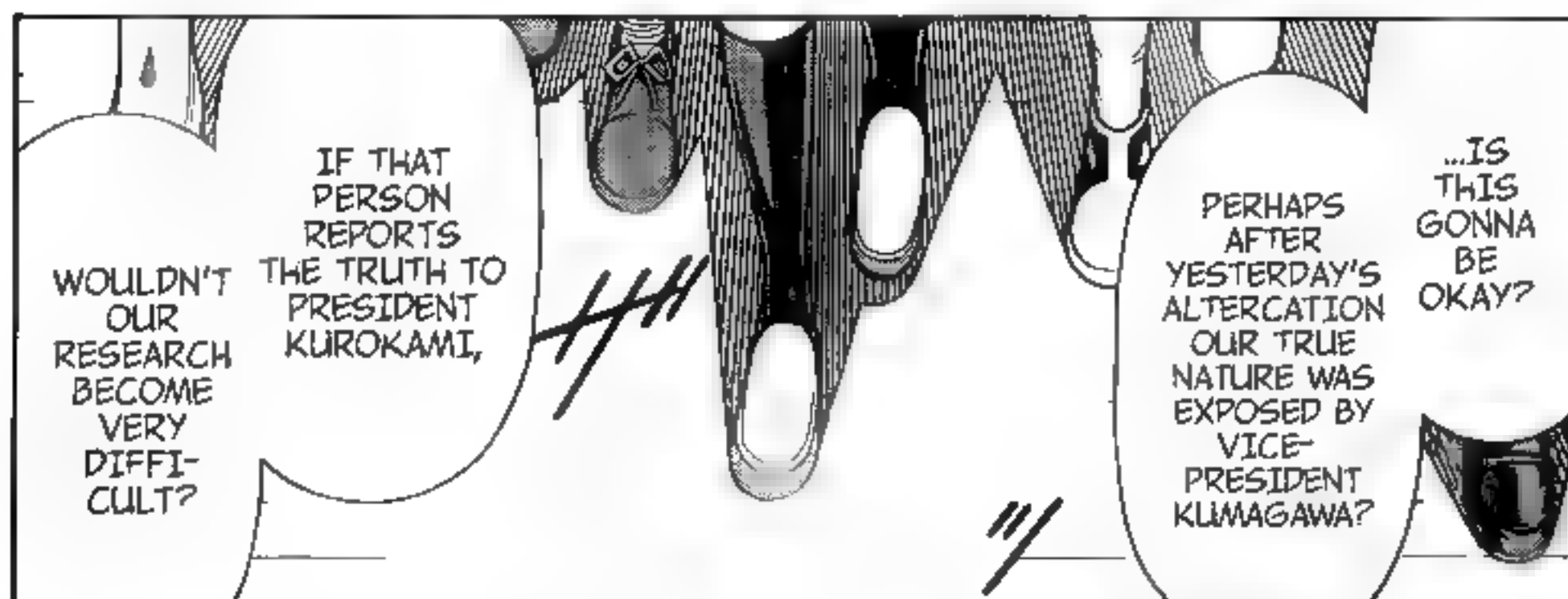
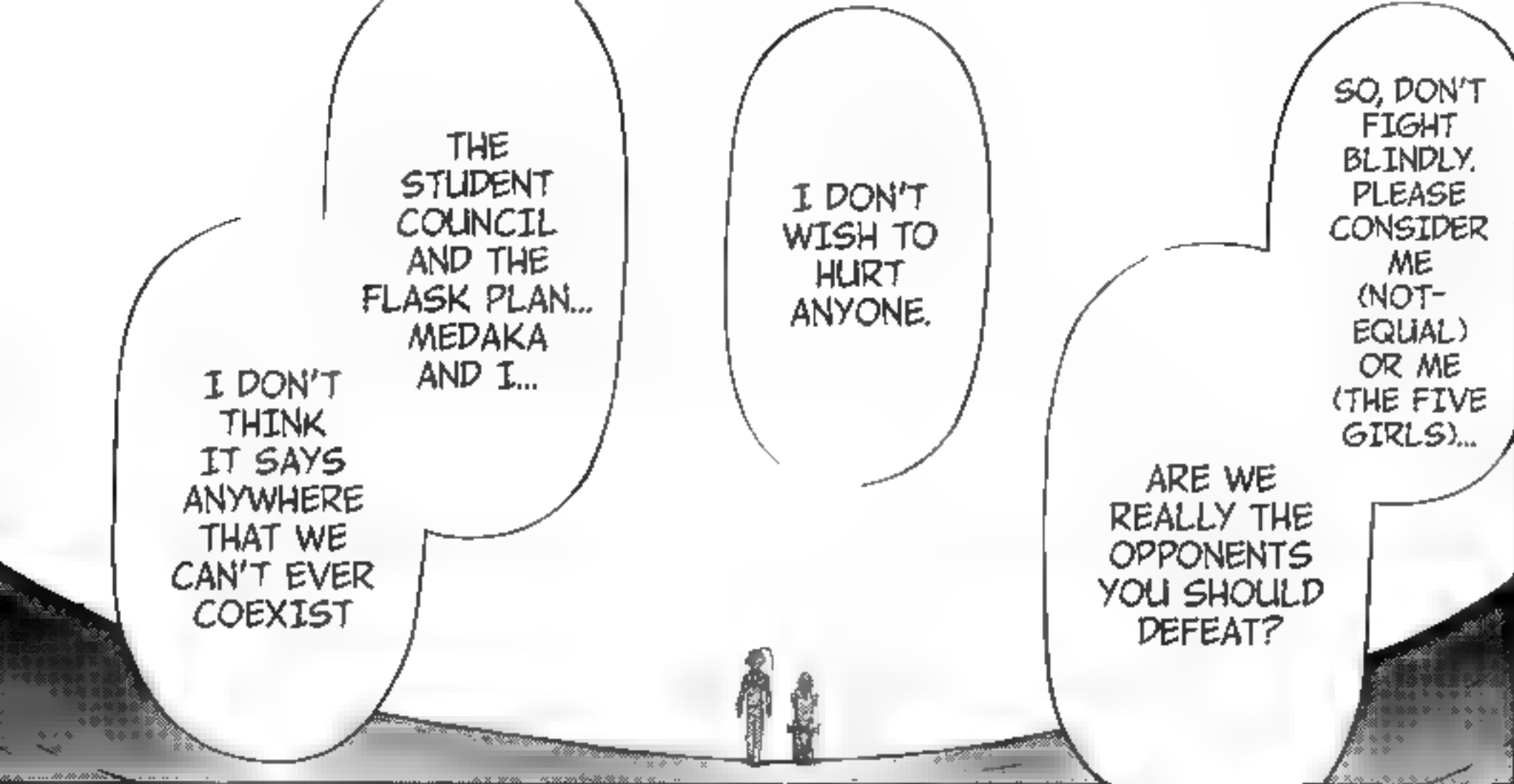
THAT'S
WHY,
YOUR
WAY OF
THINKING
IS SO
FOOLISH...

**SUCH A
THING
LIKE AN
ENEMY**

**EVEN IF
THERE IS
ONE, DEEP
DOWN IN
HIS HEART,
HE IS ONLY
A GUY LIKE
YOU.**

**DOESN'T
EXIST**











WWW.CXCSCANS.CO.CC - CXC@IRCHIGHWAY.NET

MEDAKA BOX

THE 97TH SUGGESTION:
PLEASE DON'T LAUGH

TRANSLATION: DOCASTAROTH - TYPESETTING: [CROSS]
CLEANING: [CROSS] - RAWS: VICISSITUDE
PROOFREADING: VEGAOBSCURA



球磨川くんの「大嘘憑き」は、元を正せば僕が貸してあげた「手のひら崩し」を下敷きにしているんだ。まあ更に正せば、「貸してあげた」というより「譲ってあげた」って感じなんだけどね。どちらにせよあまりに不用意なレンタルだと、僕を責めなくなる気持ちにはわかるけれど、しかしその非難はお門違いというものだ。僕の「手のひら崩し」は、「事象の卵細胞化」、つまり「因果を逆流させる」だけの、極めて平和的なスキルなのだから。球磨川くんはそのスキルを改造して「因果をなかったことにする」スキルにしちゃったんだ、なんてことを。「鶏が先か、卵が先か」という例の議論を「ごめん、両方食べちゃった」のひと言で終わらせたみたいなのなんだよ。まあもっとも、彼にスキルを渡してしまえばそれがどんなスキルであれロクな結果にならないことはわかっていた。それでも僕がそうしたのは、彼の固有スキル「却本作り」を取り上げるためなのさ。あのスキルは唯一、史上唯一、愚平等たる僕に有効なスキルだからね。あれを球磨川くんから取り上げるためなら、僕は彼になんだってあげたさ。しかしめだかちゃんの活躍で、その「却本作り」も効果を大半失った。封印されていた僕が復活できたのがいい証拠さ。とは言え、「大嘘憑き」と「却本作り」、この二大スキルを失ったからと言って球磨川くんが人畜無害な男子高校生になったかと言えば、そういうわけじゃない。気をつけろよ、マイナスにとって、スキルなんて余計な添え物みたいなものなんだから。



く ま がわみそぎ
球磨川禊
オールフィクション
『大嘘憑き』
ブックメーカー
『却本作り』



UNEXPECT-
EDLY, HE HAS
EASILY
BECOME A
PART OF THE
STUDENT
COUNCIL
EXECUTIVES

SO YEAH,
KUMAGAWA
BECAME
OUR FRIEND

HIS
PERSON-
ALITY
AS A
MINUS IS
A VERY
FRIENDLY
ONE

『KUMAGAWA CASE SUPPLEMENT』

「DID
YOUR
BREAK
FROM
EARLIER
GO
WELL?」

「AKUNE-
CHAN」

「HOW
ARE THE
PROJECT
SAMPLES
GOING」

「ZEN-
KICHI-
CHAN」

「ARE
THOSE
DOCUMENTS
ALRIGHT?」

「MEDA-
KA-
CHAN」



「YOU
READY TO
DISCUSS
THE
BUDGET?」

「KIKAI-
JIMA-
SAN」



「KUMAGAWA CASE SUPPLEMENT」 (END)

く ま がわ みそぎ むか
球磨川禊を迎え、

ほん かく し どう
本格始動——!



私のようには
なるな。

たたか ゆ く え
戦いの行方は!?

ねん
2011年
10 月発売予定!!
がつ はつ ばい よ てい

じ かん ふく かい ちょう
次巻、副会長に

だい だい せい かい
第九十九代生徒会



今日のテーマは「宝探し」

を舞台に
「ハンティングを
らおうと思う

模擬学園を舞台に
トレジャーハンティングを
やってみようと思う

今日のテーマは
「宝探し」



ノ ッ ト イ コ ー ル

悪平等との

めだかボックス

だい かん
第12巻

■ジャンプ・コミックス

めだかボックス

Ⅲ「今も昔もそんな君が」

2011年8月9日 第1刷発行

著 者 西 尾 維 新

©NISIOISIN 2011

暁 月 あ き ら

©Akira Akatsuki 2011

編 集 ホ ー ム 社

東京都千代田区一ツ橋2丁目5番10号
〒101-8050

電話 東京 03(5211)2651

発行人 鳥 嶋 和 彦

発行所 株式会社 集 英 社

東京都千代田区一ツ橋2丁目5番10号
〒101-8050

03(3230)6233(編集部)

電話 東京 03(3230)6191(販売部)

03(3230)6076(読者係)

Printed in Japan

製版所 株式会社 コスモグラフィック

印刷所 凸版印刷株式会社

造本には十分注意しておりますが、乱丁・落丁
(本のページ順序の間違いや抜け落ち)の場合は
お取り替え致します。購入された書店名を明記
して、集英社読者係宛にお送り下さい。送料は集
英社負担でお取り替え致します。但し、古書店で
購入したものについてはお取り替え出来ません。
本書の一部または全部を無断で複写、複製する
ことは、法律で認められた場合を除き、著作権の
侵害となります。また、業者など、読者本人以外
による本書のデジタル化は、いかなる場合でも
一切認められませんのでご注意下さい。

ISBN978-4-08-870274-2 C9979